

C-3

STATISTICS CANADA
STATISTIQUE CANADA

1981 Census of Canada

OCT 11 1983

Recensement du Canada de 1981

Census tracts

Population, occupied private dwellings, private households and census and economic families in private households

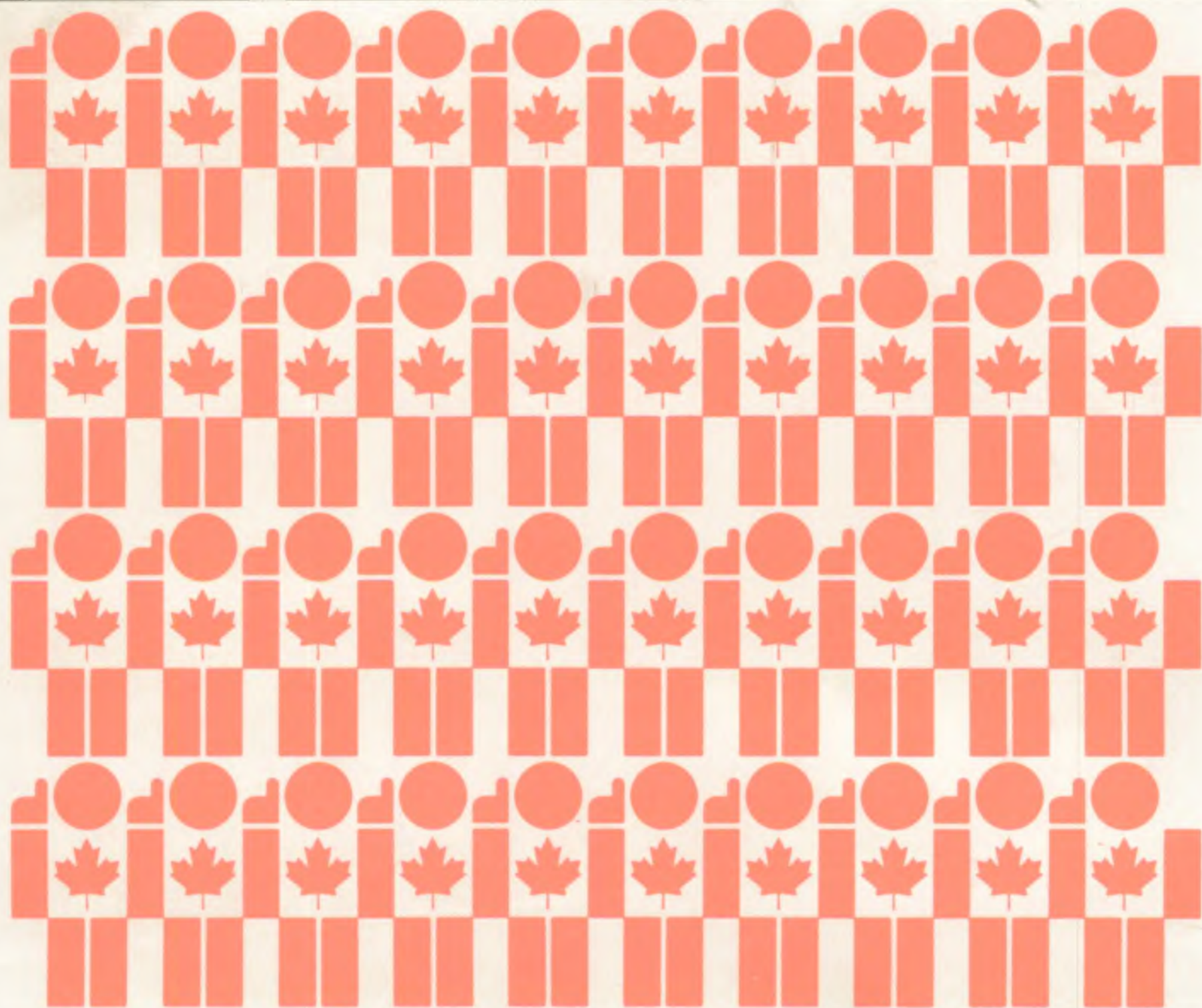
Secteurs de recensement

Population, logements privés occupés, ménages privés et familles de recensement et familles économiques dans les ménages privés

Selected social and economic characteristics

Certaines caractéristiques sociales et économiques

Peterborough



Data in many forms. . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	772-4073	Winnipeg	949-4020
Halifax	426-5331	Regina	359-5405
Montréal	283-5725	Edmonton	420-3027
Ottawa	992-4734	Vancouver	666-3691
Toronto	966-6586		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialling area of any of the regional reference centres:

Newfoundland & Labrador	Zenith 07037
Nova Scotia, New Brunswick & Prince Edward Island	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1 (112)-800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South & Central)	112-800-663-1551
Yukon & Northern B.C. (area served by NorthwTel Inc.)	Zenith 08913
Northwest Territories	Zenith 22015

How to order publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0V7.

Des données sous plusieurs formes. . .

Statistique Canada diffuse des données sous diverses formes. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms, et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinaire et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée aux centres de référence de Statistique Canada à:

St. John's	772-4073	Winnipeg	949-4020
Halifax	426-5331	Regina	359-5405
Montréal	283-5725	Edmonton	420-3027
Ottawa	992-4734	Vancouver	666-3691
Toronto	966-6586		

Un **service d'appel sans frais** est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux **utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres de référence régionaux:

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 07037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1 (112)-800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (région sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et le nord de la Colombie-Britannique (région desservie par NorthwTel Inc.)	Zénith 08913
Territoires du Nord-Ouest	Zénith 22015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Ventes et distribution de publications, Statistique Canada, Ottawa, (Ontario), K1A 0V7.

**at
your
service**

**à
votre
service**



1981 Census of Canada

Recensement du Canada de 1981

Census tracts**Population, occupied private dwellings, private households and census and economic families in private households****Secteurs de recensement****Population, logements privés occupés, ménages privés et familles de recensement et familles économiques dans les ménages privés****Selected social and economic characteristics****Certaines caractéristiques sociales et économiques****Peterborough**

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1983

October 1983
8-5200-682

Price: Canada, \$5.50
Other Countries, \$6.60

Catalogue 95-963

ISBN 0-660-51221-1

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1983

Octobre 1983
8-5200-682

Prix: Canada, \$5.50
Autres pays, \$6.60

Catalogue 95-963

ISBN 0-660-51221-1

Ottawa

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	V
Definitions	VI
Confidentiality and Random Rounding ...	XXIII
Sampling and Weighting	XXIV
Data Quality	XXV
Introduction	XXV
Coverage Error	XXV
Response Error	XXV
Processing Error	XXVI
Sampling Error	XXVI
Special Notes	XXVII
Reference Products	XXXVIII
Symbols	XXXVIII
Graphic	
Reference Maps for Census Tracts	
Tables	
Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981	1-1
Conversion Table	
Census Tract Numbers in 1981, with Numbers for Corresponding Census Tracts in 1976	33

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction	V
Définitions	VI
Confidentialité et arrondissement aléatoire	XXIII
Échantillonnage et pondération	XXIV
Qualité des données	XXV
Introduction	XXV
Erreur d'observation	XXV
Erreur de réponse	XXV
Erreur de traitement	XXVI
Erreur d'échantillonnage	XXVI
Notes spéciales	XXVII
Produits de référence	XXXVIII
Signes conventionnels	XXXVIII
Graphique	
Cartes de référence des secteurs de recensement	
Tableaux	
Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981	1-1
Table de conversion	
Numéros des secteurs de recensement en 1981 et numéros des secteurs de recensement correspondants en 1976	33

INTRODUCTION

This bulletin is one of a series of 36 (Catalogue Nos. 95-946 to 95-981) presenting, for census tracts (CTs) (see definition below), a compendium of the most frequently used data collected by the 1981 Census of Canada on a 20% sample basis. Another series of 36 bulletins (Catalogue Nos. 95-905 to 95-940) present data collected on a 100% basis.

The urban centres included in the 1981 Census Tract Programme are: Brantford, Ont.; Calgary, Alta.; Chicoutimi-Jonquière, Que.; Edmonton, Alta.; Guelph, Ont.; Halifax, N.S.; Hamilton, Ont.; Kamloops and Kelowna, B.C.; Kingston, Kitchener and London, Ont.; Moncton, N.B.; Montréal, Que.; North Bay and Oshawa, Ont.; Ottawa-Hull, Ont., Que.; Peterborough, Ont.; Prince George, B.C.; Québec, Que.; Regina, Sask.; Saint John, N.B.; Sarnia, Ont.; Saskatoon, Sask.; Sault Ste. Marie, Ont.; Sherbrooke, Que.; St. Catharines-Niagara, Ont.; St. John's, Nfld.; Sudbury, Thunder Bay and Toronto, Ont.; Trois-Rivières, Que.; Vancouver and Victoria, B.C.; Windsor, Ont.; Winnipeg, Man.

Population counts from the 1976 Census are included for comparison purposes. These 1976 counts have been adjusted to reflect the 1981 census tract limits.

A conversion table showing the relationship between the 1981 and 1976 census tracts is included in this bulletin. Municipalities (census subdivisions) added to some census agglomerations between 1976 and 1981 have been tracted for the first time. The names of these 1976 municipalities (census subdivisions) corresponding to the 1981 census tracts appear in the 1976 column of the conversion table.

All land area measurements apply to the limits in effect on January 1, 1981, the geographic reference date for the 1981 Census. The Census of Canada provides unofficial land area measurements only, as these are required in order to calculate population density. Official land area measurements for Canada and the provinces are available from Energy, Mines and Resources Canada, Surveys and Mapping Branch.

Provincial census tract (PCT) is a geographic concept comparable to census tract and covers all the territory outside the 36 census tracted centres. Data for PCTs are available on user summary tape or microfiche only.

INTRODUCTION

Ce bulletin est l'un d'une série de 36 documents (nos 95-946 à 95-981 au catalogue) présentant, pour les secteurs de recensement (SR) dont la définition figure plus loin, une version abrégée des données les plus fréquemment utilisées qui ont été recueillies auprès d'un échantillon de 20 % de la population lors du recensement de 1981. Une autre série de 36 bulletins (nos 95-905 à 95-940) renferme des renseignements recueillis auprès de toute la population.

Les centres urbains compris dans le programme des secteurs de recensement de 1981 sont les suivants: Brantford (Ont.); Calgary (Alb.); Chicoutimi-Jonquière (Qué.); Edmonton (Alb.); Guelph (Ont.); Halifax (N.-É.); Hamilton (Ont.); Kamloops et Kelowna (C.-B.); Kingston, Kitchener et London (Ont.); Moncton (N.B.); Montréal (Qué.); North Bay et Oshawa (Ont.); Ottawa-Hull (Ont., Qué.); Peterborough (Ont.); Prince George (C.-B.); Québec (Qué.); Regina (Sask.); Saint John (N.B.); Sarnia (Ont.); Saskatoon (Sask.); Sault Ste. Marie (Ont.); Sherbrooke (Qué.); St. Catharines-Niagara (Ont.); St. John's (T.-N.); Sudbury, Thunder Bay et Toronto (Ont.); Trois-Rivières (Qué.); Vancouver et Victoria (C.-B.); Windsor (Ont.); et Winnipeg (Man.).

Les chiffres de population tirés du recensement de 1976 sont joints à des fins comparatives. Ils ont été modifiés afin de tenir compte des limites des secteurs de recensement en vigueur en 1981.

Ce bulletin renferme également une table de conversion illustrant le lien qui existe entre les secteurs de recensement de 1976 et 1981. Les municipalités (subdivisions de recensement) ajoutées à certaines agglomérations de recensement entre 1976 et 1981 ont été réparties en secteurs de recensement pour la première fois. Les municipalités (subdivisions de recensement) prises en compte en 1976 et correspondant aux secteurs de recensement de 1981 sont énumérées dans la colonne "1976" de la table de conversion.

Toutes les superficies s'appliquent aux limites en vigueur au 1^{er} janvier 1981, date de référence géographique pour le recensement de 1981. Ce dernier ne donne que les chiffres officiels, ceux-ci étant nécessaires au calcul de la densité de la population. On peut obtenir les chiffres officiels pour le Canada et les provinces en s'adressant à la Direction des levés et de la cartographie, Énergie, Mines et Ressources Canada.

Un secteur de recensement provincial (SRP) est un concept géographique comparable au secteur de recensement et englobe tous les territoires situés à l'extérieur des 36 centres répartis en secteurs de recensement. Les données des SRP sont offertes uniquement sur bandes sommaires ou microfiches.

This bulletin is one of a series of similar presentations for various geographic levels, i.e. federal electoral districts (Catalogue Nos. 95-901 and 95-941), census divisions (Catalogue Nos. 95-902 and 95-942), census metropolitan areas (Catalogue Nos. 95-903 and 95-943), census agglomerations (Catalogue Nos. 95-903 and 95-944) and census subdivisions of 5,000 population and over (Catalogue Nos. 95-904 and 95-945).

Thematic maps of selected census data at the census tract level are presented for 12 large census metropolitan areas (CMAs) in the new Metropolitan Atlas Series (Catalogue Nos. 99-919 to 99-930).

Reference maps showing the locations of the 1981 census tracts are included in this bulletin. It should be noted that census tracts do not necessarily respect census subdivision boundaries. However census tracts do respect the outside boundaries of all tracted census metropolitan areas and census agglomerations.

DEFINITIONS

Census Tract (CT). Refers to a permanent small census geostatistical area established in large urban communities with the help of local specialists interested in urban and social science research. Census tracts are reviewed and approved by Statistics Canada according to the following criteria:

- (a) the boundaries must follow permanent and easily recognized lines on the ground;
- (b) the population must be between 2,500 and 8,000, with a preferred average of 4,000 persons, except for census tracts in the central business district, major industrial zones, or in peripheral rural or urban areas that may have either a lower or higher population;
- (c) the area must be as homogeneous as possible in terms of economic status and social living conditions; and
- (d) the shape must be as compact as possible.

All census metropolitan areas, all census agglomerations with a city having a population of 50,000 or more, and all other cities of at least 50,000 population at the previous census are eligible for a census tract programme.

Ce bulletin est l'un d'une série de documents similaires sur diverses unités géographiques: circonscriptions électorales fédérales (nos 95-901 et 95-941 au catalogue), divisions de recensement (nos 95-902 et 95-942 au catalogue), régions métropolitaines de recensement (nos 95-903 et 95-943 au catalogue), agglomérations de recensement (nos 95-903 et 95-944 au catalogue) et subdivisions de recensement ayant une population de 5,000 habitants et plus (nos 95-904 et 95-945 au catalogue).

Des cartes thématiques illustrant certaines données au niveau des secteurs de recensement sont présentées pour 12 grandes régions métropolitaines de recensement (RMR) dans la nouvelle Série d'atlas métropolitains (nos 99-919 à 99-930 au catalogue).

Ce bulletin renferme également des cartes de référence situant les secteurs de recensement de 1981. Il importe de noter que ces derniers ne correspondent pas nécessairement aux subdivisions de recensement, mais qu'ils respectent les limites extérieures de toutes les régions métropolitaines de recensement et agglomérations de recensement réparties en secteurs de recensement.

DÉFINITIONS

Secteur de recensement (SR). Petite unité géostatistique permanente de recensement établie dans les grands centres urbains avec l'aide de spécialistes locaux qui s'intéressent à la recherche en sciences sociales et en urbanisme. Les secteurs de recensement sont délimités et approuvés par Statistique Canada d'après les critères suivants:

- a) des limites qui coïncident avec des lignes permanentes facilement reconnaissables sur le terrain;
- b) une population de 2,500 à 8,000 habitants, la moyenne devant être de préférence de 4,000 personnes, sauf pour les secteurs de recensement du centre des affaires, les principales zones industrielles, ou les régions rurales ou urbaines périphériques dont les chiffres de la population peuvent être plus petits ou plus grands;
- c) la plus grande homogénéité possible du point de vue économique et social; et
- d) dans la mesure du possible, une forme compacte.

Toutes les régions métropolitaines de recensement, toutes les agglomérations de recensement dont la ville compte 50,000 habitants ou plus et toutes les autres villes d'au moins 50,000 habitants au recensement précédent pourront être incluses au programme de secteurs de recensement.

Provincial Census Tract (PCT). Refers to a permanent small census geostatistical area of rural and/or urban type. PCTs exist in the area not included in the Census Tract Programme. Populations of PCTs generally vary between 3,000 and 8,000 with a preferred average of 5,000. Boundaries, as much as possible, follow permanent physical features and/or geographic units suggested by the provinces.

Census Metropolitan Area (CMA). Refers to the main labour market area of an urbanized core (or continuously built-up area) having 100,000 or more population. CMAs are created by Statistics Canada and are usually known by the name of the urban area forming their urbanized core. They contain whole municipalities (or census subdivisions). CMAs are comprised of (1) municipalities completely or partly inside the urbanized core; and (2) other municipalities if (a) at least 40% of the employed labour force living in the municipality works in the urbanized core, or (b) at least 25% of the employed labour force working in the municipality lives in the urbanized core.

Since a CMA must contain whole census subdivisions, its limits may fall within, or extend beyond, the actual labour market area. The differences may be significant in those parts of Canada where census subdivisions cover particularly large areas of land. Census metropolitan areas may also differ from Metropolitan Areas designated by local authorities for planning or other purposes.

Census Agglomeration (CA). Refers to the main labour market area of an urbanized core (or continuously built-up area) having between 10,000 and 99,999 population. CAs are created by Statistics Canada and are usually known by the name of the urban area forming their urbanized core. They contain whole municipalities (or census subdivisions). CAs are comprised of (1) municipalities completely or partly inside the urbanized core; and (2) other municipalities if (a) at least 40% of the employed labour force living in the municipality works in the urbanized core, or (b) at least 25% of the employed labour force working in the municipality lives in the urbanized core.

Since a CA must contain whole census subdivisions, its limits may fall within, or extend beyond, the actual labour market area. The differences may be significant in those parts of Canada where census subdivisions cover particularly large areas of land.

Census Subdivision (CSD). Refers to the general term applying to municipalities, Indian Reserves, Indian Settlements and unorganized territories.

In Newfoundland, Nova Scotia and British Columbia, the term also describes geostatistical areas that have been created by Statistics Canada in cooperation with the provinces as an equivalent for municipalities.

Secteur de recensement provincial (SRP). Petite unité géostatistique permanente de recensement de type rural et (ou) urbain. Les SRP existent dans les régions qui ne font pas partie du programme des secteurs de recensement. La population des SRP varie généralement de 3,000 à 8,000 habitants, la moyenne devant être de préférence de 5,000 habitants. Dans la mesure du possible, leurs limites coïncident avec des caractéristiques physiques permanentes et (ou) avec des unités géographiques proposées par les provinces.

Région métropolitaine de recensement (RMR). Principal marché du travail d'un noyau urbanisé (ou d'une zone bâtie en continu) comptant 100,000 habitants ou plus. Les RMR sont créées par Statistique Canada et sont ordinairement désignées par le nom de la région urbaine qui forme leur noyau urbanisé. Elles renferment des municipalités (ou subdivisions de recensement) entières. Une RMR comprend (1) les municipalités qui se trouvent en totalité ou en partie à l'intérieur du noyau urbanisé et (2) d'autres municipalités si a) au moins 40 % de la population active occupée demeurant dans la municipalité travaille dans le noyau urbanisé ou si b) au moins 25 % de la population active occupée travaillant dans la municipalité demeure dans le noyau urbanisé.

Puisqu'une RMR doit renfermer des subdivisions de recensement entières, ses limites peuvent se trouver dans le secteur réel du marché du travail, ou s'étendre en dehors de celui-ci. Les différences peuvent être importantes dans les régions du Canada où les subdivisions de recensement ont une très grande superficie. Il est également possible que des régions métropolitaines de recensement ne concordent pas avec les régions métropolitaines désignées par les autorités locales à des fins de planification ou autres.

Agglomération de recensement (AR). Principal marché du travail d'un noyau urbanisé (ou d'une zone bâtie en continu) comptant entre 10,000 et 99,999 habitants. Les AR sont créées par Statistique Canada et sont ordinairement désignées par le nom de la région urbaine qui forme leur noyau urbanisé. Elles renferment des municipalités (ou subdivisions de recensement) entières. Une AR comprend (1) les municipalités qui se trouvent en totalité ou en partie à l'intérieur du noyau urbanisé et (2) d'autres municipalités si a) au moins 40 % de la population active occupée demeurant dans la municipalité travaille dans le noyau urbanisé ou si b) au moins 25 % de la population active occupée travaillant dans la municipalité demeure dans le noyau urbanisé.

Puisqu'une AR doit renfermer des subdivisions de recensement entières, ses limites peuvent se trouver dans le secteur réel du marché du travail, ou s'étendre en dehors de celui-ci. Les différences peuvent être importantes dans les régions du Canada où les subdivisions de recensement ont une très grande superficie.

Subdivision de recensement (SDR). Terme générique qui désigne les municipalités, les réserves indiennes, les établissements indiens et les territoires non organisés.

À Terre-Neuve, en Nouvelle-Écosse et en Colombie-Britannique, l'expression désigne également des unités géostatistiques créées comme équivalents des municipalités et délimitées par Statistique Canada en collaboration avec les provinces.

Land Area. Refers to area measurement in square kilometres and excludes, wherever feasible, large bodies of water.

Population Density. Refers to the number of persons per square kilometre.

Age. Refers to age at last birthday (as of the census reference date, June 3, 1981). This variable is derived from date of birth.

Age at First Marriage. Refers to a derived variable based on date of birth and date of first marriage.

Date of Birth. Refers to the day, month and year of birth, collected for the purpose of determining the person's age as of the census reference date. Persons who were unable to give the exact date of birth were asked to give the best possible estimate.

Date of First Marriage. Refers to the month and year of first marriage for persons 15 years of age and over whose legal marital status is other than never married (single).

Fertility. Refers to the number of children ever born alive to ever-married women aged 15 years and over.

Marital Status. Refers to the following conjugal status of a person:

Now married (excluding separated) -
Persons whose husband or wife is living, unless the couple is separated or a divorce has been obtained. Persons living common-law are considered as "Now married";

Separated -
Persons who have been deserted or who have parted because they no longer want to live together, but have not obtained a divorce;

Divorced -
Persons who have obtained a legal divorce and who have not remarried;

Widowed -
Persons who have lost their spouse through death and who have not remarried;

Never married (single) -
Persons who never married (including all persons less than 15 years) and persons whose marriage was annulled.

Sex. Refers to the gender of the respondent.

Superficie. Surface en kilomètres carrés excluant les grandes nappes d'eau, lorsque cela est possible.

Densité de population. Nombre de personnes au kilomètre carré.

Âge. Âge au dernier anniversaire de naissance (à la date de référence du recensement, le 3 juin 1981). Cette variable est établie d'après la réponse à la question sur la date de naissance.

Âge au premier mariage. Variable obtenue à partir de la date de naissance et de la date du premier mariage.

Date de naissance. Jour, mois et année de naissance aux fins d'établissement de l'âge du recensé au jour du recensement. Les personnes qui ne connaissaient pas la date exacte de leur naissance devaient donner la meilleure estimation possible.

Date du premier mariage. Mois et année du premier mariage des personnes âgées de 15 ans et plus dont l'état matrimonial est autre que "jamais marié(e)" (célibataire).

Fécondité. Nombre d'enfants nés vivants de femmes non célibataires âgées de 15 ans et plus.

État matrimonial. Situation conjugale d'une personne, notamment:

Actuellement marié(e) (sauf séparé(e)):
personne dont le conjoint est vivant, à moins que le couple ne soit séparé ou divorcé; les personnes vivant en union consensuelle sont considérées comme actuellement mariées.

Séparé(e):
personne qui a été abandonnée, ou qui est séparée de son conjoint, légalement ou non, parce qu'elle ne veut plus vivre avec cette personne, mais qui n'a pas obtenu de divorce.

Divorcé(e):
personne qui a obtenu un divorce et qui ne s'est pas remariée.

Veuf(ve):
personne dont le conjoint est décédé et qui ne s'est pas remariée.

Célibataire (jamais marié(e)):
personne qui n'a jamais été mariée (y compris toute personne de moins de 15 ans), ou personne dont le mariage a été annulé.

Sexe. Qualité d'homme ou de femme.

Mobility Status. Mobility Status is based on the relationship between a person's usual place of residence on Census Day and his/her usual place of residence five years earlier. On the basis of this relationship, the population is classified as NON-MOVERS and MOVERS (MOBILITY STATUS). Within the category MOVERS, a further distinction is made between NON-MIGRANTS and MIGRANTS (MIGRATION STATUS).

NON-MOVERS are persons who, on Census Day, were living in the same dwelling they occupied five years earlier.

MOVERS are persons who, on Census Day, were living in a different dwelling than the one occupied five years earlier.

NON-MIGRANTS are movers who, on Census Day, were living within the same census subdivision (CSD) they resided in five years earlier.

MIGRANTS are movers who, on Census Day, were residing in a different CSD within Canada five years earlier (INTERNAL MIGRANTS) or who were living outside Canada five years earlier (EXTERNAL MIGRANTS).

With respect to EXTERNAL MIGRATION, IMMIGRANTS - persons who were residing outside Canada five years earlier but in Canada on Census Day - are counted. EMIGRANTS - persons residing in Canada five years ago but not on Census Day - are not counted.

With respect to INTERNAL MIGRATION, different TYPES OF MIGRATION are derived based on various aggregations of CSDs. CSD aggregations commonly used include Census Divisions (CDs), Provinces (including the Territories), Census Metropolitan Areas (CMAs) and Census Agglomerations (CAs) showing IN-MIGRATION, OUT-MIGRATION, NET INTERNAL MIGRATION and MIGRATION STREAMS.

IN-MIGRATION is defined as a movement into a CSD (or CSD aggregation) from elsewhere in Canada, relative to the five-year interval. Persons who made such a move are called IN-MIGRANTS.

OUT-MIGRATION is defined as a movement out of a CSD (or CSD aggregation) to elsewhere in Canada, relative to the five-year interval. Persons who made such a move are called OUT-MIGRANTS.

Mobilité. La mobilité est déterminée d'après la réponse à la question concernant le domicile habituel d'une personne le jour du recensement et son domicile habituel cinq ans plus tôt. Cette question permet de classer la population en PERSONNES N'AYANT PAS DÉMÉNAGÉ et PERSONNES AYANT DÉMÉNAGÉ (MOBILITÉ). Les PERSONNES AYANT DÉMÉNAGÉ peuvent également être classées comme NON-MIGRANTS ou MIGRANTS (STATUT MIGRATOIRE).

Les PERSONNES N'AYANT PAS DÉMÉNAGÉ sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient dans le même logement que celui qu'elles occupaient cinq ans plus tôt.

Les PERSONNES AYANT DÉMÉNAGÉ sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient dans un logement différent de celui qu'elles occupaient cinq ans plus tôt.

Les NON-MIGRANTS sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans la même subdivision de recensement (SDR) que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt.

Les MIGRANTS sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, résidaient toujours au Canada mais dans une subdivision de recensement différente de celle où elles résidaient cinq ans plus tôt (MIGRANTS INTERNES) ou encore ce sont les personnes qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (MIGRANTS EXTERNES).

En ce qui concerne la MIGRATION EXTERNE, on a pris en compte les IMMIGRANTS, c'est-à-dire les personnes qui vivaient à l'extérieur du Canada cinq ans avant le recensement, mais résidaient au Canada le jour du recensement. Par ailleurs, on n'a pas pris en compte les ÉMIGRANTS, c'est-à-dire les personnes qui résidaient au Canada cinq ans avant le recensement mais non le jour du recensement.

En ce qui a trait à la MIGRATION INTERNE, on a établi différents TYPES DE MIGRATION à partir de divers regroupements de SDR, dont les plus courants sont les divisions de recensement (DR), les provinces (y compris les Territoires), les régions métropolitaines de recensement (RMR) et les agglomérations de recensement (AR), qui font connaître l'IMMIGRATION INTERNE, l'ÉMIGRATION INTERNE, la MIGRATION INTERNE NETTE et les COURANTS MIGRATOIRES.

L'IMMIGRATION INTERNE est tout déplacement, pendant la période intercensitaire, vers une SDR particulière (ou un regroupement de SDR particulier) à partir d'un lieu d'origine quelconque au Canada. Les personnes qui ont effectué des déplacements de ce genre sont des IMMIGRANTS INTERNES.

L'ÉMIGRATION INTERNE est tout déplacement, pendant la période intercensitaire, à partir d'une SDR particulière (ou d'un regroupement de SDR particulier) vers un lieu de destination quelconque au Canada. Les personnes qui ont effectué des déplacements de ce genre sont des ÉMIGRANTS INTERNES.

NET INTERNAL MIGRATION refers to the number of in-migrants into a CSD (or CSD aggregation) minus the number of out-migrants from a CSD (or CSD aggregation) relative to the five-year interval.

MIGRATION STREAMS refers to the total number of migrations made during the five-year migration interval having a common area of origin and a common destination.

Canadian residents stationed outside Canada in the Armed Forces or the diplomatic service as well as inmates of institutions are excluded from the population universe from which mobility data are collected. As a result they do not appear in any census tables dealing with mobility status. Those aged 0-4 on June 3, 1981 are also excluded from all census tables dealing with mobility status as the five-year reference period precludes this segment of the population.

Home Language. Refers to the specific language spoken at home by the respondent at the time of the census. If more than one language was spoken, the language spoken most often by the respondent was to be reported.

There is increased emphasis on the individual respondent in the wording of the 1981 question compared to that used in 1971. This was done to avoid the problem of respondents reporting the language used by the family or household as a whole, a response pattern which was present in the 1971 data. The intent of the question is the same for both census years. The term "Home language" replaces the 1971 expression "Language spoken most often at home".

Mother Tongue. Refers to the first language learned in childhood and still understood by an individual.

Although the intent of the question has not changed since 1941 (i.e., the identification of the language first learned as a young child), the wording of the question itself has not been completely uniform. The most recent of these changes is from the 1971/76 wording of "language first spoken and still understood" to the 1981 wording "language first learned and still understood". This change was introduced so the question would conform to the definition of mother tongue given in the Official Languages Act, 1968-69.

Official Language. Refers to the ability to conduct a conversation in either of the official languages of Canada.

La **MIGRATION INTERNE NETTE** est le nombre d'immigrants internes, c'est-à-dire les personnes qui sont arrivées dans une nouvelle SDR (ou regroupement de SDR) au cours de la période intercensitaire, moins le nombre d'émigrants internes, c'est-à-dire ceux qui ont quitté une SDR (ou un regroupement de SDR) pendant la même période.

Les **COURANTS MIGRATOIRES** désignent l'ensemble des migrations, au cours de la période intercensitaire, dont le lieu d'origine et le lieu d'arrivée sont les mêmes.

Les diplomates et les citoyens canadiens au sein des Forces armées à l'étranger ainsi que les pensionnaires d'institution sont exclus de l'univers auprès duquel les données sur la mobilité sont recueillies. Ils ne figurent donc pas dans les tableaux de données du recensement qui portent sur la mobilité. Les enfants âgés de 4 ans ou moins le 3 juin 1981 sont également exclus de tous les tableaux du recensement qui portent sur la mobilité en raison de la période de référence de cinq ans.

Langue parlée à la maison. Langue que le recensé parlait à la maison au moment du recensement. Si le recensé parlait plus d'une langue, il devait indiquer la langue qu'il utilisait le plus fréquemment.

Dans la question de 1981, contrairement à celle de 1971, on a choisi de mettre l'accent sur la langue du recensé afin d'éviter que ce dernier n'indique la langue parlée par l'ensemble des membres de la famille ou du ménage (comme ce fut le cas en 1971). Toutefois, cette question avait le même objet dans chacun des recensements. L'expression "Langue parlée à la maison" remplace "Langue d'usage" utilisée en 1971.

Langue maternelle. Première langue apprise et encore comprise.

Bien que l'objet de cette question n'ait pas changé depuis 1941 (c'est-à-dire connaître la première langue apprise par les recensés), la formulation n'a pas toujours été la même. En 1971 et 1976, on demandait aux recensés d'indiquer la première langue parlée et encore comprise tandis qu'en 1981, on leur demandait d'inscrire la première langue apprise et encore comprise. Cette modification a été apportée afin que la question du recensement corresponde à la définition de langue maternelle dans la Loi sur les langues officielles de 1968-1969.

Langue officielle. Permet de déterminer la capacité des recensés de tenir une conversation dans l'une ou l'autre des langues officielles du Canada.

It should be noted that persons who gave an official language as home language are considered to be able to conduct a conversation in this language. A processing procedure was implemented to ensure this consistency. In 1971 and earlier censuses, it was also assumed that a person who reported English or French as mother tongue could also speak or conduct a conversation in that language. Processing procedures ensured this consistency. A similar edit was not implemented for 1981.

Ethnic Origin. Refers to the ethnic or cultural group to which the respondent or the respondent's ancestors belonged on first coming to this continent.

It should be noted that in earlier censuses, only the respondent's paternal ancestry was to be reported, theoretically resulting in one ethnic origin per respondent. For 1981, this restriction has been removed and a person may now report more than one ethnic origin. The distinction between single and multiple responses is maintained in these data, but not all available multiple ethnic origins have been published.

Religion. Refers to specific religious groups or bodies, denominations, sects, cults or religious communities.

Respondents were instructed to report a specific denomination even if they were not necessarily active members of the denomination. For infants and young children, the religion to be reported was the one in which they were being brought up. In most cases, this would normally be the religion of their parent(s) or guardian(s). It should be emphasized that the census information on religion does not reflect actual membership, nor the degree of affiliation with, or commitment to, a given religious group. It should, therefore, be best interpreted in terms of stated identification with a specific religious group, body, sect, cult, community or individual belief system.

Place of Birth. For persons born in Canada, place of birth refers to the specific province or territory of birth. For those born outside Canada, it refers to the specific country of birth according to boundaries at the census date.

Period of Immigration*. Refers to groupings of years derived from year of immigration reported by persons who are not Canadian citizens by birth.

Age at Immigration*. Refers to the age at which the respondent first immigrated to Canada.

* It should be noted that the question in the 1981 Census addressed a slightly more restricted population (persons not Canadian citizens by birth) than that in 1971 (all persons born outside Canada). Due to processing restrictions, earlier censuses had only pre-defined periods of immigration which made it impossible to determine specific age at and year of immigration.

Il est à noter que les personnes qui ont déclaré l'une ou l'autre des langues officielles comme langue parlée à la maison sont considérées comme étant en mesure de tenir une conversation dans cette langue. On a appliqué une méthode de traitement particulière pour assurer cette compatibilité. En 1971 et aux recensements précédents, on a supposé également qu'une personne qui déclarait l'anglais ou le français comme langue maternelle était capable de tenir une conversation dans cette langue. On avait également mis au point des méthodes de traitement pour assurer cette compatibilité. Un contrôle semblable n'a pas été appliqué en 1981.

Origine ethnique. Groupe ethnique ou culturel auquel appartenait le recensé ou ses ancêtres à leur première arrivée sur ce continent.

Il convient de souligner que, dans les recensements précédents, les recensés devaient déclarer uniquement les antécédents ethniques ou culturels du côté paternel. Ainsi, une seule origine ethnique était indiquée pour chaque recensé. En 1981, cette précision a été supprimée; par conséquent, un recensé peut indiquer plus d'une origine ethnique. Les données sur les recensés qui ont plusieurs origines ethniques n'ont pas toutes été publiées.

Religion. Organisme, confession, secte, communauté ou culte religieux.

Les recensés devaient déclarer leur confession religieuse même s'ils n'étaient pas pratiquants. Dans le cas des enfants en bas âge, il fallait indiquer la religion dans laquelle ils étaient élevés (en général, il s'agit de la religion des parents ou des tuteurs). Il importe de souligner que les données du recensement ne permettent pas de connaître le nombre de fidèles ni de mesurer la pratique religieuse. Par conséquent, les données indiquent uniquement l'adhésion des recensés à une religion, une secte, un culte, une communauté ou à un système de croyances.

Lieu de naissance. La province ou le territoire de naissance, pour les personnes nées au Canada, ou le pays de naissance, selon sa constitution territoriale au jour du recensement, pour les personnes nées à l'extérieur du Canada.

Période d'immigration*. Tranches d'années établies d'après l'année d'immigration déclarée par les personnes qui ne sont pas citoyens canadiens de naissance.

Âge à l'immigration*. Âge du recensé lorsqu'il a immigré au Canada pour la première fois.

* Il convient de noter que la question de 1981 vise un groupe plus restreint (les personnes qui ne sont pas citoyens canadiens de naissance) que celui de 1971 (toutes les personnes nées à l'extérieur du Canada). À cause des méthodes de traitement utilisées, les réponses possibles aux recensements précédents ont été groupées d'avance par périodes d'immigration de sorte qu'il est impossible d'établir l'âge particulier au moment de l'immigration et l'année de celle-ci.

School Attendance. Refers to either full-time or part-time (day or evening) attendance at a school, college or university at any time between September 1980 and June 3, 1981.

Attendance is considered to be full-time if the person was taking 75% or more of the normal course load in the grade or year in which the person is registered.

A significant response error bias in the 1976 school attendance data renders any comparisons for secondary school attendance, particularly in the 15-19 age group, inappropriate; however, 1976 data for university and post-secondary non-university attendance were not affected.

Highest Level of Schooling. Refers to the highest grade or year of elementary or secondary school attended, or the highest year of university or other non-university completed. University education is considered to be above other non-university. Also, the attainment of a degree, certificate or diploma is considered to be at a higher level than years completed or attended without an educational qualification.

In 1971 and 1976, this variable was denoted as "level of schooling". In 1971, it was defined as "the highest grade or year of elementary, secondary school or university ever attended and whether or not additional training in the form of vocational or post-secondary non-university was present". In 1976, the definition was slightly revised to emphasize **completion** (rather than attendance) beyond the secondary level: "Level of schooling refers to the highest grade or year of elementary/secondary attended, or the highest year of post-secondary non-university or university completed by the person."

Highest Grade of Elementary or Secondary. Refers to the highest grade or year of elementary or secondary school attended according to the province where the education was obtained, or according to the province of residence in the event this education was received outside of Canada.

Highest Degree, Certificate or Diploma. Refers to the **highest** degree, certificate or diploma obtained.

In 1976, "trades certificate or diploma" and "university certificate or diploma above bachelor level" were not included.

In 1971, this question related only to university degrees, certificates or diplomas.

Fréquentation scolaire. Fréquentation à plein temps ou à temps partiel (jour ou soir) d'une école, d'un collège ou d'une université à un moment quelconque entre septembre 1980 et le 3 juin 1981.

La fréquentation est à plein temps si la personne a suivi 75 % ou plus des cours réguliers donnés dans l'année d'études dans laquelle elle était inscrite.

Une erreur systématique de réponse dans les données de 1976 sur la fréquentation scolaire au secondaire, en particulier chez les 15 à 19 ans, empêche de les comparer avec celles de 1981. Toutefois, les données de 1976 sur la fréquentation d'universités et d'établissements d'enseignement postsecondaire non universitaire ne comportent pas ce genre d'erreur.

Plus haut niveau de scolarité atteint. Dernière année d'études terminée ou non au niveau primaire et secondaire, ou dernière année universitaire ou non universitaire terminée. Dans la hiérarchie de la scolarité, les études universitaires sont classées au-dessus de la catégorie "autres études non universitaires". En outre, la personne qui a obtenu un diplôme se trouve classée à un échelon au-dessus de celle qui a une scolarité plus élevée mais qui n'a pas de titre scolaire.

En 1971 et 1976, cette variable était appelée "niveau de scolarité". En 1971, elle était définie comme la dernière année d'études primaires, secondaires ou universitaires terminée ou non, peu importe que les personnes aient reçu ou non une formation professionnelle ou postsecondaire non universitaire. En 1976, cette définition a été révisée de manière à insister sur le nombre d'années **terminées** au-delà du niveau secondaire. Elle se lisait comme suit: "Dernière année d'études primaires/secondaires ou dernière année d'études postsecondaires non universitaires ou universitaires achevée par le recensé".

Plus haut niveau atteint à l'école primaire ou secondaire. Dernière année d'études primaires ou secondaires terminée ou non, selon la province où l'enseignement a été reçu ou, dans le cas des personnes qui ont fait leurs études primaires ou secondaires à l'extérieur du Canada, l'équivalent du niveau de scolarité atteint selon le système scolaire en usage dans leur province de résidence.

Plus haut grade, certificat ou diplôme. Plus haut grade, certificat ou diplôme obtenu.

En 1976, les "certificats ou diplômes d'écoles de métiers" et les "certificats ou diplômes d'études universitaires supérieurs au baccalauréat" n'ont pas été pris en compte.

En 1971, la question portait uniquement sur les grades, certificats ou diplômes d'études universitaires.

Trades and Other Non-university Certificates. A trades certificate is usually obtained through apprenticeship or journeyman's training over several years duration, in trade occupations such as welding, plumbing and carpentry; it may also be accompanied by periods of in-school training in community colleges or other such institutions. A non-university certificate or diploma is obtained from non-degree-granting institutions such as nursing schools, community colleges, CEGEPs, institutes of technology, private and trade schools, or private business colleges.

Occupied Private Dwelling. Refers to a private dwelling in which a person or group of persons is permanently residing. Also included are private dwellings whose usual residents are temporarily absent on Census Day. Unless otherwise specified, all data in housing reports are for occupied private dwellings rather than unoccupied private dwellings or dwellings occupied solely by foreign and/or temporary residents.

Room. Refers to the number of rooms in a dwelling. A ROOM is an enclosed area within a dwelling which is finished and suitable for year-round living.

Partially divided L-shaped rooms are considered to be separate rooms if they are considered as such by the respondent (e.g., L-shaped dining-room living-room arrangements). Not counted as rooms are bathrooms, halls, vestibules and rooms used solely for business purposes.

Period of Construction. Refers to the period in time (approximate dates) during which the building or dwelling was originally constructed.

Bathroom. Refers to the sum of the number of complete and half bathrooms in a dwelling.

Central Heating Equipment. Refers to whether or not a dwelling has a central heating system. This variable is derived by collapsing specific responses from the MAIN TYPE OF HEATING EQUIPMENT question.

The collapsing strategy is as follows:

- With central heating
 - Steam or hot water furnace
 - Forced hot air furnace
 - Installed electric heating system
- Without central heating
 - Heating stove, cooking stove, space heater
 - Other (fireplace, etc.)

Condition of Dwelling. Refers to whether, in the judgement of the respondent, the dwelling requires any repairs (excluding desirable remodelling or additions).

Certificats d'écoles de métiers et autres certificats non universitaires. Un certificat d'écoles de métiers s'obtient généralement au terme de plusieurs années de formation à titre d'apprenti dans des métiers comme la soudure, la plomberie ou la menuiserie; il peut également être assorti de périodes de formation scolaire dans des collèges communautaires ou d'autres établissements du même genre. Un certificat ou diplôme d'études non universitaires s'obtient d'un établissement qui ne décerne pas de grade, comme une école d'infirmières, un collège communautaire, un CEGEP, un institut de technologie, une école de métiers privée ou un collège commercial privé.

Logement privé occupé. Logement privé occupé de façon permanente par une personne ou un groupe de personnes. Sont également inclus dans cette catégorie les logements privés dont les résidents habituels sont temporairement absents le jour du recensement. Sauf indication contraire, toutes les données présentées dans les publications sur le logement se rapportent aux logements privés occupés et non à des logements privés inoccupés ou à des logements occupés par des résidents étrangers et (ou) temporaires.

Pièce. Nombre de pièces dans un logement. Une PIÈCE est un espace fermé, fini et habitable à l'année.

Les pièces partiellement divisées en forme de "L" sont considérées comme formant deux pièces distinctes, si le recensé les juge distinctes (par ex., les salons et les salles à manger en forme de L). Ne sont pas comptés comme pièces, les salles de bains, les corridors, les vestibules et les pièces servant exclusivement à des fins commerciales.

Période de construction. Période (dates approximatives) au cours de laquelle l'immeuble ou le logement a été construit.

Salle de bains. Nombre total de salles de bains complètes et de demi-salles de bains dans un logement.

Système de chauffage central. Indique si le logement est pourvu d'un système de chauffage central. Cette variable s'obtient par l'agrégation des réponses à la question sur le SYSTÈME DE CHAUFFAGE PRINCIPAL.

Les données recueillies ont été agrégées de la façon suivante:

- Avec chauffage central
 - Système à vapeur ou à eau chaude
 - Système à air chaud
 - Système électrique (par ex., radiateurs de plinthe fixes)
- Sans chauffage central
 - Poêle de chauffage ou de cuisine, fournaise de plancher, appareil électrique
 - Autre (par ex., foyer)

État du logement. Sert à déterminer si, de l'avis du répondant, le logement a besoin de réparations (à l'exclusion des rénovations ou des rajouts souhaités).

Regular maintenance refers to painting, furnace cleaning, etc. Minor repairs refers to missing or loose floor tiles, bricks, or shingles, defective steps, railing or siding, etc. Major repairs refers to defective plumbing or electrical wiring, structural repairs to walls, floors or ceilings, etc.

Value of Dwelling. Refers to the amount expected by the owner if the dwelling were to be sold.

Private Household. Refers to a person or group of persons (other than foreign residents) who occupy a private dwelling and do not have a usual place of residence elsewhere in Canada. The number of private households equals the number of occupied private dwellings.

Number of Persons Per Room. Refers to the number of persons per room in a dwelling. (See definition of ROOM.) This is a derived variable.

Length of Occupancy. Refers to the period of continuous occupancy of the dwelling by the person responsible for household payments or, if such a person is not present in the household, the individual completing the dwelling questions.

Gross Rent. Refers to the total average monthly payments paid by tenant households to secure shelter.

Gross Rent includes payments for electricity, oil, gas, coal, wood or other fuels, water and other municipal services and monthly cash rent.

Owner's Major Payments. Refers to the total average monthly payments made by owner households to secure shelter.

Owner's major payments include payments for electricity, oil, gas, coal, wood or other fuels, water and other municipal services, monthly mortgage payments, and property taxes (municipal and school).

Owner's Major Payments/Gross Rent as a Percentage of Household Income. Refers to the proportion of average monthly 1980 Household Total Income spent on Owner's Major Payments/Gross Rent. Data for this variable are for private households in owner-tenant-occupied non-farm dwellings, excluding owner/tenant households who reported a loss in their total household income, or had no income in 1980. The category "Less than 15%" includes those cases where households with income incurred no owner's major payments/gross rent.

Par entretien régulier, on entend la peinture, le nettoyage du système de chauffage, etc.; les réparations mineures sont les travaux requis pour remplacer des carreaux de plancher détachés ou manquants, des briques descellées, des bardeaux arrachés, des marches, des rampes ou le revêtement extérieur défectueux, etc.; les réparations majeures concernent la plomberie ou une installation électrique défectueuse, les réparations aux murs, planchers ou plafonds, etc.

Valeur du logement. Montant que s'attendrait de recevoir le propriétaire s'il vendait son logement.

Ménage privé. La ou les personnes (autres que des résidents étrangers) qui occupent un logement privé et qui n'ont pas de lieu de résidence habituelle ailleurs au Canada. Le nombre de ménages privés est égal au nombre de logements privés occupés.

Nombre de personnes par pièce. Nombre de personnes par pièce du logement (voir la définition de PIÈCE). Il s'agit d'une variable dérivée.

Durée d'occupation. Période d'occupation continue du logement par la personne responsable des paiements du ménage ou, si cette personne ne fait pas partie du ménage, par celle qui a répondu aux questions sur le logement.

Loyer brut. Total des montants mensuels moyens versés par les ménages locataires au titre du logement.

Le loyer brut comprend les paiements au titre de l'électricité, de l'huile (mazout), du gaz, du charbon, du bois et de tout autre combustible, les paiements au titre de l'eau et des autres services municipaux, ainsi que le loyer mensuel en argent.

Principales dépenses de propriété. Total des paiements mensuels moyens versés par les ménages propriétaires au titre de l'habitation.

Les principales dépenses de propriété comprennent les paiements au titre de l'électricité, de l'huile (mazout), du gaz, du charbon, du bois ou de tout autre combustible, les paiements au titre de l'eau et des autres services municipaux, les paiements hypothécaires mensuels ainsi que l'impôt foncier (taxes municipales et scolaires).

Principales dépenses de propriété ou loyer brut, en pourcentage du revenu du ménage. Il s'agit de la proportion du revenu total du ménage (en 1980) que représentent les sommes mensuelles moyennes déboursées à titre de principales dépenses de propriété ou de loyer brut. Les données relatives à cette variable concernent les ménages privés qui vivent dans des logements non agricoles dits "occupés par leur propriétaire ou par un locataire"; les ménages propriétaires ou locataires qui, en 1980, ont déclaré une perte au chapitre du revenu total, ou qui n'avaient aucun revenu, sont exclus du calcul. La catégorie "Moins de 15 %" comprend les ménages qui avaient un revenu, mais qui n'ont rien déboursé en fait de principales dépenses de propriété ou de loyer brut.

Owner-occupied Private Non-farm Dwelling. Refers to a private dwelling, other than one situated on a farm and occupied by a farm operator, which is owned or being bought by some member of the household.

Tenant-occupied Private Non-farm Dwelling. Refers to a private dwelling, other than one situated on a farm and occupied by a farm operator, which is not owned by some member of the household.

Census Family. Refers to a husband and a wife (with or without children who have never married, regardless of age), or a lone parent of any marital status, with one or more children who have never married, regardless of age, living in the same dwelling. For census purposes, persons living in a common-law type of arrangement are considered as now married, regardless of their legal marital status; they accordingly appear as a husband-wife family in the census family tables.

Census Family Household Composition. Refers to the classification of census families in terms of the presence and number of "additional persons" in the household.

Additional persons refers to any household members who are not members of the census family being considered. These additional persons may be either members of another census family, or non-family persons.

Census Family Status. Refers to the classification of the population into family and non-family persons.

Family persons refers to household members who belong to a census family. They, in turn, are further classified as follows:

The terms **Husband** and **Wife** refer to persons living in the same dwelling as their spouse. Persons living common-law are considered, for census purposes, as now married, regardless of their legal marital status, and accordingly appear as a husband-wife family in the relevant tables.

Lone parent refers to a mother or a father, with no spouse present, living in a dwelling with one or more never-married children.

Child refers to sons and daughters (including adopted and step-children) who have never married, regardless of age, and are living in the same dwelling as their parent(s). Sons and daughters who have ever been married, regardless of their marital status at enumeration, are not considered as members of their parents' family, even though they are living in the same dwelling.

Logement privé non agricole occupé par son propriétaire. Logement privé autre qu'un logement situé dans une ferme et occupé par un exploitant agricole, qui appartient à un membre du ménage ou est payé par celui-ci.

Logement privé non agricole occupé par un locataire. Logement privé autre qu'un logement situé dans une ferme et occupé par un exploitant agricole, qui n'appartient pas à un membre du ménage.

Famille de recensement. Époux et épouse (avec ou sans enfants jamais mariés, peu importe leur âge) ou un parent seul (peu importe son état matrimonial) avec un ou plusieurs enfants jamais mariés (quel que soit leur âge) vivant dans le même logement. Aux fins du recensement, les personnes vivant en union libre sont considérées comme "actuellement mariées", peu importe leur état matrimonial légal; elles figurent donc comme une famille époux-épouse dans les tableaux sur la famille de recensement.

Composition du ménage avec famille de recensement. Les familles de recensement sont classées selon le nombre d' "autres personnes" dans le ménage.

L'expression **autres personnes** désigne les membres du ménage qui ne font pas partie de la famille de recensement prise en considération. Il peut s'agir de membres d'une autre famille de recensement ou de personnes hors famille.

Situation des particuliers dans la famille de recensement. Catégorisation de la population en personnes faisant partie d'une famille et en personnes hors famille.

Personnes faisant partie d'une famille - Membres d'un ménage qui font partie d'une famille de recensement. Ces personnes sont classées comme suit:

Époux ou épouse - Personne qui habite le même logement que son conjoint. Les personnes vivant en union libre sont considérées, aux fins du recensement, comme actuellement mariées, quel que soit leur état matrimonial légal, et figurent donc comme des familles époux-épouse dans les tableaux.

Parent seul - Mère ou père, sans conjoint, qui habite un logement avec un ou plusieurs enfants célibataires (jamais mariés).

Enfant - Fils et filles (y compris les enfants adoptés et les enfants d'un autre lit) qui ne se sont jamais mariés, peu importe leur âge, et qui vivent dans le même logement que leurs parents. Les fils et les filles qui se sont déjà mariés, peu importe leur état matrimonial au moment du recensement, ne sont pas considérés comme des membres de la famille de leurs parents, même s'ils vivent dans le même logement.

Non-family persons refers to household members who do not belong to a census family. They may be **related** to the household reference person - Person 1 - (e.g., brother-in-law, cousin, grandparent) or **unrelated** (e.g., lodger, room-mate, employee). A person living alone is always a non-family person.

Census Family Structure. Refers to the classification of census families into husband-wife families (with or without children present) and lone-parent families by sex of parent.

In certain published tables, fertility data (1/5 sample only) are combined with family structure in order to further classify husband-wife families without children present as follows:

Families with children no longer at home refers to families where the wife has reported that children were ever born to her, but these children no longer reside with her.

Please note that as explained in the opposite paragraph, the French term used in this bulletin to designate these families is not consistent with the 1981 Census dictionary term.

Childless families refers to those families where the wife has reported that no children were ever born to her.

Labour Force Activity. Refers to the labour market activity of the population 15 years of age and over, excluding inmates, who, in the week prior to enumeration (June 3, 1981) were **Employed**, **Unemployed** or **Not in labour force**.

Labour Force, Total (in Reference Week)

Refers to the population 15 years of age and over, excluding inmates, who were either employed or unemployed during the week prior to enumeration (June 3, 1981).

The Employed includes those persons who, during the week prior to enumeration:

- (a) did any work at all; or
- (b) were absent from their jobs or businesses because of own temporary illness or disability, vacation, labour dispute at their place of work, or were absent for other reasons.

The Unemployed includes those persons who, during the week prior to enumeration:

Personnes hors famille - Membres d'un ménage qui ne font pas partie d'une famille de recensement. Ils peuvent être **apparentés** à la personne repère du ménage, la Personne 1 (par ex., beau-frère, cousine ou grand-père) ou **non apparentés** (par ex., chambreur, compagne d'appartement ou employé). Les personnes qui vivent seules sont toujours considérées comme des personnes hors famille.

Structure de la famille de recensement. Catégorisation des familles de recensement en familles époux-épouse (avec ou sans enfants présents) et en familles monoparentales selon le sexe du parent.

Dans certains tableaux publiés, les données sur la fécondité (échantillon d'un cinquième des ménages seulement) sont combinées à celles sur la structure de la famille afin de classer les familles époux-épouse sans enfants présents de façon plus précise:

Familles dont les enfants ne sont plus à la maison - Familles dont l'épouse a déclaré avoir mis des enfants au monde, mais ces derniers n'habitent plus avec elle.

(Veuillez noter que dans le Dictionnaire du recensement de 1981, l'expression employée pour désigner ces familles est différente. Cependant dans le tableau du présent bulletin, l'expression "Familles dont les enfants ne sont plus à la maison" est utilisée puisqu'elle distingue mieux ces dernières des familles sans enfants.)

Familles sans enfants - Familles dont l'épouse a déclaré n'avoir jamais mis d'enfants au monde.

Activité. Activité sur le marché du travail des personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, qui, au cours de la semaine précédant le jour du recensement (le 3 juin 1981), faisaient partie de la **population active occupée** ou de la **population active en chômage** ou **inactifs**.

Population active totale (pendant la semaine de référence)

Personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, qui étaient soit occupées soit en chômage pendant la semaine précédant le recensement (le 3 juin 1981).

La catégorie des personnes occupées comprend toutes les personnes qui, au cours de la semaine précédant le recensement:

- a) avaient fait un travail quelconque; ou
- b) étaient temporairement absentes de leur travail à cause d'un conflit de travail, d'une maladie ou d'une incapacité temporaire, de vacances, ou encore pour d'autres raisons.

La catégorie des personnes en chômage comprend toutes les personnes qui, pendant la semaine précédant le recensement:

- (a) were without work, had actively looked for work in the past four weeks and were available for work; or
- (b) had been on lay-off for 26 weeks or less and expected to return to their job; or
- (c) had definite arrangements to start a new job in four weeks or less.

Not in the Labour Force

The Not in Labour Force classification refers to those persons, who, in the week prior to enumeration, were unwilling or unable to offer or supply their labour services under conditions existing in their labour markets. It includes persons who looked for work during the last four weeks but who were not available to start work in the reference week as well as persons who did not work, have a job, or look for work in the four weeks prior to enumeration.

Participation Rate

Refers to the percentage the total labour force (in the reference week) forms of the total population 15 years of age and over, excluding inmates, in an area, group or category.

Unemployment Rate

Refers to the percentage the unemployed force forms of the total labour force (in the reference week) in an area, group, or category.

Labour Force, Experienced. Derived by deleting from the total labour force unemployed persons 15 years of age and over who had never worked or who had worked only prior to January 1, 1980.

Occupation (Based on 1980 Classification). Refers to the kind of work persons 15 years of age and over, excluding inmates, were doing during the reference week, as determined by their reporting of their kind of work and the description of the most important duties in their job. If the person did not have a job during the week prior to enumeration, the data relate to the job of longest duration since January 1, 1980. Persons with two or more jobs were to report the information for the job at which they worked the most hours.

Classification: The 1980 Standard Occupational Classification (SOC), a revision of the 1971 Occupational Classification Manual (OCM), was used in the 1981 Census. The SOC is a systematic and comprehensive arrangement of occupational titles containing the classification structure and definitions for the Major, Minor and Unit Occupation groups to a four-digit level.

- a) étaient sans travail, mais avaient cherché un emploi au cours des quatre semaines précédentes et étaient prêtes à travailler; ou
- b) s'attendaient à reprendre l'emploi dont elles avaient été mises à pied depuis 26 semaines ou moins; ou
- c) avaient pris des dispositions précises en vue de se présenter à un nouvel emploi dans les quatre semaines suivant le recensement.

Inactifs

La catégorie des inactifs comprend les personnes qui, pendant la semaine précédant le recensement, ne voulaient pas ou ne pouvaient pas travailler compte tenu des conditions existant sur le marché du travail. Plus particulièrement, ce sont les personnes qui ont cherché du travail au cours des quatre semaines précédentes mais qui n'étaient pas prêtes à travailler pendant la semaine de référence de même que les personnes qui n'ont pas travaillé, n'avaient pas d'emploi et n'ont pas cherché de travail au cours des quatre semaines précédant le recensement.

Taux d'activité

Pourcentage de la population active totale (pendant la semaine de référence) par rapport à la population totale de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, dans un secteur, un groupe ou une catégorie.

Taux de chômage

Pourcentage des chômeurs par rapport à la population active totale (dans la semaine de référence) dans un secteur, un groupe ou une catégorie.

Population active expérimentée. Variable obtenue en retranchant de la population active totale les chômeurs de 15 ans et plus qui n'ont jamais travaillé ou ont travaillé seulement avant le 1^{er} janvier 1980.

Profession (d'après la classification de 1980). Genre de travail que faisaient, pendant la semaine de référence, les personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution. Le genre de travail exécuté est défini à partir du type d'emploi déclaré par le recensé et de la description des tâches les plus importantes qui s'y rattachent. Si le recensé n'avait pas d'emploi au cours de la semaine précédant le recensement, les données portent sur l'emploi qu'il a occupé le plus longtemps depuis le 1^{er} janvier 1980. Les personnes qui avaient deux emplois ou plus devaient donner des renseignements sur l'emploi auquel elles avaient consacré le plus d'heures de travail.

Classification: Au recensement de 1981, on a utilisé la Classification type des professions (CTP) de 1980, une édition révisée de la Classification des professions de 1971, qui constitue un classement systématique et complet de toutes les professions. Ce document contient également une explication de la structure de classification employée, de même que des définitions des professions classées dans chacun des grands groupes, sous-groupes et groupes de base (ces unités de classement sont assorties de codes à 2, 3 ou 4 chiffres).

The basic principle of classification in the SOC is that of KIND OF WORK PERFORMED. Occupations are therefore identified and grouped primarily in terms of the "work performed", this being determined by the tasks, duties and responsibilities of the occupation. Unit groups to which occupations are classified in this system were designed to have a "desired degree of homogeneity with respect to kind of work performed".

For further information on the classification, see Standard Occupational Classification, 1980, Catalogue No. 12-565E.

Industry. Refers to the general nature of the business carried out in the establishment where the person (Population 15 years and over, excluding inmates) worked, as indicated by the reporting of the name of the person's employer (or the person's own business name if self-employed) and the kind of business, industry or service engaged in by this establishment. If not employed in the week prior to enumeration, the information was to relate to the person's job of longest duration since January 1, 1980. Persons with two or more jobs were to report the information for the job at which they worked the most hours.

Classification: The industry classification is based on the 1970 Standard Industrial Classification (SIC) Manual. This is a systematic and comprehensive arrangement of industry classes arranged into Divisions, Major Groups and Classes. An industry class is coded to the three-digit level. These industrial classes are based on the general nature of the business, industry or service engaged in by the establishment. For further information on the classification, see Standard Industrial Classification Manual, 1970, Catalogue No. 12-501. One additional class, 005, "Farm Type Unknown" was used in the census and class 715, "Canadian Offices of Canadian-Incorporated Companies Classified as Non-Canadian", was combined with class 707, "Investment and Holding Companies". Class 999 was not used.

Class of Worker. Refers to the classification of employment of persons 15 years of age and over, excluding inmates, according to whether a person mainly worked for someone else for wages, salaries, commission or payment in kind, or worked without pay for a relative who is a member of the same household in a "family farm or business", or mainly worked for himself or herself with or without paid help, in the job reported. The job reported was the job in the week prior to enumeration if employed, or the job of longest duration since January 1, 1980 if not employed during the reference week. Persons with two or more jobs in the reference week were to give the information for the job at which they worked the most hours.

Le GENRE DE TRAVAIL EXÉCUTÉ est le critère de base de cette classification. Les diverses professions sont donc définies en fonction de ce critère, c'est-à-dire selon les tâches, fonctions et responsabilités qui s'y rattachent. Les groupes de base auxquels les diverses professions sont affectées ont été établis de manière à assurer le plus d'uniformité possible en ce qui a trait au genre de travail exécuté.

Pour plus de renseignements, voir la Classification type des professions, 1980, n° 12-565F au catalogue.

Activité économique. Nature générale de l'activité de l'établissement où travaille le recensé (personne de 15 ans et plus non pensionnaire d'institution), qui peut être déterminée d'après le nom de l'employeur (ou le nom de l'entreprise du recensé, s'il travaillait à son compte) et d'après le genre d'entreprise, d'industrie ou de service que constitue l'établissement. Si le recensé n'avait pas d'emploi au cours de la semaine précédant le recensement, il devait donner des renseignements sur l'emploi qu'il avait occupé le plus longtemps depuis le 1^{er} janvier 1980. Les personnes qui avaient deux emplois ou plus devaient fournir des renseignements sur celui auquel elles avaient consacré le plus grand nombre d'heures de travail.

Classification: Les catégories d'activité économique sont fondées sur la Classification des activités économiques de 1970, document qui présente un classement systématique et détaillé des activités économiques par divisions, groupes et classes. Ces dernières sont désignées par un code à trois chiffres et elles décrivent la nature générale de l'activité de l'entreprise, de l'industrie ou du service que constitue l'établissement. Pour de plus amples renseignements sur cette classification, voir la Classification des activités économiques de 1970, n° 12-501 au catalogue. Une classe supplémentaire a été utilisée, 005 "Fermes, genre inconnu" et la classe 715 "Bureaux canadiens de sociétés constituées au Canada considérées comme non canadiennes" a été jumelée à la classe 707 "Sociétés d'investissement et sociétés à portefeuille". La classe 999 n'a pas été utilisée.

Statut professionnel. Statut professionnel des personnes occupées âgées de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, suivant qu'elles ont surtout travaillé contre rémunération, à la commission ou contre rémunération en nature, qu'elles ont travaillé sans rémunération pour un parent du même ménage dans une entreprise ou une ferme familiale ou qu'elles ont travaillé surtout à leur compte, avec ou sans aide rémunérée, dans l'emploi déclaré. L'emploi déclaré désigne l'emploi qu'elles occupaient au cours de la semaine précédant le recensement ou, si elles n'ont pas travaillé au cours de cette semaine, leur emploi de plus longue durée depuis le 1^{er} janvier 1980. Les personnes ayant occupé deux emplois ou plus cette semaine-là devaient donner des renseignements sur celui auquel elles avaient consacré le plus grand nombre d'heures.

For differences with the 1971 Census definitions, and further information, refer to the 1981 Census Dictionary, Catalogue No. 99-901.

Place of Work. Refers to the usual place of work of persons 15 years of age and over, excluding inmates, who worked since January 1, 1980. The variable usually relates to the individual's job in the week prior to enumeration. However, where the person was not employed in that week but had worked since January 1, 1980, the information relates to the job held longest during that period.

Persons with a usual place of work other than in the same building as their place of residence or outside Canada, were to provide the full address of their work place including the province, county (where applicable), municipality, street and number. If the full address was not known, the name of the building or closest street intersection could be substituted. Persons who do not work in one area but report regularly to a headquarters or depot. Those responses that indicated a place of work within a Census Metropolitan Area or Census Agglomeration were coded to the appropriate census tract, where possible.

"Working in CT" contains the counts of males or females who work within the same census tract in which they live, including those persons who live and work in the same building or on the same farm.

"Working at home" includes those persons whose location of employment is in the same building as their place of residence and those persons living and working on the same farm. Naturally, few records meet this latter criterion in these urban areas.

The category "Working in C(M)A" is comprised mainly of persons coded to a specific CT of work, other than their CT of residence. Included in addition, are those records assigned a not stated code. If insufficient information was given by a respondent or the information provided could simply not be coded to a CT using the reference materials available, that record was assigned a value of "CT not stated" or "not codeable". These persons appear in the bulletin in the category "Working in C(M)A", because their work location was identifiable to this larger urban area, although not to the CT level. Also included are persons whose place of work is in the C(M)A but not in the portion thereof that was covered by a Street Index, the principal document used to code the respondent-provided addresses to the appropriate census tracts.

On peut connaître les différences entre les définitions du recensement de 1971 et de 1981 ou obtenir des renseignements supplémentaires en consultant le Dictionnaire du recensement de 1981, n° 99-901 au catalogue.

Lieu de travail. Lieu de travail habituel des personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, qui ont travaillé depuis le 1^{er} janvier 1980. La variable se rapporte habituellement à l'emploi occupé par le recensé au cours de la semaine précédant le recensement. Toutefois, dans le cas d'une personne qui ne travaillait pas cette semaine-là mais qui avait travaillé depuis le 1^{er} janvier 1980, les données portent sur l'emploi occupé le plus longtemps au cours de cette période.

Les personnes qui travaillaient ailleurs qu'à leur domicile ou en dehors du Canada devaient fournir l'adresse complète de leur lieu de travail, y compris la province, le comté, la municipalité, la rue et le numéro de rue. Les personnes qui ne connaissaient pas l'adresse complète pouvaient donner uniquement le nom de l'immeuble ou l'intersection la plus proche. Les personnes qui devaient se déplacer dans leur travail, mais se présentaient périodiquement à un siège social, un entrepôt, etc., devaient fournir cette adresse. Les réponses qui indiquaient un lieu de travail à l'intérieur d'une région métropolitaine de recensement ou d'une agglomération de recensement étaient codées au secteur de recensement approprié, lorsque la chose était possible.

La catégorie "Travaillant dans le SR" comprend tous les hommes et toutes les femmes qui travaillaient dans le même secteur de recensement qu'ils habitaient, y compris les personnes qui travaillaient et demeuraient dans le même immeuble ou dans la même ferme.

La catégorie "Travaillant à domicile" comprend les personnes dont la résidence et le lieu de travail se trouvaient dans le même immeuble, de même que celles qui habitaient la ferme où elles travaillaient. De toute évidence, peu de dossiers répondent à ce dernier critère dans les régions urbaines en question.

La catégorie "Travaillant dans l'AR/RMR" comprend surtout les personnes qui ont été codées à un SR de travail donné autre que leur SR de résidence. On a ajouté à ce nombre les dossiers auxquels on avait attribué un code de réponse "non déclarée". Lorsque le recensé ne donnait pas suffisamment d'informations ou que ces renseignements ne pouvaient tout simplement pas être codés à un SR à l'aide des documents de référence en main, on attribuait alors à ce dossier la valeur "SR non déclaré" ou "non codable". Ces personnes figurent au bulletin dans la catégorie "Travaillant dans l'AR/RMR" puisque leur lieu de travail a pu être retracé dans cette grande région urbaine mais non au niveau du SR. Sont également comprises les personnes dont le lieu de travail se trouvait dans la AR/RMR mais non dans la partie qui pouvait être retrouvée dans un répertoire des rues, c'est-à-dire le document principal qui servait à coder au secteur de recensement approprié l'adresse fournie par le recensé.

The data appearing in the category "Working outside C(M)A" are for persons living in the C(M)A but working anywhere outside its boundaries.

The "Working outside Canada" category includes Diplomats, Canadian Armed Forces personnel and others enumerated abroad, recent immigrants not currently employed whose job of longest duration since January 1, 1980 was outside Canada, and persons working in United States centres but living in Canada.

Persons with various work locations, i.e., no fixed or usual place of work were to so indicate on their questionnaire. These persons are found in the "With no usual place of work" category.

Sources of Income. All persons 15 years or over were asked to report their total money income from the following sources during the calendar year 1980:

- (i) Wages and Salaries: These are gross wages and salaries before deductions for such items as income tax, pensions, unemployment insurance, etc. Included in this source are military pay and allowances, tips, commissions, bonuses and piece-rate payments, as well as occasional earnings in 1980. All income in kind such as free board and lodging is excluded.
- (ii) Net Income from Non-farm Self-employment: This is net income (gross receipts minus expenses of operations including depreciation) received from own non-farm unincorporated business or from a professional practice during 1980. In the case of a partnership, only the respondent's share was to be included.
- (iii) Net Income from Farm Self-employment: This is net income (gross receipts minus expenses of operations including depreciation) received from the operation of a farm, either on own account or in partnership, during 1980. In the case of a partnership, only the respondent's share of income was to be reported. Advance, supplementary or assistance payments to farmers by federal or provincial governments were to be included.
- (iv) Old Age Pensions: These pensions include payments by the federal government on account of Old Age Security, Guaranteed Income Supplements and Canada/Quebec Pension Plan benefits. Also included are Spouses' Allowances to 60 to 64 year-old spouses of Old Age Security recipients.

Les données paraissant dans la catégorie "Travaillant à l'extérieur de la AR/RMR" s'appliquent aux personnes demeurant dans l'AR/RMR mais travaillant à l'extérieur de ses limites.

La catégorie "Travaillant en dehors du Canada" comprend les diplomates, les membres des Forces armées canadiennes et les autres citoyens canadiens recensés à l'étranger, de même que les immigrants récents ne travaillant pas, mais dont l'emploi de plus longue durée depuis le 1^{er} janvier 1980 avait été en dehors du Canada et les personnes travaillant dans des centres américains mais habitant au Canada.

Les personnes qui travaillaient à divers endroits, c'est-à-dire qui n'avaient aucun lieu de travail habituel ou fixe, devaient écrire "sans lieu de travail habituel" dans l'espace réservé à l'adresse. Ces personnes sont donc comptées dans la catégorie "Sans lieu de travail habituel".

Sources de revenu. Toutes les personnes de 15 ans et plus devaient déclarer leur revenu total provenant des sources suivantes durant l'année civile 1980:

- (i) Salaires et traitements (rémunération): Salaires et traitements bruts avant les retenues pour l'impôt sur le revenu, les pensions, l'assurance-chômage, etc. Sont compris la solde et les allocations aux militaires, les pourboires, les commissions, les primes et les rétributions à la pièce ainsi que les gains occasionnels réalisés en 1980. Sont exclus tous les revenus en nature comme le gîte et le couvert gratuits.
- (ii) Revenu net provenant d'un travail autonome non agricole: Revenu net (recettes brutes moins les dépenses d'exploitation, y compris l'amortissement) provenant de l'exploitation d'une entreprise non agricole non constituée en corporation ou de l'exercice d'une profession pour son propre compte, en 1980. Dans le cas d'une association, le recensé devait déclarer seulement sa propre part du revenu.
- (iii) Revenu net provenant d'un travail autonome agricole: Revenu net (recettes brutes moins les dépenses d'exploitation, y compris l'amortissement) tiré de l'exploitation d'une ferme, pour son propre compte ou en association, en 1980. Dans le cas d'une association, le recensé devait déclarer seulement sa propre part du revenu. Les subventions, les paiements supplémentaires ou les avances aux agriculteurs accordés par les administrations fédérale et provinciales devaient être déclarés.
- (iv) Pensions de vieillesse: Ces pensions comprennent les paiements versés par le gouvernement fédéral comme prestations au titre de la sécurité de la vieillesse, du supplément de revenu garanti et du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec. Sont également comprises les allocations payées aux conjoints de 60 à 64 ans des bénéficiaires de prestations de la sécurité de la vieillesse.

- (v) Family Allowances: Federal as well as provincial allowances paid during 1980 in respect of children under 18 years of age are included. These allowances, though not collected directly from the respondents, were calculated and included in the income of one of the parents.
- (vi) Unemployment Insurance Benefits: These are total unemployment insurance benefits, before income tax deductions, received in 1980.
- (vii) Other Government Payments: These include all other government transfer payments from federal, provincial and municipal governments during 1980. Included are veterans' pensions and allowances, cash welfare payments, workers' compensation, Canada Manpower training and mobility allowances, mothers' allowances, pensions to widows, blind and disabled, etc. Provincial income supplements are also included in this source.
- (viii) Investment Income: This source includes interest from deposits in banks, trust companies, co-operatives, credit unions, etc., bond and debenture interest, all dividends from both Canadian and foreign sources, net rents from real estate, mortgage and loan interest received, regular income from an estate or trust fund, and interest from insurance policies from Canadian and foreign sources.
- (ix) Retirement Pensions and Other Money Income: This source includes all regular income received as a result of previous employment of the respondent or a deceased relative. It includes pensions to retired civil servants, RCMP or career military personnel, and all annuities regardless of who purchased them, but excludes lump sum payments. It also includes regular income received during 1980 and not reported in any of the other sources, e.g., alimony, child support, periodic support from persons not in the household, net income from roomers and boarders, non-investment income such as retirement pensions from abroad, scholarships, etc.
- (v) Allocations familiales: Sont comprises les allocations fédérales et provinciales versées en 1980 pour les enfants de moins de 18 ans. Bien que le montant de ces allocations n'ait pas été recueilli directement des recensés, il a été calculé et appliqué au revenu de l'un des parents.
- (vi) Prestations d'assurance-chômage: Total des prestations d'assurance-chômage reçues en 1980 avant les déductions d'impôt.
- (vii) Autre revenu provenant de sources publiques: Tous les transferts versés par les administrations fédérale, provinciales et municipales en 1980. Sont inclus les pensions aux anciens combattants, les versements en espèces aux personnes dans le besoin, les indemnités d'accidents du travail, les prestations versées dans le cadre des programmes de formation et de mobilité de la main-d'oeuvre du Canada, les allocations aux mères nécessiteuses, les pensions aux veuves, aux aveugles et aux handicapés, etc. Cette source comprend aussi les suppléments de revenu provinciaux.
- (viii) Dividendes, intérêts et autre revenu de placement: Intérêts provenant de dépôts dans des banques, des sociétés de fiducie, des coopératives, des caisses d'épargne et de crédit, etc., ainsi que des intérêts perçus au titre d'obligations garanties et non garanties et de tous les dividendes de sources canadiennes et étrangères. Comprend également les loyers nets provenant de la location d'immeubles, des intérêts d'hypothèques et de prêts perçus, le revenu ordinaire provenant d'une succession ou d'un fonds de fiducie, et des intérêts de polices d'assurance de sources canadiennes ou étrangères.
- (ix) Pensions de retraite, rente et autre revenu en espèces: Tout revenu ordinaire reçu pour un emploi antérieur du recensé ou à la suite du décès d'un parent. Comprend les pensions de fonctionnaires, de membres de la GRC ou de militaires retraités et toutes les rentes quel que soit leur acheteur; les paiements forfaitaires sont exclus. Comprend aussi le revenu ordinaire reçu en 1980 qui n'a pas été déclaré dans une autre source, par exemple, pension alimentaire, soutien d'enfant, soutien périodique provenant de personnes qui ne font pas partie du ménage, revenu net provenant de pensionnaires et chambreurs, revenu ne provenant pas de placements, tel que les pensions de retraite reçues de l'étranger, les bourses d'études, etc.

Receipts Not Counted as Income. Gambling gains and losses, money inherited during the year in a lump sum, capital gains or losses, receipts from the sale of property or personal belongings, income tax refunds, loans received, loans repaid to an individual as the lender, lump sum settlements of insurance policies, and rebates of property taxes and other taxes were excluded as well as all income in kind such as free meals, living accommodation, or food and fuel produced on own farm. Refundable tax credits (e.g., child tax credit), either provincial or federal, are also not included as income.

Total Income. Total income is the sum of amounts received during 1980 by an income recipient from the sources of income listed above.

Family/Household Total Income. The total income of a census family or household is the sum of the total incomes of the members of that family or household.

Average Income. The average family/household income refers to the weighted mean total income of families/households in 1980. Average income is calculated from unrounded data by dividing the aggregate income of a group of families/households by the number of families/households in that group. Similarly, the average income of a group of non-family persons is calculated from unrounded data by dividing the aggregate income of the group by the number of all non-family persons 15 years and over in the group whether or not they reported income. However, the average income of individuals 15 years and over is calculated for only those individuals who reported income for 1980.

Median Income. The median income of a group of families or non-family persons or households is the amount which divides the income size distribution of the group in two parts, one having incomes below the median and the other having incomes above the median. The median income of a group of individuals 15 years and over is the amount which divides the income size distribution of the individuals with income in that group into two equal parts.

Standard Error of Average Income. Refers to the estimated standard error of average income for an income size distribution (for total income, employment income, family income or household income). It is an estimate of the error introduced into these data due to the fact that they are collected only from a one in five random sample of households. When using these figures, the user can be reasonably certain that for the enumerated population, the true value (the value that would have been obtained had sampling not been used) lies within plus or minus twice the standard error and virtually certain that it lies within plus or minus three times the standard error. These estimates do not include the effects of certain types of response error or systematic or coverage errors.

Recettes non comptées comme revenu. Sont exclus les gains et pertes de jeu, les sommes forfaitaires héritées au cours de l'année, les gains et pertes de capital, le produit de la vente d'une propriété ou de biens personnels, les remboursements d'impôt sur le revenu, les prêts reçus, les emprunts remboursés à une personne comme le prêteur, les règlements forfaitaires de polices d'assurance, les remises d'impôts fonciers et d'autres taxes ainsi que tout genre de revenu en nature comme le gîte et le couvert gratuits, ou la nourriture et le combustible produits sur sa propre ferme. Les crédits d'impôt remboursables (par exemple, les crédits d'impôt pour enfants), soit provinciaux ou fédéraux, ne sont pas comptés comme revenu.

Revenu total. Le revenu total est la somme des montants reçus en 1980 par un bénéficiaire à partir des sources de revenu énumérées ci-dessus.

Revenu total de la famille/ménage. Le revenu total d'une famille de recensement ou d'un ménage correspond à la somme du revenu total de chaque membre de cette famille ou de ce ménage.

Revenu moyen. Revenu total moyen pondéré de la famille/du ménage en 1980. Pour établir le revenu moyen à partir de données non arrondies, on divise le revenu agrégé du groupe de familles/de ménages par le nombre de familles/de ménages dans ce groupe. De même, pour obtenir le revenu moyen d'un groupe de personnes hors famille à partir de données non arrondies, on divise le revenu agrégé du groupe par le nombre total de personnes hors famille de 15 ans et plus dans le groupe qu'elles aient déclaré ou non un revenu. Toutefois le revenu moyen des personnes de 15 ans et plus est calculé seulement pour les personnes qui ont déclaré un revenu pour 1980.

Revenu médian. Valeur centrale séparant la distribution d'un groupe de familles, de personnes hors famille ou de ménages, selon la taille du revenu, en deux parties égales, la première regroupant les unités ayant un revenu inférieur à la médiane, la seconde, les unités ayant un revenu supérieur à la médiane. Le revenu médian d'un groupe de particuliers de 15 ans et plus est la valeur qui sépare la distribution des particuliers de ce groupe ayant un revenu, selon la taille du revenu, en deux parties égales.

Erreur type du revenu moyen. Estimation de l'erreur type du revenu moyen calculé pour une distribution de revenu selon la taille du revenu (pour le revenu total, revenu de l'emploi, revenu de la famille ou du ménage). Il s'agit d'une estimation de l'erreur introduite dans les données du fait qu'elles sont recueillies seulement auprès d'un ménage sur cinq dans un échantillon aléatoire. Lorsqu'il se sert de ces chiffres, l'utilisateur peut être raisonnablement certain que, pour la population recensée, la valeur réelle (la valeur que l'on aurait obtenue sans l'échantillonnage) équivaut à plus ou moins deux fois l'erreur type, et presque certain que cette valeur équivaut à plus ou moins trois fois l'erreur type. Ces estimations ne tiennent pas compte des effets de certains types d'erreurs de réponse, d'erreurs systématiques ou d'erreurs de couverture.

Employment Income. Refers to total income received by persons 15 years of age and over during 1980 as wages and salaries, net income from non-farm self-employment and/or net farm income.

Average Employment Income. Refers to the weighted mean total employment income per unit of a particular group. Average employment income is calculated from unrounded data by dividing the aggregate employment income of the group by the number of units with employment income in that group.

Median Employment Income. Refers to the amount which divides the distribution of those members of a particular group with employment income by size of total employment income, in two equal parts, one having employment incomes below the median and the other having employment incomes above the median.

Economic Family. Refers to a group of two or more persons who live in the same dwelling and are related to each other by blood, marriage or adoption. Persons living common-law are considered, for census purposes, as now married regardless of their legal marital status; they accordingly appear as married couples in the economic family tables.

Incidence of Low Income. On the basis of the total income of a family unit adjusted for federal Child Tax Credit, size of the family unit and size of the area of residence, the position of each unattached individual and economic family is determined in relation to low income cut-offs based on the 1978 Family Expenditure Survey and updated by changes in the Consumer Price Index. The incidence of low income is the percentage of units below the low income cut-offs. The incidence rates in this report have been calculated from unrounded data.

CONFIDENTIALITY AND RANDOM ROUNDING

The figures shown in this report have been subjected to a confidentiality procedure known as "random rounding" to prevent the possibility of associating small figures with any identifiable individual. Under this method, all figures including totals are randomly rounded (either up or down) to a multiple of "5". This technique provides strong protection against direct, residual or negative disclosures without adding significant error to the census data. However, since totals are independently rounded, they do not necessarily equal the sum of individual rounded figures in distributions. Also, minor differences can be expected for corresponding totals and cell values in various census reports. Similarly, percentages, which are calculated on rounded figures, do not necessarily add to the total. Percentage distributions and rates for the most part are based on rounded data, while percentage changes and averages are based on unrounded data. Users are advised that each table is noted accordingly.

Revenu d'un emploi. Revenu total reçu en 1980 par les personnes de 15 ans et plus sous forme de rémunération, de revenu net provenant d'un travail autonome non agricole et (ou) de revenu net agricole.

Revenu moyen de l'emploi. Revenu total moyen de l'emploi pondéré de chaque unité d'un groupe particulier. Pour établir le revenu moyen de l'emploi à partir de données non arrondies, on divise le revenu agrégé de l'emploi du groupe par le nombre d'unités dans ce groupe qui touchent un revenu d'emploi.

Revenu médian de l'emploi. Valeur centrale séparant la distribution des membres d'un groupe particulier ayant un revenu d'emploi, selon la taille du revenu total de l'emploi, en deux parties égales, la première regroupant les unités ayant un revenu de l'emploi inférieur à la médiane, la seconde, les unités ayant un revenu de l'emploi supérieur à la médiane.

Famille économique. Groupe de deux personnes ou plus qui vivent dans le même logement et qui sont apparentées par le sang, par alliance ou par adoption. Les personnes qui vivent en union libre sont considérées, aux fins du recensement, comme actuellement mariées, quel que soit leur état matrimonial légal; elles figurent donc comme des couples mariés dans les tableaux sur les familles économiques.

Fréquence des unités à faible revenu. Selon le revenu total d'une famille rectifié pour tenir compte du crédit d'impôt fédéral pour enfants, de la taille de la famille et de l'importance de la région de résidence, la situation de chaque personne seule et de chaque famille économique est établie en fonction des seuils de faible revenu, lesquels sont basés sur les résultats de l'enquête de 1978 sur les dépenses des familles et mis à jour d'après les variations de l'Indice des prix à la consommation. La fréquence des unités à faible revenu est le pourcentage de celles qui se situent en deçà des seuils de faible revenu. Les taux de fréquence publiés dans ce bulletin ont été calculés à partir de données non arrondies.

CONFIDENTIALITÉ ET ARRONDISSEMENT ALÉATOIRE

Par souci de confidentialité, les chiffres publiés dans le présent rapport ont subi un arrondissement aléatoire qui supprime toute possibilité d'associer des chiffres à une personne facilement reconnaissable. Grâce à cette méthode, tous les chiffres, y compris les totaux, sont arrondis de façon aléatoire (vers le haut ou vers le bas) jusqu'à un multiple de "5". Cette technique assure une protection efficace contre la divulgation directe, négative ou par recoupements, sans ajouter d'erreur significative aux données. Cependant, comme les totaux sont arrondis séparément, ils ne correspondent pas nécessairement à la somme des chiffres arrondis dans les distributions. De plus, il faut s'attendre que les totaux et les autres chiffres correspondants dans divers bulletins du recensement présentent quelques légères différences. De même, la somme de pourcentages calculés à partir de chiffres arrondis ne correspond pas forcément au total des éléments. Les répartitions en pourcentage et les taux sont dans la plupart des cas basés sur des données arrondies, alors que les variations en pourcentage et les moyennes sont basées sur des données non arrondies. Les renvois au bas des tableaux avertissent l'utilisateur en conséquence.

In addition to random rounding, for certain very small areas, to avoid publishing meaningless and potentially misleading data, and to absolutely avoid disclosure, a procedure referred to as "area suppression" has been adopted. Basically, the geographic area itself, as well as all data, is dropped completely from the tabulation in cases where there are fewer than 50 persons for self-enumeration areas and fewer than 25 persons for canvasser areas. Suppressed data are, however, included in the appropriate higher aggregate subtotals and totals. "Area suppression" is applied only to the sample data file, affecting the Profile Series B of bulletins and all of the User Summary Tape/Fiche program. In the case of income distributions, data are deleted if the total non-inmate population concerned is less than 250. This applies to the User Summary Tape/Fiche program, at the census tract and census subdivision levels, and within the Profile Series B.

The actual census tract (CT) or census subdivision (CSD) suppressed due to the rule described is indicated in the appendix to each Series B bulletin affected. Basic population counts, land area (and other data collected on a 100% basis) for these "missing" or suppressed entities can be obtained from the corresponding Profile Series A of bulletins, or tape and fiche program. (See Products and Services of the 1981 Census of Canada.)

Further, for certain subject-matter areas in the national and provincial bulletin series - income and industry/occupation - users will note the suppression of distributions where less than 250 persons or units are involved. In this case, the total area concerned is not suppressed, and as in "area suppression", such suppressed information is included in higher aggregates.

Further slight variations may exist in certain other circumstances, and more complete details on suppression will be contained in the Summary Guide - Sample Population (Catalogue No. 99-903).

SAMPLING AND WEIGHTING

The 1981 Census data were collected either on a 100% basis (i.e. for all households) or on a sample basis (i.e. from only a random sample of households) with data weighted to provide estimates of the entire population. The information in this report was collected on a 20% sample basis and weighted up to compensate for sampling. All table headings are noted accordingly.

For any given geographic area, the weighted population, household, dwelling or families, total or subtotal may differ from that shown in reports containing data collected on a 100% basis. Such variation (in addition to the effect of random rounding) will be due to sampling.

Outre l'arrondissement aléatoire, pour éviter de présenter des renseignements inutiles et possiblement erronés et pour éliminer absolument toute divulgation, on a adopté, dans le cas de très petites régions particulières, une procédure connue sous le nom de "suppression des régions". Il s'agit essentiellement de supprimer complètement d'un tableau les régions géographiques elles-mêmes (et toutes les données) lorsqu'elles comptent moins de 50 habitants pour les secteurs d'autodénombrement ou moins de 25 habitants pour les secteurs de recensement par interview. Toutefois, les données supprimées sont incluses dans les totaux et totaux partiels à un niveau agrégé supérieur. Cette procédure s'applique seulement au fichier des données-échantillon, c'est-à-dire aux bulletins de la Série des profils B et au programme des bandes sommaires et des microfiches. Dans le cas des répartitions de revenus, les données sont supprimées lorsque le nombre total des pensionnaires hors institution visés est inférieur à 250. On applique également cette méthode au programme des bandes sommaires et des microfiches, au niveau des secteurs de recensement et des subdivisions de recensement ainsi que dans la Série des profils B.

Le secteur de recensement (SR) ou la subdivision de recensement (SDR) supprimés en raison de cette règle sont indiqués à l'annexe de chaque bulletin de la Série des profils B en question. Les principaux chiffres de population, les superficies (et les autres données recueillies sur une base de 100 %) pour ces entités manquantes ou supprimées sont présentés dans les bulletins correspondants de la Série des profils A ou sur les bandes et microfiches. (Voir Produits et services du recensement du Canada de 1981.)

En outre, pour certains sujets spécialisés (revenu, activité économique et profession) traités dans les bulletins de la Série nationale et de la Série provinciale, les utilisateurs noteront que les répartitions touchant moins de 250 personnes ou unités ne sont pas présentées. Dans un tel cas, la région complète n'a pas été éliminée, et comme pour la suppression de régions, les données manquantes figurent à un niveau agrégé supérieur.

Il est possible que d'autres variations minimales existent ailleurs auquel cas le Guide sommaire - Population-échantillon (n° 99-903 au catalogue) en donnera des renseignements plus détaillés.

ÉCHANTILLONNAGE ET PONDÉRATION

Les données du recensement de 1981 ont été recueillies sur une base de 100 % (c'est-à-dire auprès de tous les ménages) ou par un échantillonnage aléatoire des ménages; ces données sont pondérées afin de fournir des estimations sur l'ensemble de la population. Les renseignements figurant dans le présent bulletin ont été recueillis selon la seconde méthode et pondérés afin de compenser l'effet de l'échantillonnage. Tous les titres des tableaux ont été annotés en conséquence.

Quelle que soit la région géographique, le total ou total partiel pondéré de la population, des ménages, des logements ou des familles peut différer de celui qui figure dans les bulletins de données intégrales. Cet écart (outre l'effet de l'arrondissement aléatoire) sera attribuable à l'échantillonnage.

DATA QUALITY

Introduction

Any census data will be subject to error. Some of the errors will tend to cancel out over a large number of cases (i.e. for larger cells) as errors will be made in both directions (i.e. random errors). In general the proportion or rate of net (i.e. uncanceled) random error increases as the population or cell size decreases. Thus small data values should be used with some caution.

Other of the errors will tend not to cancel out as they will have a tendency to occur in one direction more than another (systematic errors, for example, question wording which invites errors in one direction more than in the other) and will result in a bias.

The data contained in this bulletin are subject to coverage errors, response errors, processing errors and to sampling errors, in addition to any errors introduced by random rounding.

Coverage Error

A coverage error occurs in the census whenever a person or a household is missed completely or counted more than once. Since overcoverage is expected to be fairly rare in relation to undercoverage, the net effect of such errors is to introduce a downward bias in census figures, so that the published census estimates tend to underestimate the actual population.

A special study was undertaken in relation to the 1981 Census to measure the extent of the bias due to undercoverage. This study estimated the overall undercoverage rate to be of the order of 2% of the total population. It also indicated that undercoverage is higher in certain segments of the population, e.g., young male adults and recent immigrants. Similar trends were obtained in connection with the 1976 Census.

Response Error

A response error occurs when the response recorded is incorrect. Such errors may occur due to the respondent misinterpreting the question, inadvertently checking the wrong box, or even consciously checking the wrong box. Contributing to this error may be the questionnaire wording or organization, or the training and attitude of enumerators.

QUALITÉ DES DONNÉES

Introduction

Dans tout recensement, les données recueillies peuvent être entachées d'erreurs. Certaines de ces erreurs tendent à s'annuler à mesure que le nombre de cas observés augmente (c'est-à-dire dans le cas des classes plus importantes) puisque les erreurs se font dans les deux sens (erreurs aléatoires). De façon générale, la proportion ou le taux d'erreurs aléatoires nettes (c'est-à-dire qui ne se sont pas annulées) augmente au fur et à mesure que la taille de la population ou de la classe diminue. Aussi, faut-il utiliser avec une certaine réserve les petits chiffres obtenus.

Dans d'autres cas, les erreurs ne s'annulent pas parce qu'elles ont tendance à se produire dans un sens plutôt que dans un autre. Il s'agit d'erreurs systématiques. Par exemple, le libellé d'une question peut favoriser les erreurs dans un sens particulier. Ces erreurs entraînent un biais.

Des erreurs d'observation, des erreurs de réponse, des erreurs de traitement et des erreurs d'échantillonnage en plus des erreurs d'arrondissement aléatoire ont pu influencer sur la qualité des données fournies dans le présent bulletin.

Erreur d'observation

Il y a erreur d'observation au recensement lorsqu'on oublie complètement une personne ou un ménage ou qu'on le (ou la) compte plus d'une fois. Étant donné qu'on s'attend à ce que le surdénombrement soit assez rare par rapport au sous-dénombrement, de telles erreurs produisent un biais vers le bas dans les statistiques du recensement, de sorte que les estimations publiées du recensement tendent à sous-estimer le chiffre réel de population.

On a entrepris une étude spéciale sur le recensement de 1981 afin d'évaluer le biais entraîné par le sous-dénombrement. Selon les résultats, le taux global du sous-dénombrement serait de 2 % de l'ensemble de la population. L'étude a révélé que le sous-dénombrement est plus élevé dans certains groupes de la population, par exemple chez les jeunes adultes de sexe masculin et les nouveaux immigrants. On avait décelé les mêmes tendances lors du recensement de 1976.

Erreur de réponse

Une erreur de réponse se produit lorsque la réponse enregistrée est incorrecte. De telles erreurs surviennent lorsque le répondant a mal interprété la question ou a coché la mauvaise case par inadvertance ou même volontairement. La formulation des questions ou le mode de présentation du questionnaire ainsi que la formation et l'attitude des agents recenseurs sont des facteurs qui peuvent favoriser ce genre d'erreurs.

Processing Error

Processing errors can occur when write-in answers are coded, when responses on the questionnaire are transcribed to be read by the computer, and when imputations are done either for non-response or for edit rejects.

Sampling Error

Data based upon responses collected on a sample basis and then weighted are subject to error due to the fact that the distribution of characteristics within the sample will not usually be identical to the distribution of characteristics within the population from which the sample has been selected.

The potential error that sampling has introduced will vary according to the relative scarcity of the characteristics in the population. For large cell values the potential error due to sampling, as a proportion of the cell value, will be relatively small. For small cell values this potential error, as a proportion of the cell value, will be relatively large.

The following table provides approximate measures of the error due to sampling. These measures are intended as a general guide only.

Table: Approximate Standard Error Due to Sampling for 1981 Census Sample Data

Tableau: Erreur type approximée provenant de l'échantillonnage des données-échantillon du recensement de 1981

Cell Value - Valeur des cases													
Approximate Standard Error	50	100	200	500	1,000	2,000	5,000	10,000	20,000	50,000	100,000	500,000	Erreur type appro- ximée
	15	20	30	45	65	90	140	200	280	435	600	1,300	

Users wishing to determine the approximate error due to sampling for any given cell of data, based upon the 20% sample, should choose the standard error value in the column of the standard error table whose heading is closest to the value of the given cell in the census tabulation. When using the obtained standard error value, in general the user can be reasonably certain that, for the enumerated population, the true value (discounting all forms of error other than sampling) lies within plus or minus three times the standard error (e.g., for a cell value of 1,000 the range would be 1,000 + or - 3X65 or 1,000 + or - 195).

Erreur de traitement

Des erreurs de traitement peuvent se produire lorsque des réponses en toutes lettres sont codées, lorsque les réponses du questionnaire sont transcrites en langage d'ordinateur et lorsqu'on fait des imputations pour tenir compte soit de la non-réponse soit des rejets au contrôle.

Erreur d'échantillonnage

Les données qui sont basées sur les réponses recueillies auprès d'un échantillon et qui sont ensuite pondérées sont sujettes à une erreur vu que la répartition des caractéristiques au sein de l'échantillon n'est habituellement pas identique à la répartition des caractéristiques au sein de la population à partir de laquelle l'échantillon a été prélevé.

L'erreur possible introduite par l'échantillonnage variera en fonction de la rareté relative de la caractéristique au sein de la population. Lorsqu'il y a des cases comportant des chiffres assez grands, l'erreur possible attribuable à l'échantillonnage, en proportion de la valeur de la case, sera relativement petite. Si les valeurs des cases sont petites, cette erreur, en proportion de la valeur de la case, sera toutefois relativement importante.

Le tableau suivant présente une évaluation approximée de l'erreur provenant de l'échantillonnage. Cette évaluation ne devrait servir que de guide.

Les utilisateurs qui désirent connaître l'erreur approximée provenant de l'échantillonnage pour une case de données en particulier, d'après l'échantillon 20 %, n'ont qu'à choisir la valeur de l'erreur type dans la colonne du tableau des erreurs types dont la rubrique est le plus près de la valeur de la case dans la totalisation du recensement. Lorsqu'il utilise la valeur obtenue de l'erreur type, l'utilisateur peut en général être raisonnablement certain que la valeur réelle de la population recensée (si l'on ne tient compte d'aucune forme d'erreur autre que l'échantillonnage) se situera à plus ou moins trois fois l'erreur type (par exemple pour une case dont la valeur est 1,000, l'écart s'étendra de 1,000 + ou - 3X65 ou 1,000 + ou - 195).

The standard errors given in the above table will not apply to population or universe (persons, households, dwellings or families) totals or sub-totals for the geographic area under consideration (see Sampling and Weighting above). The effect of sampling for these cells can be determined by comparison with a corresponding 100% bulletin.

The effect of the particular sample design and weighting procedure used in the 1981 Census will vary, however, from one characteristic to another and from one geographic area to another. The standard error values in the above table may, therefore, understate or overstate the error due to sampling. Factors which can be applied as an adjustment to these standard error values for each individual variable may be obtained by contacting the nearest Statistics Canada reference centre (see inside front cover).

These adjustment factors, additional information on the census methodology - in particular on sampling and weighting - and a more comprehensive assessment of the quality of the census data collected on a sample basis will be included in Data Quality - Sample Population (Catalogue No. 99-905).

SPECIAL NOTES

Inmates

Users should note that while some of the foregoing definitions of variables for which data were collected on a sample basis may specifically indicate the exclusion of "inmates", in actual fact, due to processing requirements, this is true of all population based tables in this report, even those involving cross-classification with data collected on a 100% basis (such as mother tongue). Moreover, the total population base for sample data, which can be referred to as the non-inmate population, will not exactly agree with the corresponding 100% figure, again due to a special processing requirement which lowered the final sample count by some 5,700 persons. Further details on this and any other processing changes affecting data comparability should be contained in Summary Guide - Sample Population (Catalogue No. 99-903) and Data Quality - Sample Population (Catalogue No. 99-905). (See also "Reference Products" section that follows).

Home Language

Edit and imputation specifications for Mother Tongue and Home Language reduce multiple responses to a single response. In 1981, multiple resolution involved a series of choices based on the frequency of languages reported within the family, whereas the 1971 resolution of multiples was essentially a more arbitrary and deterministic procedure.

Les erreurs types données dans le tableau ci-dessus ne s'appliqueront pas aux totaux ou totaux partiels de la population ou de l'univers (personnes, ménages, logements ou familles) de la région géographique à l'étude (voir Échantillonnage et pondération ci-dessus). On peut connaître l'effet de l'échantillonnage sur ces cases en consultant le bulletin correspondant qui présente les données intégrales.

Les répercussions du plan d'échantillonnage et de la procédure de pondération utilisées au recensement de 1981 varieront, cependant, d'une caractéristique à une autre et d'une région géographique à l'autre. Les valeurs de l'erreur type dans le tableau ci-dessus pourront toutefois surestimer ou sous-estimer l'erreur provenant de l'échantillonnage. Pour obtenir les facteurs qui peuvent servir à rectifier les valeurs de l'erreur type de chaque variable, on peut s'adresser au centre de référence de Statistique Canada le plus proche (voir les renseignements au verso de la couverture avant).

Ces facteurs de rectification ainsi que des renseignements additionnels sur la méthodologie du recensement (plus particulièrement sur l'échantillonnage et la pondération) et une évaluation plus complète de la qualité des données du recensement recueillies auprès de l'échantillon paraîtront dans le bulletin Qualité des données - Population-échantillon (n° 99-905 au catalogue).

NOTES SPÉCIALES

Pensionnaires d'institution

Bien que certaines des définitions précédentes des variables, pour lesquelles on a recueilli des données - échantillon, indiquent que les "pensionnaires d'institution" sont exclus, en fait, à cause des exigences du traitement, c'est le cas de tous les tableaux du présent bulletin basés sur la population, même de ceux qui affichent des classements recoupés avec des données intégrales (comme celles sur la langue maternelle). De plus, la base de la population totale pour les données - échantillon, que l'on peut désigner comme la population non pensionnaire, ne correspondra pas exactement au chiffre provenant des données intégrales, là encore en raison d'une exigence spéciale au traitement qui a fait baisser le chiffre définitif de quelque 5,700 personnes. Pour plus de détails sur la question ou sur tout autre changement de traitement touchant la comparabilité des données, voir Guide sommaire - Population-échantillon (n° 99-903 au catalogue) et Qualité des données - Population-échantillon (n° 99-905 au catalogue). (Voir également la section des "Produits de référence" qui suit.)

Langue parlée à la maison

Les procédures de contrôle et d'imputation pour la langue maternelle et la langue parlée à la maison réduisent les réponses multiples à des réponses uniques. En 1981, la résolution des réponses multiples est basée sur la fréquence des langues indiquées par les membres de la famille, alors qu'en 1971 elle est effectuée à partir des langues déclarées.

When compared to Mother Tongue data, the Home Language data may provide an indication of the extent to which persons still use or no longer use the language they reported as Mother Tongue.

However, depending upon the action of the editing process, cases of identically reported multiple mother tongues and home languages, may result in a certain proportion where Mother Tongue differs from Home Language.

For example, if a respondent indicated a Mother Tongue of English or French, the edited Mother Tongue would be either response, but not both. Similarly, depending on the edit result, the respondent's Home Language may be designated as English or French.

In 1981, the edit and imputation procedure has indicated that there were some 22% of respondents identified with English Mother Tongue and French Home Language who reported an English and French Home Language. Similarly, 11% of the respondents shown with French Mother Tongue and English Home Language reported also a French Home Language. Similar occurrences characterized 1971, but exact proportions are not known.

Users should refer to the 1981 Census Dictionary for a basic description of the differences between 1971 and 1981.

Mother Tongue

Comparability of the 1981 and 1976 Census mother tongue data is affected by a number of factors:

- (a) There has been a decrease in the non-response rate from 1.9% in 1976 to 1.1% in 1981. As a result, an unknown portion of the change in any given mother tongue is due to a better enumeration of the population.
- (b) In the 1976 Census the 1.9% of the population who did not respond to the mother tongue question had their language coded as Not Stated. In the 1981 Census the 1.1% of the population who did not respond to the question were assigned a specific language (see table below).
- (c) Procedures for the removal of multiple responses, provided by 2.4% of the 1981 population, have changed for the 1981 Census. In 1976, an arbitrary and deterministic processing edit blanked the multiple responses, leaving only one valid response for each individual. In the 1981 Census, multiple languages were assigned a single response using probabilistic computer algorithms (see table below for the redistribution of combinations of English, French and Other).

En comparant les données de la langue parlée à la maison à la langue maternelle, nous pouvons obtenir une indication des personnes utilisant ou n'utilisant pas la langue qu'elles ont indiqué comme langue maternelle.

Toutefois, à cause du processus de traitement, des personnes qui ont indiqué des réponses multiples identiques pour la langue maternelle et la langue parlée à la maison, peuvent se voir attribuer une langue parlée à la maison qui diffère de la langue maternelle.

Par exemple, si un répondant a indiqué une langue maternelle anglaise ou française, la langue maternelle qui lui est attribuée est l'une ou l'autre, mais non les deux. Parallèlement, la langue anglaise ou française peut lui être assignée comme langue parlée à la maison.

En 1981, les procédures nous révèlent également qu'il y a 22 % des répondants identifiés avec l'anglais comme langue maternelle et le français comme langue parlée à la maison qui avaient indiqué initialement l'anglais et le français comme langue parlée à la maison. Également, 11 % des répondants avec une langue maternelle française et l'anglais comme langue parlée à la maison ont également indiqué le français comme langue parlée à la maison. La même situation s'est produite en 1971, mais les chiffres ne sont pas disponibles.

Les utilisateurs doivent se reporter au Dictionnaire du recensement de 1981 pour obtenir des indications sur les changements intervenus entre 1971 et 1981.

Langue maternelle

Un certain nombre de facteurs influent sur la comparabilité des données des recensements de 1981 et de 1976 sur la langue maternelle:

- a) Le taux de non-réponse est tombé de 1.9 % en 1976 à 1.1 % en 1981. Les changements observés pour certaines langues s'expliquent en partie par un meilleur dénombrement de la population.
- b) Au recensement de 1976, 1.9 % de la population n'avait pas répondu à la question sur la langue maternelle et l'on avait codé leur langue dans la catégorie "non déclarée". Au recensement de 1981, une langue précise a été attribuée au 1.1 % des recensés qui n'ont pas répondu à cette question (voir le tableau ci-dessous).
- c) Les procédures en vue de la suppression des réponses multiples, enregistrées chez 2.4 % de la population en 1981, ont été modifiées au recensement de 1981. En 1976, un contrôle arbitraire et déterminant supprimait les réponses multiples pour ne garder qu'une réponse valable pour chaque recensé. Au recensement de 1981, on a conservé une seule réponse en utilisant des algorithmes informatiques probabilistes (voir le tableau ci-dessous pour la redistribution des combinaisons comportant le français, l'anglais et autres langues).

(d) The category "Indian, n.o.s." includes persons who are of aboriginal ancestry and those of Asian Indian ancestry. In 1976, these persons were all coded to "Native Indian" as mother tongue.

d) La catégorie "Indien, n.d.a." regroupe les personnes d'ascendance autochtone et celles qui sont d'ascendance indienne asiatique. En 1976, la langue maternelle de toutes ces personnes a été codée "langue amérindienne".

Mother Tongue Information as Reported by Assigned Mother Tongue, Canada, 1981

Données sur la langue maternelle déclarée selon la langue maternelle attribuée, Canada, 1981

Mother tongue as reported in 1981 Langue maternelle déclarée en 1981	1981 mother tongue assigned as Langue maternelle attribuée en 1981		
	English Anglais	French Français	Other Autre
English only - Anglais seulement	14,518,400	...	...
French only - Français seulement	...	6,077,695	...
Other only ^{1,2} - Autre seulement ^{1,2}	...	2,495	2,897,730
English and French ³ - Anglais et français ³	103,595	104,650	...
English and other ^{2,4} - Anglais et autre ^{2,4}	122,655	235	202,640
French and other ⁵ - Français et autre ⁵	...	9,305	12,945
English, French and other ³ - Anglais, français et autre ³	7,845	7,375	14,250
Non-response - Non-réponse	165,970	47,340	48,060
Total	14,918,460	6,249,095	3,175,625

Totals may not equal the sum of components due to rounding. - Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.

1 "Other" includes all non-official languages. - "Autre" comprend toutes les langues non officielles.

2 A number of write-in languages were potentially changed to French by computer edit (e.g., "Belgian" could be either "French" or "Flemish"). - Lors du traitement des données par ordinateur, le français a été attribué comme langue maternelle pour un certain nombre de réponses écrites (par ex., "belge" pouvait être "français" ou "flamand").

3 In 1976, a random choice was made between "English and French". - En 1976, on a fait un choix aléatoire entre le français et l'anglais.

4 In 1976, all records with "English and other" were assigned to "English". - En 1976, on a attribué l' "anglais" à tous les recensés qui avaient indiqué "Anglais et autre".

5 In 1976, all records with "French and other" were assigned to "French". - En 1976, on a attribué le "français" à tous les recensés qui avaient indiqué "Français et autre".

Users of these data should be aware that there is some impact on the comparability of the 1981 with 1976 Census data due to changes in processing procedures. However, problem-free information was provided by 96.5% of the population. Furthermore, for 98.0% of the population, the same data would have been published for 1981, whether the 1976 or the 1981 processing methodology had been used. For a more detailed explanation, users are referred to Data Quality - Total Population (Catalogue No. 99-904).

Official Language

The comparability of the 1981 Census Official Language data with those from the 1971 Census is affected by the fact that different processing procedures were applied.

Les utilisateurs noteront que les modifications apportées aux procédures de traitement influent quelque peu sur la comparabilité des données des recensements de 1981 et de 1976. Signalons que 96.5 % de la population ont fourni des données précises. En outre, les mêmes données auraient paru pour 98.0 % de la population en 1981, peu importe que l'on eût employé la méthode de traitement de 1976 ou celle de 1981. Pour de plus amples renseignements, prière de consulter la publication Qualité des données - Population totale (n° 99-904 au catalogue).

Langue officielle

La comparabilité des données du recensement de 1981 sur la langue officielle avec celles de 1971, est affectée par le fait que différentes procédures de traitement de données ont été appliquées.

Users should be aware that in 1971, persons who declared an official language as either their home language or their mother tongue were also considered as being able to speak that language, and the response to official language was made to agree. In 1981, this editing convention was maintained only for those who reported an official language as home language.

A major impact of the 1981 processing change, compared to 1971, would appear to be fewer "bilingual" persons and higher numbers of people reporting "neither English nor French".

For example, for certain geographic areas, when 1981 data are compared to 1971 data, figures may show a decline in the number of "bilingual" persons. However, when simulations of 1971 processing are applied to the 1981 data, these areas may show an increase in the number of persons able to speak both English and French.

Users should refer to the 1981 Census Dictionary for a basic description of the differences between 1971 and 1981.

Ethnic Origin

The 1981 ethnic origin question attempts to trace the "roots" of the population of Canada. The data derived from this question reflect respondents' perception of their ethnic background, and the cultural group with which they most closely identify.

The comparability of the 1981 ethnic origin data with that from previous censuses is affected by seven main factors:

- (1) Previous censuses usually traced ethnic origin (racial origin) through the paternal ancestry. (1) The 1981 Census is the first that does not restrict the tracing of ethnic origin to one side of the family.
- (2) The 1981 Census is the first to allow more than one ethnic origin response per individual (e.g., a response of French and German is valid and is retained for tabulation purposes). Previous censuses reduced all multiple ethnic origin responses down to a single response. For the 1971 Census, if more than one origin was indicated on the questionnaire, one was arbitrarily selected. Thus, in 1971, if 100 people answered both French and German, perhaps 45 would have been assigned French, and the remaining 55, German. In 1981, all 100 people would retain both ethnic origins.

Les utilisateurs doivent savoir qu'en 1971, les personnes qui ont déclaré une langue officielle comme langue maternelle ou langue parlée à la maison étaient considérées comme étant capables de parler cette langue, et la réponse sur la langue officielle était ajustée en conséquence. En 1981, cette procédure n'a été utilisée que pour les personnes qui indiquaient une langue officielle comme langue parlée à la maison.

Le changement dans les procédures de traitement de 1981 comparées à 1971, a occasionné une diminution du nombre de personnes "bilingues" et un nombre plus élevé de réponses dans la catégorie "ni anglais, ni français".

Par exemple, pour certaines régions géographiques, lorsque les données de 1981 sont comparées avec celles de 1971, les résultats peuvent indiquer un déclin du nombre de personnes "bilingues". Toutefois, lorsque les procédures de 1971 sont appliquées aux données de 1981, ces régions enregistrent une augmentation du nombre de personnes capables de parler l'anglais et le français.

Les utilisateurs doivent se reporter au Dictionnaire du recensement de 1981 pour obtenir des indications sur les changements intervenus entre 1971 et 1981.

Origine ethnique

Au recensement de 1981, la question sur l'origine ethnique a été posée pour tenter de déterminer "les racines" de la population du Canada. Les données tirées des réponses à cette question indiquent la perception des répondants vis-à-vis leur origine ethnique et le groupe culturel auquel ils s'identifient le plus étroitement.

Sept importants facteurs influent sur la comparabilité des données de 1981 sur l'origine ethnique avec celles des recensements antérieurs:

- (1) Aux recensements antérieurs, l'origine ethnique (origine raciale) était habituellement déterminée en fonction de l'ancêtre paternel⁽¹⁾. Le recensement de 1981 est le premier à ne pas avoir considéré seulement l'ascendance paternelle.
- (2) Le recensement de 1981 est le premier à accepter une réponse multiple sur l'origine ethnique des répondants (par exemple, une réponse "français" et "allemand" est valable et a été conservée aux fins des totalisations). Aux recensements antérieurs, on supprimait les réponses multiples à la question sur l'origine ethnique pour n'en garder qu'une. Au recensement de 1971, si le répondant avait indiqué plusieurs origines ethniques sur son questionnaire, on en choisissait une de façon arbitraire. De la sorte, en 1971, si 100 répondants avaient déclaré comme groupe ethnique "français" et "allemand", on aurait peut-être attribué "français" à 45 d'entre eux, et "allemand" au reste. En 1981, ces 100 répondants conserveraient ces deux origines ethniques.

(1) In censuses from 1911 to 1931, the line of descent of people with Native or mixed Native/Non-native ancestry was traced through the mother's side.

(1) Aux recensements de 1911 à 1931, l'ascendance autochtone ou métisse des recensés a été établie sur le côté maternel.

- (3) In 1981, 7.6% of the non-inmate population indicated more than one ethnic origin. It should be noted however, that this percentage excludes combinations of English, Irish, Scottish, Welsh, British, n.o.s., and British, n.e.s. These combinations have been treated as a single response (i.e. British) in the 1981 pre-planned output although they are, in fact, multiples. If counted as multiples, the percentage of the non-inmate population with multiple ethnic origins would be 11.6% in 1981.

On the other hand, French single responses only include those who reported a single French ethnic origin or a single write-in of Québécois, Franco-Ontarian or Acadian. Those who reported both French and Québécois, Franco-Ontarian or Acadian are included in the French multiples.

- (4) As 1971 Census processing reduced all multiple responses to a single response, it is not possible to compare 1971 data to 1981 for single responses. This comparison could underestimate the real change. This applies particularly to some European ethnic origins; for example, English, Scottish, Irish, Dutch, Ukrainian, Polish and Jewish registered a negative percentage change.

Similarly, a comparison of 1971 data to single plus multiple responses in 1981 could overestimate the real change.

However, certain ethnic groups which have immigrated to Canada in substantial numbers show a large increase from 1971 even when compared to the 1981 single origin; these are groups such as Chinese, Indo-Pakistani, East Asian, Lebanese, Syrian and other Asiatic groups and Spanish (including South and Latin-American).

- (5) In 1971, everyone who indicated their religion as Jewish was assigned a Jewish ethnic origin regardless of the origin reported. In 1981, although no such assignment occurs, 94% of the non-inmate population with a single Jewish ethnic origin response also reported their religion as Jewish.

- (3) En 1981, 7.6 % de la population hors institution ont déclaré plusieurs origines ethniques. Il convient, cependant, de noter que ce pourcentage exclut les combinaisons "anglais", "irlandais", "écossais", "gallois", "britannique", n.d.a. et "britannique", n.c.a. Ces combinaisons ont été traitées comme une seule réponse (c'est-à-dire britannique) dans les produits de données de 1981 déjà mis au point, bien qu'il s'agisse réellement de réponses multiples. Si l'on conservait ces combinaisons, la population hors institution ayant plusieurs origines ethniques s'établirait à 11.6 % en 1981.

Par contre, les réponses uniques "français" comprennent les recensés qui ont déclaré une seule origine ethnique française ou une seule inscription en toutes lettres de la mention "québécois", "franco-ontarien" ou "acadien". Ceux qui ont déclaré une double origine comme "français et québécois, franco-ontarien ou acadien" sont regroupés avec les réponses multiples "français".

- (4) Étant donné que toutes les réponses multiples données au recensement de 1971 ont été ramenées, lors du traitement, à une seule, il n'est pas possible de comparer les données uniques de ce recensement à celles de 1981, puisque cela pourrait entraîner une sous-estimation de la variation réelle. C'est le cas plus particulièrement de certaines origines ethniques européennes: par exemple, il y a eu taux de variation négatif pour les réponses "anglais, écossais, irlandais, hollandais, ukrainien, polonais et juif".

De même, une comparaison des données de 1971 aux réponses uniques et multiples de 1981 pourrait entraîner une surestimation de la variation réelle.

Cependant, certains groupes ethniques qui ont immigré en grand nombre au Canada affichent une forte augmentation depuis 1971 même lorsqu'on compare ces origines aux origines uniques de 1981; il s'agit entre autres des groupes comme "chinois, indo-pakistanaï, asiatique oriental, libanais, syrien et autres groupes d'Asie et espagnol" (y compris ceux d'Amérique du Sud et d'Amérique latine).

- (5) En 1971, chaque répondant qui avait indiqué être de confession juive, peu importe l'origine ethnique qu'il avait déclarée, s'est vu attribuer l'origine ethnique juive. En 1981, bien que ces attributions n'aient pas eu lieu, 94 % de la population hors institution ayant indiqué être uniquement d'origine juive ont déclaré également appartenir à la religion juive.

- (6) It should also be noted that there may be some apparent anomalies in 1981 data based on a misinterpretation of the ethnic origin question when cross-classified with Place of Birth, Mother Tongue or Religion: by Place of Birth, some tables may include some Native Peoples born in India, Pakistan, Guyana, etc.; by Mother Tongue, some tables may include Native Peoples with Asian Indian mother tongue; and by religion some tables may include some Native Peoples with Eastern Non-Christian religions, notably Hindu, Islam and Sikh.
- (7) In 1981, ethnic origin is reported for the total population excluding inmates. Counts from publications of previous censuses include inmates. Inmates represented about 1.1% of the total population in 1981.

- (6) Il convient également de noter qu'il peut y avoir quelques anomalies dans les données de 1981 basées sur une interprétation faussée de la question sur l'origine ethnique lorsqu'elles sont recoupées avec le lieu de naissance, la langue maternelle ou la religion: selon le lieu de naissance, quelques tableaux peuvent inclure des autochtones nés en Inde, au Pakistan, en Guyane, etc.; selon la langue maternelle, quelques tableaux peuvent comprendre des autochtones parlant une langue maternelle indo-asiatique; et selon la religion, quelques tableaux peuvent comprendre des autochtones affichant des religions non chrétiennes orientales, en particulier hindoue, islamique et sikh.
- (7) En 1981, l'origine ethnique a été déclarée pour toute la population à l'exclusion des pensionnaires d'institution. Ces derniers sont inclus dans les publications des recensements antérieurs. En 1981, les pensionnaires d'institution représentaient 1.1 % de la population totale.

Users should refer to the 1981 Census Dictionary for a basic description of the differences between 1971 and 1981.

Les utilisateurs doivent se reporter au Dictionnaire du recensement de 1981 pour obtenir des indications sur les changements intervenus entre 1971 et 1981.

Population Born Outside Canada and Immigrant Population

Personnes nées en dehors du Canada et immigrants

All persons born outside Canada are not necessarily immigrants to Canada. Individuals who have reported their place of birth outside Canada, but who are Canadian citizens by birth, are not considered immigrants to Canada. Consequently, they do not have a period of immigration or an age at immigration when they take up permanent residence in Canada. For the 1981 Census product, these persons were categorized as non-immigrants; they did not have to be granted landed immigrant status before taking up permanent residence in Canada. By contrast, in the 1971 Census, all persons born outside Canada were categorized as immigrants and were required to respond to the question on period of immigration.

En effet, les personnes qui ont indiqué être nées en dehors du Canada mais qui sont maintenant des citoyens canadiens de naissance ne sont pas considérées comme des immigrants au Canada. Par conséquent, elles n'ont pas à déclarer l'année d'immigration ou leur âge à l'immigration lorsqu'elles s'établissent au Canada de façon permanente. Dans les statistiques du recensement de 1981, ces personnes ont été classées dans la catégorie des non-immigrants; elles n'ont pas à obtenir le statut d'immigrant reçu pour être autorisées à s'installer en permanence au Canada. Par contre, au recensement de 1971, toutes les personnes nées en dehors du Canada ont été classées comme immigrants et ont dû répondre à la question sur l'année d'immigration.

The refinement introduced in 1981, to incorporate citizenship at birth and to distinguish between Canadians by birth who had a place of birth outside Canada and persons who immigrate to Canada, thus affects the comparability of data from the two censuses. Footnotes to all tables providing statistics on the population born outside Canada indicate how the non-immigrant group has been treated.

La modification apportée en 1981, laquelle visait à connaître la citoyenneté à la naissance et à faire la distinction entre les Canadiens de naissance qui sont nés en dehors du Canada et les immigrants au Canada, influe sur la comparabilité des données de ces deux recensements. Les notes explicatives de tous les tableaux faisant état des statistiques sur les personnes nées en dehors du Canada fournissent des éclaircissements sur la façon dont les données sur les non-immigrants ont été traitées.

While the regular census outputs only provide data on the immigrant population who had a place of birth outside Canada, the 1981 Census also recognizes that some persons born inside Canada may be classified as immigrants because they reported a year of immigration.

Bien que les produits réguliers de recensement ne présentent que des données sur les immigrants qui sont nés en dehors du Canada, le recensement de 1981 admet que certaines personnes nées au Canada puissent être classées comme immigrants parce qu'elles ont indiqué une année d'immigration.

Schooling Data

Comparisons of the 1981 Census schooling data with past censuses or with other sources should generally be restricted to uniform characteristics, and to similar temporal and population components.⁽¹⁾ General comparisons that are made should take note of the fact that the 1981 schooling data, in contrast to that for previous census years, exclude inmates of institutions, and are reported only for the population 15 years and over, in contrast with 1971 and earlier censuses which reported schooling figures for the population 5 years and over. More specifically, there is one main aspect of the 1981 schooling data which distinguishes it from other sources.

The main aspect of the 1981 Census schooling data where comparability is affected is in the "other non-university education" category. The other non-university education concept differs from previous censuses and from other measures of the so-called post-secondary non-university concept in two respects. First, in contrast to the 1976 Census, this question now relates to all university transfer courses of community colleges, and the CEGEP general of Quebec; therefore, a shift in the data from university to non-university can be expected and does indeed occur between 1976 and 1981 (especially for the CEGEP population). Second, the 1981 question has been broadly conceptualized to encompass all non-university schooling beyond elementary or secondary, regardless of secondary school graduation. The 1981 other non-university education concept covers a broad spectrum of schooling that includes the conventional post-secondary areas as well as other training in the trades and vocational areas.

Comparability of Labour Force Activity Data

Differences between the 1971 and 1976 Census definitions of "employed", "unemployed" and "not in labour force" must be taken into consideration when making comparisons. In 1976 and 1981, the "employed" category included women living and working less than 20 hours a week without pay on a family farm who were related to the household head, whereas in 1971 most of these women had been classified as "not in labour force". In 1976 two new questions were added, one on "definite arrangements to report to a new job", the other on availability for work. The "definite arrangements" question implied that the new job would begin "at a later date", whereas in 1981 it was to begin "within the next four weeks". In 1981 more detailed response categories were added to the availability

Données sur la scolarité

Les comparaisons des données du recensement de 1981 sur la scolarité avec celles des recensements antérieurs ou d'autres sources doivent généralement se limiter à des caractéristiques uniformes et aux mêmes composantes temporelles et démographiques⁽¹⁾. Pour les comparaisons générales, il convient de noter que les données de 1981 sur la scolarité, contrairement à celles des recensements antérieurs, ne comprennent pas les pensionnaires d'institution et ne visent que la population de 15 ans ou plus alors qu'aux recensements de 1971 et des années précédentes, les données sur la scolarité existaient pour la population de 5 ans ou plus. Il y a en outre un aspect essentiel qui distingue les données de 1981 de celles provenant d'autres sources.

Cet aspect essentiel se retrouve dans la catégorie des "autres études non universitaires" utilisée au recensement de 1981. Le concept des autres études non universitaires diffère, à deux égards, des recensements antérieurs et des autres mesures du concept "niveau postsecondaire non universitaire". Premièrement, contrairement au recensement de 1976, cette expression désigne maintenant tous les programmes de passage à l'université des collèges communautaires et le programme général des CEGEP du Québec; on peut donc s'attendre à ce que les données portent non plus sur les études universitaires mais sur les études non universitaires, et c'est ce qui arrive entre 1976 et 1981 (surtout pour la population des CEGEP). Deuxièmement, la question posée au recensement de 1981 englobait toutes les études non universitaires après le niveau élémentaire ou secondaire, peu importe que la personne ait obtenu son diplôme d'études secondaires ou non. Le concept des autres études non universitaires de 1981 a un sens large qui regroupe les études postsecondaires traditionnelles ainsi que la formation professionnelle et technique (métiers).

Comparabilité des données sur l'activité

En référence aux recensements de 1971 et 1976, nous devons tenir compte des différences dans la définition de "personnes occupées", "chômeurs" et "inactifs" avant d'établir des comparaisons. Ainsi, en 1976 et 1981, les "personnes occupées" comprenaient les femmes apparentées au chef qui vivaient dans une ferme et avaient effectué moins de 20 heures de travail familial non rémunéré par semaine. La plupart de ces femmes avaient été considérées comme "inactives" en 1971. En 1976, deux nouvelles questions ont été ajoutées, l'une portant sur les dispositions prises en vue de commencer un nouvel emploi et l'autre portant sur la disponibilité pour un emploi. La période de référence pour la question sur un nouvel emploi portait sur quatre semaines en 1981; en 1976, la question impliquait que le nouvel emploi débiterait à "une date ultérieure". Des

(1) Users interested in historically comparable census education data for the years 1971, 1976 and 1981 are referred to Special Bulletin, Catalogue No. 13-579: Historical Tables for Census Education Data: 1971, 1976 and 1981, to be released at a later date.

(1) Les utilisateurs qui désirent des données chronologiques du recensement sur l'éducation pour les années 1971, 1976 et 1981 pourront se référer au bulletin spécial, n° 13-579 au catalogue: Tableaux chronologiques de données sur l'éducation, recensements de 1971, 1976 et 1981, qui doit paraître à une date ultérieure.

questions. In addition to these changes, in 1981 the reference period for the "lay-off" question was increased from 30 days to 26 weeks. Moreover, the reference period for the "looking for work" question was changed from "last week" in 1971 and 1976 to "during the last four weeks" in 1981. Inmates were excluded from the population 15 years and over in 1981 after inclusion in 1971 and 1976.

Comparability of Industry Data

Like those of 1971, the 1981 Census data on industry were compiled in accordance with the 1970 Standard Industrial Classification. However, the labour force universe underwent certain changes. First, women working less than 20 hours per week without pay on a family farm were included in this universe in 1981 after exclusion in 1971. Second, the "looking for work" reference period was increased from one week in 1971 to four weeks in 1981. In addition to these changes, the data for the "unspecified or undefined" category were redistributed among new classes created at the major group level.

Comparability of Occupation Data

Changes to the occupational classification in 1981 preclude the direct comparison of 1971 and 1981 Census data. Labour market developments over the years and new requirements have led to the revision of several occupational groups.

Moreover, the "not stated" category, which formerly constituted a specific group (major group 00), was not used in the 1981 Census; the occupations it formerly included were redistributed by various characteristics at the minor group level.

However, a historical bulletin on occupations (Catalogue No. 92-920) is available. It contains 1981 occupation data based on the 1971 classification.

Class of Worker and Incorporation Status

The 1981 Census data on class of worker are generally comparable to the 1971 data. They were obtained directly by means of a question on the occupations of respondents. However, because there were changes in the questionnaire and in the processing of the data between 1971 and 1981, the data must be used cautiously, especially when comparing unpaid family workers. It should also be noted that the number of female unpaid family workers may have been overestimated by 25 per cent in 1971. In addition, the 1981 definitions of some classes of workers were somewhat different

catégories de réponses plus détaillées ont été ajoutées aux questions portant sur la disponibilité en 1981. En plus de ces changements, la période de référence pour la question sur les "mises à pied" est passée de 30 jours à 26 semaines en 1981. De même, la période de référence pour la question sur la "recherche d'un emploi" est devenue en 1981 "au cours des quatre dernières semaines"; en 1976 et 1971 la période référait à "la semaine dernière". En 1981, les pensionnaires d'institution sont exclus de la population de 15 ans et plus alors qu'ils y étaient inclus en 1971 et 1976.

Comparabilité des données sur l'activité économique

Les données concernant l'activité économique du recensement de 1981 sont compilées d'après la Classification des activités économiques de 1970 tout comme le recensement de 1971. Toutefois, des modifications ont été apportées dans l'univers de la population active, notamment en ce qui a trait aux travailleuses familiales agricoles non rémunérées ayant travaillé moins de 20 heures par semaine qui étaient exclues de cet univers en 1971, lequel les inclut en 1981, et, également, en ce qui a trait à la période de référence pour la recherche d'un emploi qui passe de une semaine en 1971 à quatre semaines en 1981. En plus de ces modifications, les données pour la catégorie "activités indéterminées et imprécises" ont été redistribuées dans de nouvelles classes créées au niveau des groupes.

Comparabilité des données sur la profession

Des changements survenus dans la classification des professions en 1981 rendent impossible la comparaison directe des données entre le recensement de 1971 et celui de 1981. En effet, l'évolution du marché du travail au cours des années de même que des besoins nouveaux ont entraîné la révision de plusieurs groupes de professions.

De plus, la catégorie "professions non déclarées" qui constituait auparavant un groupe spécifique (grand groupe 00) n'apparaît plus dans le recensement de 1981. Cette catégorie est maintenant redistribuée en fonction de diverses caractéristiques au niveau des sous-groupes.

Toutefois, un bulletin historique sur la profession est disponible. On trouvera dans ce bulletin (n° 92-920 au catalogue) les données de 1981 sur la profession conformes à la classification de 1971.

Statut professionnel et forme juridique

Les données du recensement de 1981 sur le statut professionnel sont généralement comparables avec celles du recensement de 1971. Ces données sont obtenues directement par une question sur le statut professionnel des répondants. Cependant, des changements ont été apportés au questionnaire ainsi qu'au traitement des données entre 1971 et 1981, de sorte que les données doivent être utilisées prudemment, surtout s'il s'agit de comparer les travailleurs familiaux non rémunérés. Mentionnons également qu'il y a eu une surestimation possible de 25 % du nombre de travailleurs familiaux non rémunérés féminins en 1971. De plus, en 1981, les

from those used in 1971; for example, in the 1971 count, newspaper carriers were classified as paid workers, whereas in 1981 they were considered self-employed workers. Furthermore, amendments to tax legislation made a spouse's salary a deductible expense for the 1980 taxation year. As a result of these changes, some unpaid family workers may have become paid workers. Users should therefore exercise caution in comparing the data concerning unpaid family workers, especially in such areas of economic activity as farming and fishing. Most of the data are usable, however.

The 1981 Census data on incorporation status are also comparable with 1971 data. They were derived from a subquestion, to be answered by all self-employed workers, on the incorporation status of their business. There were no conceptual changes between the two censuses, though some minor alterations were made in the definition of a self-employed worker and in the processing of the data.

Place of Work

For those portions of C(M)As not covered by a Street Index, place of work data could not be coded to the census tract level. Those respondents who work within these portions are assigned a value of "not codeable". Therefore, it is not possible to provide data for the category "Working in CT" or the subcategory "Working at home" for these CTs.

As the entire Census Agglomerations of Moncton, North Bay, Kelowna, Kamloops and Prince George were not street indexed as of April 1982, place of work data for individual census tracts do not exist for these five CAs. Accordingly, data for the first two categories are again not available, while municipal level place of work data were used for the remaining categories shown.

Income data

Average income, median income and standard error of average income of population 15 years and over are calculated for persons with income only but for all census families, non-family persons and private households whether or not they reported any income. Medians have been calculated from unpublished data. Aggregate income calculated from these data should be used with caution as averages were calculated prior to rounding.

définitions de certaines catégories de travailleurs ont été quelque peu modifiées par rapport à celles de 1971: ainsi, au contrôle en 1971, les camelots ont été classés comme travailleurs rémunérés, tandis qu'en 1981 ils sont considérés comme travailleurs autonomes. De plus, des modifications aux lois fiscales ont permis que, pour l'année d'imposition 1980, le salaire d'un des conjoints puisse être déduit à titre de dépenses. Il se peut donc, en raison de ces changements, qu'un certain nombre de travailleurs familiaux non rémunérés soient devenus des travailleurs rémunérés. Les utilisateurs devraient donc faire preuve de prudence dans la comparaison des données relatives aux travailleurs familiaux non rémunérés, surtout s'ils sont concentrés dans certaines activités économiques, telles: agriculture, et pêche. La très grande majorité des données sont cependant utilisables.

Les données du recensement de 1981 sur la forme juridique sont également comparables avec celles du recensement de 1971. Ces données sont dérivées d'une sous-question sur la forme juridique de l'entreprise applicable à tous les travailleurs autonomes. Aucun changement conceptuel n'a été apporté entre les deux recensements, cependant certains changements mineurs ont été apportés à la définition des travailleurs autonomes ainsi qu'au traitement des données.

Lieu de travail

Il n'a pas été possible de coder les données sur le lieu de travail au niveau des secteurs de recensement lorsque les répertoires des rues ne renfermaient pas les parties de RMR ou de AR. Les répondants de ces parties se voient alors attribuer une valeur "non codable". Par conséquent, il n'est pas possible de fournir des données pour la catégorie "Travaillant dans le SR" ou pour celle "Travaillant à domicile" dans le cas de ces SR.

Étant donné que les agglomérations de recensement complètes de Moncton, North Bay, Kelowna, Kamloops et Prince George ne figuraient pas encore dans des répertoires de rues en avril 1982, il n'existe aucune donnée sur le lieu de travail pour ces cinq AR au niveau des secteurs de recensement. Aussi, on ne peut pas se procurer les données pour les deux premières catégories, tandis que les données sur le lieu de travail au niveau des municipalités ont servi pour le reste des catégories indiquées.

Données sur le revenu

Le revenu moyen, le revenu médian et l'erreur type du revenu moyen de la population de 15 ans et plus sont calculés uniquement pour les personnes ayant déclaré un revenu, mais ils sont calculés pour l'ensemble des familles de recensement, des personnes hors famille et des ménages privés, qu'ils aient ou non déclaré un revenu. On a calculé les médianes à partir de données non publiées. Il faut utiliser avec prudence le revenu agrégé établi à l'aide de ces données, car les moyennes ont été calculées avant l'arrondissement.

The total income concept used in the 1981 Census is identical to that used in the 1971 Census. However, the 1971 Census provides total income data on all individuals 15 years and over, while the 1981 Census excluded from the income sample the inmates of institutions. Furthermore, while the 1971 reports included data on both private and collective households, the 1981 Census income statistics for census families, non-family persons and households are published only for those living in private households.

The income size distributions by various characteristics for population 15 years and over, census families, non-family persons, economic families, unattached individuals and private households in Canada and the provinces are published in separate reports.

Census income statistics are subject to sampling variability. Although such sampling variability may be quite small for large population groups, its effects cannot be ignored in the case of very small subgroups of population in an area or in a particular category. This is because, all other things being equal, the larger the sample size, the smaller is the error. For this reason, income data for areas, where the total population was below 250, have been suppressed. However, where statistics are not suppressed but are still based on relatively small totals, the readers are strongly advised to exercise caution in the use and interpretation of these statistics.

Incidence of Low Income

This report also includes statistics on the incidence of low income among economic families and unattached individuals. The incidence of low income is the percentage of units below the low income cut-offs. It should be noted that the incidence rates (percentage of families/unattached individuals below the income cut-offs) are the true rates in that these have been calculated from unrounded estimates of families and unattached individuals.

The low income statistics in this bulletin are based on the revised (1978) cut-offs which were initially estimated from the 1978 National Family Expenditure Survey and then updated to 1980 by the changes in the Consumer Price Index since 1978. Text Table A presents the 1980 matrix of low income cut-offs.

Le concept du revenu total utilisé au recensement de 1981 est identique à celui qui avait servi au recensement de 1971. Cependant, le recensement de 1971 fournit des données sur le revenu total pour toutes les personnes de 15 ans et plus, alors que le recensement de 1981 n'a pas pris en compte les pensionnaires d'institution dans l'échantillon sur le revenu. En outre, bien que les bulletins de 1971 comportaient des données sur les ménages privés et collectifs, les statistiques du recensement de 1981 sur le revenu des familles de recensement, des personnes hors famille et des ménages ne sont publiées que pour les personnes faisant partie de ménages privés.

Nous publions dans des bulletins distincts des répartitions du revenu selon diverses caractéristiques pour la population de 15 ans et plus, les familles de recensement, les personnes hors famille, les familles économiques, les personnes seules et les ménages privés au Canada et dans les provinces.

Les statistiques sur le revenu tirées du recensement sont sujettes à la variabilité d'échantillonnage. Bien qu'elle puisse être très petite pour les groupes importants de population, on ne peut en ignorer les répercussions dans le cas des très petits sous-groupes de population situés dans une région ou une catégorie particulière. En effet, toutes choses étant égales par ailleurs, plus grand sera l'échantillon, plus petite sera l'erreur. Aussi, les données sur le revenu pour des régions de moins de 250 habitants ont été supprimées. Cependant, lorsque des statistiques n'ont pas été supprimées et qu'elles sont basées sur des totaux relativement petits, nous conseillons fortement au lecteur de se montrer prudent dans l'emploi et l'interprétation de ces statistiques.

Fréquence des unités à faible revenu

La présente publication renferme également des statistiques sur la fréquence des familles économiques et personnes seules à faible revenu. La fréquence des unités à faible revenu est le pourcentage de celles qui se situent en deçà des seuils de faible revenu. Il convient de noter que les taux de fréquence (pourcentage de familles/personnes seules en deçà des seuils de faible revenu) constituent les seuls taux réels puisqu'ils ont été calculés à partir d'estimations non arrondies des familles et des personnes seules.

Les statistiques sur le faible revenu publiées ici sont fondées sur les seuils de faible revenu révisés (1978) qui ont d'abord été estimés à la lumière de l'enquête nationale de 1978 sur les dépenses des familles, puis mis à jour en fonction de la variation de l'indice des prix à la consommation survenue entre 1978 et 1980. Le tableau explicatif A présente la matrice de 1980 des seuils de faible revenu.

Text Table A. Low Income Cut-offs of Family Units, 1980

Tableau explicatif A. Seuils de faible revenu des familles, 1980

Size of family unit Taille de la famille	Size of area of residence - Taille de la région de résidence				
	500,000 or more 500,000 habitants ou plus	100,000- 499,999	30,000- 99,999	Less than 30,000 (1) Moins de 30,000 habitants (1)	Rural areas Régions rurales
	dollars				
1 person - personne	7,152	6,792	6,371	5,890	5,289
2 persons - personnes	9,436	8,955	8,355	7,753	6,912
3 persons - personnes	12,622	11,961	11,179	10,398	9,256
4 persons - personnes	14,545	13,823	12,922	12,020	10,699
5 persons - personnes	16,949	16,047	14,966	13,943	12,441
6 persons - personnes	18,511	17,490	16,348	15,206	13,583
7 persons or more - personnes ou plus	20,375	19,293	18,031	16,769	14,966

(1) Includes cities with a population between 15,000 and 30,000 and small urban areas (under 15,000). - Comprend les villes dont la population se chiffre entre 15,000 et 30,000 habitants et les petites régions urbaines (moins de 15,000 habitants).

For the purposes of low income statistics, an adjustment to the reported money income was made to include federal Child Tax Credit. It should be noted that all income data, other than the low income statistics, from the 1981 Census are based on the money income concept as defined elsewhere in this bulletin.

It should also be noted that, for the purposes of low income statistics, economic families and unattached individuals resident in the Yukon and Northwest Territories and on Indian Reserves are excluded from the estimates. The low income cut-offs were based on certain expenditure-income patterns which were not available from survey data for the entire population.

Low income statistics from the 1971 Census were published in the Special Bulletin "Families - Statistics on Low Income 1970", Catalogue No. 93-773 (SF-3). It should be noted, however, that the 1970 low income cut-offs were based on the 1969 family expenditure data while those for 1980 are based on the 1978 family expenditure data. Because of the increases in levels of living in the intervening period, the 1980 cut-offs are significantly higher.

Aux fins des statistiques sur le faible revenu, on a corrigé le revenu monétaire déclaré pour tenir compte du crédit d'impôt fédéral pour enfants. Il convient de noter que toutes les données sur le revenu tirées du recensement de 1981, autres que les statistiques sur le faible revenu, sont fondées sur le concept du revenu monétaire tel qu'il est défini ailleurs dans le présent bulletin.

Il convient également de signaler qu'aux fins des statistiques sur le faible revenu, les estimations ne prennent pas en compte les familles économiques ni les personnes seules résidant au Yukon, dans les Territoires du Nord-Ouest et dans les réserves indiennes. Les seuils de faible revenu s'inspiraient de certaines tendances "dépenses-revenu" que les données d'enquête ne fournissaient pas pour la population entière.

Les statistiques sur le faible revenu tirées du recensement de 1971 ont paru dans le bulletin spécial "Families - Faible revenu, 1970," n° 93-773 au catalogue (SF-3). Signalons toutefois que les seuils de 1970 étaient fondés sur les données de 1969 sur les dépenses des familles, alors que ceux de 1980 s'inspirent de celles de 1978. Les seuils de 1980 sont beaucoup plus élevés en raison de la hausse des niveaux de vie au cours de cette période.

Detailed notes on the low income concept, methodology, revisions and historical comparability are included in the 1981 Census report "Economic Families in Private Households - Income and Selected Characteristics", Catalogue No. 92-937.(1)

REFERENCE PRODUCTS

The 1981 Census Dictionary (Catalogue No. 99-901) contains the complete range of definitions for all variables and terms used in the 1981 Census data products. Of general interest would be information contained in Summary Guide - Total Population (Catalogue No. 99-902) and Summary Guide - Sample Population (Catalogue No. 99-903) which include reproductions of the census questionnaire forms and basic indicators of data quality. Further details on the data quality may be obtained from Data Quality - Total Population (Catalogue No. 99-904) and Data Quality - Sample Population (Catalogue No. 99-905).

A wide range of other analytical and reference products are available and described, along with information on data products and available services, in Products and Services of the 1981 Census of Canada.

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.

(1) Also see Income Distributions by Size in Canada, 1980, Catalogue No. 13-207, which, in an Appendix, discusses in substantial detail the various revisions and their impact.

On trouvera des notes détaillées sur le concept du faible revenu, la méthodologie, les révisions et la comparabilité historique dans une publication du recensement de 1981 intitulée "Familles économiques dans les ménages privés - Revenu et certaines caractéristiques", n° 92-937 au catalogue (1).

PRODUITS DE RÉFÉRENCE

Le Dictionnaire du recensement de 1981 (n° 99-901 au catalogue) donne les définitions de toutes les variables et de tous les termes utilisés dans les produits du recensement de 1981. Les renseignements que renferment le Guide sommaire - Population totale (n° 99-902 au catalogue) et le Guide sommaire - Population-échantillon (n° 99-903 au catalogue), présentent un intérêt général puisqu'ils donnent une reproduction des questionnaires du recensement et les indicateurs de base de la qualité des données. On peut obtenir plus de détails sur la qualité des données dans Qualité des données - Population totale (n° 99-904 au catalogue) et Qualité des données - Population-échantillon (n° 99-905 au catalogue).

La publication Produits et services du recensement du Canada de 1981 décrit une foule d'autres analyses et de produits de référence, et fournit des renseignements sur les produits et services disponibles.

SIGNES CONVENTIONNELS

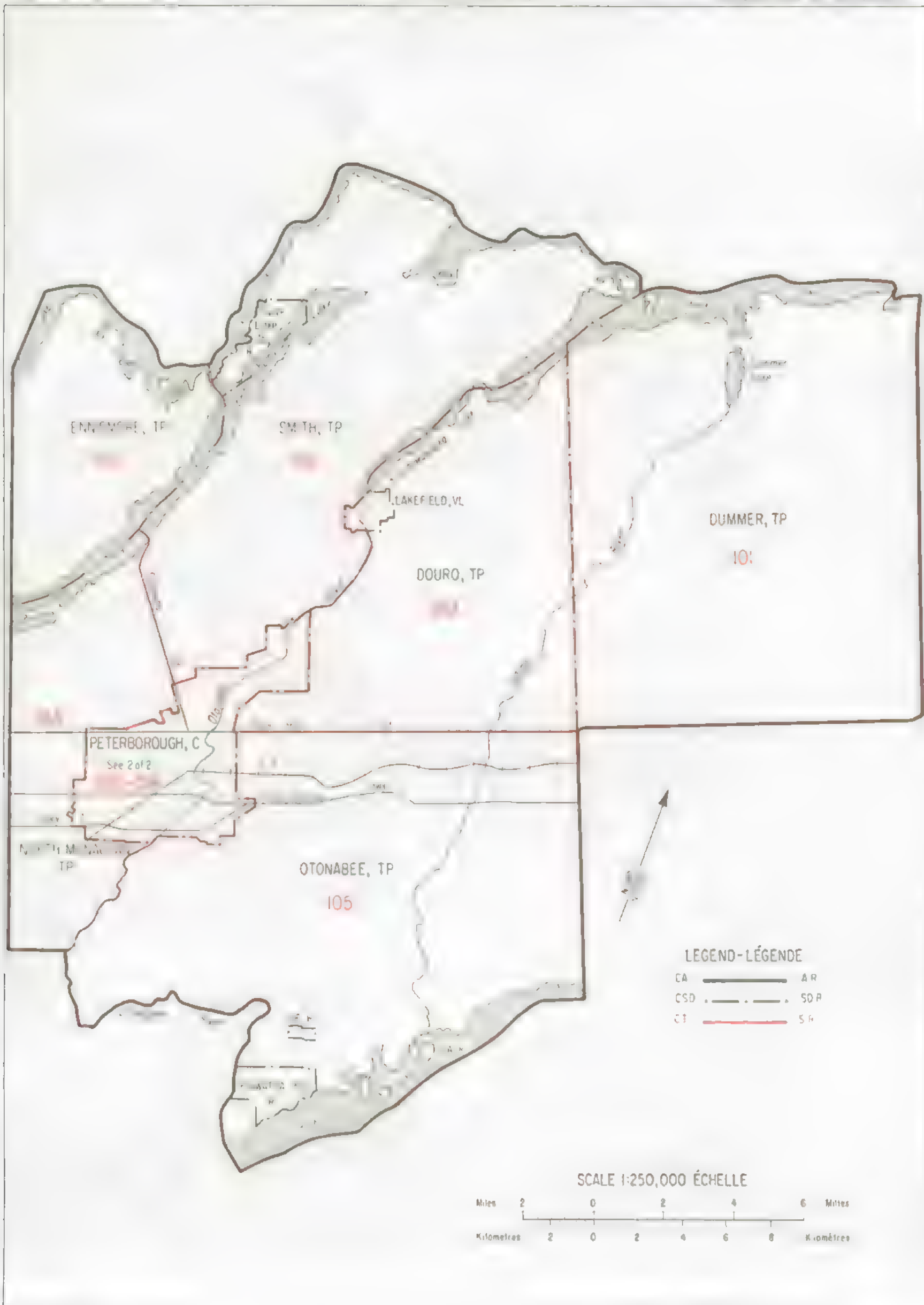
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.

(1) Voir également Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1980 (n° 13-207 au catalogue) dont l'une des annexes expose d'une façon très détaillée les diverses révisions apportées ainsi que leurs répercussions.

PETERBOROUGH

ADMINISTRATIVE DIVISIONS





TABLE

-

TABLEAU

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Peterborough CA - AR (2)	CT - SR 001	CT - SR 002	CT - SR 003	CT - SR 004
Population, 1976 (3)	84,116 a	3,113	4,554	3,190	4,254
Population, 1981	85,701	4,511	4,114	2,976	3,989
Land area in square kilometres, 1981	1 164.17	7.38	1.48	8.68	2.38
Population density by square kilometre, 1981	73.6	611.2	2 779.7	342.9	1 676.1
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, males	23,180	1,230	1,235	780	1,085
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, females	27,150	1,350	1,430	915	1,250
Median age at first marriage, males	23.9	23.6	23.8	23.7	23.1
Median age at first marriage, females	21.7	21.4	21.7	21.1	20.8
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,389	2,136	2,388	2,683	2,597
Persons ever married 15-44 years of age, males	10,765	800	490	350	475
Persons ever married 15-44 years of age, females	12,505	895	530	445	555
Median age at first marriage, males	23.0	22.9	22.2	22.8	22.4
Median age at first marriage, females	21.0	21.1	20.7	20.2	20.4
Children ever born per 1,000 ever-married women	1,830	1,833	1,676	2,059	1,749
Persons ever married 45 years of age and over, males	12,410	430	745	430	605
Persons ever married 45 years of age and over, females	14,640	450	905	470	700
Median age at first marriage, males	25.1	24.8	24.6	24.6	24.2
Median age at first marriage, females	22.6	22.1	22.3	22.2	21.3
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,866	2,735	2,804	3,274	3,266
MOBILITY STATUS - Population 5 years and over	79,195	4,030	3,820	2,845	3,715
Non-movers	44,070	1,725	2,515	1,795	2,195
Movers	35,130	2,300	1,300	1,055	1,520
Non-migrants	19,565	1,225	910	785	1,095
Migrants	15,565	1,075	395	270	420
From same CMA/CA	2,585	115	20	50	15
From same province	10,585	805	280	175	255
Different CMA/CA	7,230	605	165	150	145
Non-CMA/CA	3,350	195	115	25	115
From different province	1,460	80	60	35	60
CMA/CA	1,155	45	65	25	35
Non-CMA/CA	305	35	-	10	25
From outside Canada	935	75	35	10	90
HOME LANGUAGE (*) - English mother tongue (4) (*)	80,475	4,230	3,960	2,940	3,725
English home language	80,295	4,215	3,950	2,940	3,720
French home language	75	5	5	5	-
French mother tongue (4) (*)	735	65	10	20	25
English home language	610	65	10	25	25
French home language	125	-	-	-	-
Other mother tongues (5) (*)	3,590	185	95	60	245
English home language	2,285	120	70	55	100
French home language	-	-	-	-	-
Home language same as mother tongue	1,275	70	25	10	140
OFFICIAL LANGUAGE (*) - English only	80,435	4,250	3,955	2,910	3,820
French only	5	-	-	-	-
Both English and French	4,175	225	110	115	125
Neither English nor French	180	5	-	-	40
ETHNIC ORIGIN (*) - Single origins	77,240	3,950	3,800	2,685	3,650
British	65,855	3,215	3,450	2,340	3,130
French	2,540	225	100	100	105
Other	8,845	520	255	240	415
Multiple origins	7,560	520	270	340	335
RELIGION - Catholic	21,515	1,355	845	735	1,200
Protestant	56,950	2,845	3,005	2,095	2,480
United Church	27,300	1,490	1,305	860	1,160
Anglican	13,825	745	890	610	480
Eastern Orthodox	310	115	-	-	10
Jewish	285	5	-	-	-
No religious preference	5,200	160	210	195	265
Eastern Non-Christian	450	-	-	-	35
Other	95	-	-	-	-
PLACE OF BIRTH - Born in Canada	75,635	4,085	3,670	2,725	3,550
Born in province of residence	70,115	3,755	3,440	2,590	3,345
Born outside Canada (6) (*)	9,170	390	400	300	435
United States of America	930	30	35	45	5
Other America	75	-	-	-	-
United Kingdom	4,680	205	290	180	205
Other European	2,600	120	75	60	115
Asia	540	5	-	5	115

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR 005	CT - SR 006	CT - SR 007	CT - SR 008	CT - SR 009.01	Caractéristiques
2,685	5,668	4,571	4,432	3,465	Population, 1976 (3)
2,369	5,278	4,391	4,130	5,182	Population, 1981
0,88	3,00	1,48	1,04	4,20	Superficie en kilomètres carrés, 1981
2 692,0	1 759,3	2 966,9	3 871,2	1 233,8	Densité de la population au kilomètre carré, 1981
615	1,360	1,000	1,055	1,440	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, hommes
880	1,700	1,535	1,365	1,625	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, femmes
24,2	23,4	23,8	23,6	23,9	Âge médian au premier mariage, hommes
21,8	21,6	21,6	22,0	21,4	Âge médian au premier mariage, femmes
2,576	2,544	2,278	2,209	2,128	Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires
275	665	515	535	835	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, hommes
320	755	625	590	945	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, femmes
22,5	22,2	23,0	23,0	23,2	Âge médian au premier mariage, hommes
20,7	20,6	20,2	21,4	21,2	Âge médian au premier mariage, femmes
1,888	1,814	1,474	1,366	1,556	Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires
340	700	485	520	605	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, hommes
560	945	905	775	685	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, femmes
25,6	25,4	26,2	24,7	25,9	Âge médian au premier mariage, hommes
22,5	22,9	22,6	23,0	22,1	Âge médian au premier mariage, femmes
2,973	3,129	2,832	2,851	2,922	Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires
2,265	4,745	4,045	3,870	4,700	MOBILITÉ - Population de 5 ans et plus
1,150	2,630	1,080	2,045	1,445	Personnes n'ayant pas déménagé
1,115	2,115	2,970	1,830	3,255	Personnes ayant déménagé
745	1,365	1,820	1,210	1,895	Non-migrants
370	740	1,150	620	1,365	Migrants
15	70	110	110	105	De la même RMR/AR
300	570	890	410	1,085	De la même province
190	335	550	340	690	RMR/AR différente
110	235	345	75	395	Autre qu'une RMR/AR
20	50	75	100	95	D'une autre province
10	50	50	55	80	RMR/AR
10	5	20	40	15	Autre qu'une RMR/AR
40	55	70	5	75	De l'extérieur du Canada
2,245	4,930	4,050	4,035	4,845	LANGUE PARLÉE À LA MAISON (*) - Langue maternelle anglaise (4) (*)
2,240	4,905	4,040	4,020	4,840	Langue anglaise parlée à la maison
5	-	5	5	5	Langue française parlée à la maison
20	35	70	20	50	Langue maternelle française (4) (*)
15	35	40	20	45	Langue anglaise parlée à la maison
10	-	25	-	10	Langue française parlée à la maison
120	140	165	75	250	Autres langues maternelles (5) (*)
80	120	95	65	150	Langue anglaise parlée à la maison
-	-	-	-	-	Langue française parlée à la maison
40	20	60	10	100	Langue parlée à la maison même que la langue maternelle
2,295	4,895	4,045	3,835	4,825	LANGUE OFFICIELLE (*) - Anglais seulement
-	-	5	-	-	Français seulement
80	210	240	280	305	Anglais et français
15	-	-	10	10	Ni l'anglais ni le français
2,185	4,690	3,945	3,815	4,650	ORIGINE ETHNIQUE (*) - Origines uniques
1,825	3,990	3,380	3,435	3,875	Britannique
90	245	180	125	170	Française
275	455	405	260	610	Autres
210	415	345	310	490	Origines multiples
890	1,800	1,135	1,120	1,375	RELIGION - Catholique
1,360	3,020	2,755	2,690	3,345	Protestante
665	1,205	1,075	1,260	1,710	Église unie
230	840	620	825	830	Anglicane
-	-	-	10	45	Orthodoxe orientale
10	-	-	25	55	Juive
105	275	365	260	250	Aucune préférence religieuse indiquée
30	15	25	5	70	Non chrétienne orientale
5	-	10	15	-	Autres
2,185	4,525	3,920	3,760	4,550	LIEU DE NAISSANCE - Née au Canada
2,080	4,265	3,605	3,510	4,085	Née dans la province de résidence
210	580	360	370	590	Née en dehors du Canada (6) (*)
10	40	40	55	50	États-Unis d'Amérique
5	-	5	-	-	Autre Amérique
110	375	175	230	280	Royaume-Uni
50	115	100	70	190	Autre Européen
40	25	35	-	40	Asie

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Peterborough CA - AR (2)	CT - SR 001	CT - SR 002	CT - SR 003	CT - SR 004
PERIOD OF IMMIGRATION (7) (*) - Before 1945	2,030	55	135	55	125
1945 - 1964	4,360	205	205	145	180
1965 - 1978	2,230	115	35	90	35
1979 - 1981 (8)	440	10	20	15	100
AGE AT IMMIGRATION (7) (*) - 0 - 4 years	1,745	50	80	60	95
5 - 19 years	2,545	140	130	75	140
20 years and over	4,765	200	190	165	200
POPULATION 15 YEARS AND OVER	66,720	3,160	3,350	2,365	3,180
Attending school full-time	8,205	330	305	395	375
Not attending school full-time (9)	58,515	2,825	3,045	1,975	2,810
HIGHEST LEVEL OF SCHOOLING (*):					
Less than Grade 9 (10)	10,110	300	775	375	665
Grades 9-13 - without secondary certificate	20,675	995	1,140	915	1,030
- with secondary certificate	9,375	485	530	325	425
Trades certificate or diploma	2,725	130	180	100	195
Other non-university education only (11) - without certificate	4,400	235	215	225	195
- with certificate (12)	10,305	630	300	280	425
University (13) - without degree	4,305	195	110	110	170
- with degree	4,830	185	105	40	70
OCCUPIED PRIVATE DWELLINGS	30,520	1,400	1,560	985	1,420
Average number of rooms per dwelling	6.0	6.5	5.8	6.0	5.6
Period of construction - before 1946	9,585	50	540	100	650
- 1946 - 1960	7,485	115	865	505	550
- 1961 - 1970	5,300	295	80	130	90
- 1971 - 1981 (8)	8,150	940	75	245	130
Dwellings with - one bathroom	21,530	875	1,250	755	1,170
- more than one bathroom	8,785	530	310	220	255
- central heating	28,780	1,360	1,455	955	1,345
- minor repairs needed	5,685	150	230	205	295
- major repairs needed	1,690	40	145	25	75
Average value of dwelling (14)	\$ 54,572	\$ 57,201	\$ 41,145	\$ 48,625	\$ 39,102
PRIVATE HOUSEHOLDS - average number of persons per room	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5
- median length of occupancy - years	5	3	...	9	9
Average gross rent (monthly) (15)	\$ 285	318	306	211	268
Gross rent > 25% of household income (15) (34)	1,795	95	45	60	75
Average major payments for owners (monthly) (16) (17)	\$ 346	412	291	300	273
Owner's major payments > 25% of household income (16) (17) (34)	2,795	205	150	95	125
CENSUS FAMILIES IN PRIVATE HOUSEHOLDS	23,485	1,265	1,215	865	1,110
By family structure:					
Husband-wife families	20,710	1,130	1,095	720	945
With children at home	12,265	760	580	495	570
With no children at home	8,445	365	520	220	375
Children no longer at home	5,185	150	345	140	225
Childless	3,260	215	170	75	155
Lone-parent families	2,775	135	115	150	155
Male parent	405	30	5	10	20
Female parent	2,370	105	115	140	140
By family structure and number of members in the labour force:					
No members in the labour force	3,895	130	245	135	150
Some members in the labour force	19,585	1,135	975	735	960
One member only	7,215	345	355	230	305
Two or more members	12,370	790	615	505	650
Husband-wife families:					
No members in the labour force	3,135	115	225	55	110
Some members in the labour force	17,575	1,015	875	665	840
One member only	5,960	280	310	195	255
Two or more members	11,620	735	565	470	585
Husband and wife in the labour force	10,025	670	470	385	485
Lone-parent families:					
No members in the labour force	765	15	20	80	40
Some members in the labour force	2,010	120	95	70	125

See note (s) and footnote (s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR 005	CT - SR 006	CT - SR 007	CT - SR 008	CT - SR 009.01	Caractéristiques
75 95 10 30	145 285 130 -	105 140 70 40	120 190 65 -	95 275 200 10	PÉRIODE D'IMMIGRATION (7) (=) - Avant 1945 1945 - 1964 1965 - 1978 1979 - 1981 (8)
50 75 85	100 185 275	60 120 180	80 105 185	125 145 315	ÂGE À L'IMMIGRATION (7) (=) - 0 - 4 ans 5 - 19 ans 20 ans et plus
2.025	4.065	3.665	3.370	3.950	POPULATION DE 15 ANS ET PLUS
210 1.815	430 3.635	345 3.325	340 3.035	470 3.485	Fréquentant l'école à plein temps Ne fréquentant pas l'école à plein temps (9)
405 695 280 55 155 240 110 85	750 1.240 590 200 315 690 165 110	790 1.080 455 90 325 465 210 250	510 965 475 180 155 430 250 405	295 1.275 515 155 295 755 275 390	PLUS HAUT NIVEAU DE SCOLARITÉ (=): N'ayant pas atteint la 9e année (10) 9e-13e année - sans certificat d'études secondaires - avec certificat d'études secondaires Certificat ou diplôme d'une école de métiers Autres études non universitaires seulement (11) - sans certificat - avec certificat (12) Études universitaires (13) - sans grade - avec grade
1.055	1.945	2.200	1.745	1.920	LOGEMENTS PRIVÉS OCCUPÉS
5.0 605 85 190 170 905 135 990 290 70 36.386 0.4 5 299 95 278 45	5.7 980 545 190 225 1.500 435 1.850 370 205 42.788 0.5 7 364 145 323 145	4.5 1.335 160 165 545 1.980 195 2.040 450 250 46.915 0.4 2 303 330 299 70	5.8 1.315 230 50 155 1.230 500 1.665 435 130 53.017 0.4 5 286 125 349 125	5.6 15 175 295 1.430 1.235 685 1.900 230 30 60.699 0.5 2 297 105 557 205	Nombre moyen de pièces par logement Période de construction - avant 1946 - 1946-1960 - 1961-1970 - 1971-1981 (8) Logements - avec une salle de bains - avec plus d'une salle de bains - avec chauffage central - nécessitant des réparations mineures - nécessitant des réparations majeures Valeur moyenne du logement (14) \$ MÉNAGES PRIVÉS - nombre moyen de personnes par pièce - durée médiane d'occupation - années Loyer brut moyen (mensuel) (15) \$ Loyer brut > 25% du revenu du ménage (15) (34) Moyenne des principales dépenses de propriété (mensuel) (16) (17) \$ Principales dépenses de propriété > 25% du revenu du ménage (16) (17) (34)
595	1.405	980	1.045	1.470	FAMILLES DE RECENSEMENT DANS LES MÉNAGES PRIVÉS
495 260 240 150 85 100 10 90	1.200 705 500 320 180 200 40 160	735 280 455 215 245 245 10 235	880 480 400 230 170 165 20 140	1.280 750 530 250 280 190 30 165	Selon la structure de la famille: Familles époux-épouse Avec enfants à la maison Sans enfants à la maison Dont les enfants ne sont plus à la maison Sans enfants Familles monoparentales Parent de sexe masculin Parent de sexe féminin
120 480 180 295	265 1.140 430 715	280 705 255 450	215 830 315 515	160 1.310 450 860	Selon la structure de la famille et le nombre de membres actifs: Aucun membre actif Quelques membres actifs Un membre seulement Deux membres ou plus Familles époux-épouse: Aucun membre actif Quelques membres actifs Un membre seulement Deux membres ou plus Époux et épouse actifs Familles monoparentales: Aucun membre actif Quelques membres actifs
85 410 135 275 250	195 1.010 340 665 545	175 565 155 410 395	165 710 250 465 415	140 1.135 340 795 735	
35 65	70 135	105 140	50 115	15 175	

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Peterborough	CT - SR		CT - SR	
	CA - AR (2)	001	002	003	004
LABOUR FORCE ACTIVITY:					
Males - Population 15 years and over	31,900	1,515	1,590	1,150	1,520
In the labour force	24,505	1,285	1,135	955	1,225
Employed	23,245	1,270	1,070	915	1,175
Unemployed	1,255	15	60	40	50
Not in the labour force	7,395	230	455	195	295
Worked either in 1981 or 1980	1,765	60	70	60	85
Participation rate	76.8	84.8	71.4	83.0	80.6
15-24 years	71.0	74.5	71.9	69.1	80.5
25 years and over	78.6	86.7	71.3	88.3	80.3
Married(excluding separated)	80.5	87.8	73.3	87.7	82.4
Unemployment rate	5.1	1.2	5.3	4.2	4.1
15-24 years	11.0	2.4	15.2	6.4	6.5
25 years and over	3.5	0.9	3.3	3.5	2.7
Females - Population 15 years and over	34,820	1,645	1,760	1,215	1,660
In the labour force	17,740	970	840	690	910
Employed	16,185	895	800	650	830
Unemployed	1,555	80	45	45	80
Not in the labour force	17,085	675	915	525	755
Worked either in 1981 or 1980	2,460	170	105	110	65
Participation rate	50.9	59.0	47.7	56.8	54.8
15-24 years	66.2	58.9	74.6	61.7	70.1
25 years and over	46.6	58.8	41.4	54.6	50.0
Married(excluding separated)	51.2	59.8	45.7	59.0	52.6
Unemployment rate	8.8	8.2	5.4	6.5	8.8
15-24 years	13.5	7.0	4.0	8.1	18.5
25 years and over	6.9	8.6	5.1	6.0	4.7
OCCUPATION MAJOR GROUPS (18):					
Males - Total labour force	24,505	1,285	1,135	955	1,225
Occupation - Not applicable(19)	170	5	10	5	-
All occupations (20)	24,330	1,280	1,125	950	1,225
Managerial, administrative and related occupations	2,350	145	90	70	45
Teaching and related occupations	885	50	5	5	15
Occupations in medicine and health	435	35	5	5	15
Technological, social, religious, artistic and related occupations (21)	2,135	45	105	70	125
Clerical and related occupations	1,550	70	70	80	85
Sales occupations	2,430	145	95	85	70
Service occupations	2,455	195	140	80	145
Primary occupations (22)	1,230	5	30	35	55
Processing occupations	845	40	55	30	35
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations (23)	4,975	330	265	290	365
Construction trades occupations	2,485	65	70	105	125
Transport equipment operating occupations	1,100	40	75	30	75
Other (24)	1,445	100	120	65	70
Females - Total labour force	17,740	970	845	690	910
Occupation - Not applicable(19)	390	25	20	5	10
All occupations (20)	17,350	955	820	685	895
Managerial, administrative and related occupations	630	25	20	-	25
Teaching and related occupations	1,055	40	30	30	40
Occupations in medicine and health	1,695	125	50	20	85
Technological, social, religious, artistic and related occupations (21)	790	35	10	10	50
Clerical and related occupations	5,845	360	340	255	250
Sales occupations	2,235	120	150	125	110
Service occupations	2,995	180	140	165	175
Primary occupations (22)	260	-	-	-	-
Processing occupations	185	5	10	-	20
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations (23)	1,105	50	40	50	115
Other (25)	545	5	35	20	35
INDUSTRY DIVISIONS (18):					
Both sexes - Total labour force	42,245	2,260	1,975	1,645	2,130
Industry - Not applicable(19)	560	25	30	15	10
All industries (20)	41,685	2,230	1,945	1,630	2,125
Primary industries (26)	1,375	10	25	45	20
Manufacturing industries	11,435	685	675	570	815
Construction industry	2,300	40	65	75	105
Transportation, communication and other utilities	2,085	110	75	95	75
Trade	7,790	460	470	380	355
Finance, insurance and real estate	1,745	115	65	55	55
Community, business and personal service industries	13,170	725	475	345	650
Public administration and defence	1,785	85	105	70	50

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
005	006	007	008	009.01	
910	1,850	1,560	1,510	1,895	ACTIVITÉ:
665	1,380	1,165	1,115	1,575	Hommes - Population de 15 ans et plus
600	1,295	1,010	1,050	1,495	Faisant partie de la population active
65	85	150	65	75	Occupés
245	470	400	395	320	En chômage
35	100	45	100	95	Ne faisant pas partie de la population active
73.1	74.6	74.7	73.8	83.1	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
74.5	72.1	87.7	70.8	74.7	Taux d'activité
71.9	75.1	69.7	75.4	86.0	15-24 ans
76.9	78.2	72.9	76.4	85.8	25 ans et plus
9.8	6.2	12.9	5.8	4.8	Mariés (les séparés non compris)
14.6	17.7	19.7	9.8	12.3	Taux de chômage
7.6	2.8	9.3	4.7	2.8	15-24 ans
1,115	2,215	2,105	1,860	2,055	25 ans et plus
525	1,095	1,025	910	1,245	Femmes - Population de 15 ans et plus
470	955	910	800	1,110	Faisant partie de la population active
60	135	120	105	135	Occupées
590	1,120	1,080	955	810	En chômage
50	145	95	175	130	Ne faisant pas partie de la population active
47.1	49.4	48.7	48.9	60.6	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
83.0	67.3	73.2	73.5	71.6	Taux d'activité
37.7	44.5	40.1	41.5	57.6	15-24 ans
52.5	51.2	54.4	50.3	59.1	25 ans et plus
11.4	12.3	11.7	11.5	10.8	Mariées (les séparées non comprises)
20.5	18.2	18.3	11.5	16.2	Taux de chômage
6.1	9.8	6.5	11.7	8.8	15-24 ans
					25 ans et plus
670	1,380	1,160	1,120	1,575	GRANDS GROUPES PROFESSIONNELS (18)
10	10	30	15	5	Hommes - Population active totale
660	1,370	1,135	1,105	1,570	Profession - Sans objet (19)
35	85	60	80	170	Toutes les professions (20)
20	25	20	100	55	Directeurs, gérants, administrateurs et personnel assimilé
-	20	25	30	50	Enseignants et personnel assimilé
25	95	90	90	195	Médecine et santé
40	115	50	105	115	Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21)
40	130	105	85	180	Employés de bureau et travailleurs assimilés
85	130	245	120	120	Travailleurs spécialisés dans la vente
35	30	55	15	30	Travailleurs spécialisés dans les services
40	65	35	60	40	Professions primaires (22)
110	315	190	215	440	Travailleurs des industries de transformation
90	200	100	70	80	Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits (23)
55	60	80	85	50	Travailleurs du bâtiment
80	95	65	55	50	Personnel d'exploitation des transports
530	1,090	1,025	910	1,250	Autres (24)
-	30	25	50	30	Femmes - Population active totale
530	1,060	1,000	860	1,215	Profession - Sans objet (19)
25	45	50	25	60	Toutes les professions (20)
40	45	40	95	75	Directeurs, gérants, administrateur et personnel assimilé
25	150	50	85	150	Enseignants et personnel assimilé
5	45	75	45	70	Médecine et santé
145	335	255	285	330	Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21)
45	125	135	80	135	Employés de bureau et travailleurs assimilés
140	175	200	150	200	Travailleurs spécialisés dans la vente
5	5	5	-	20	Travailleurs spécialisés dans les services
10	15	30	5	20	Professions primaires (22)
50	60	120	55	100	Travailleurs des industries de transformation
35	55	50	35	50	Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits (23)
1,195	2,475	2,185	2,025	2,820	Autres (25)
10	45	55	65	40	DIVISIONS D'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE (18):
1,185	2,435	2,135	1,965	2,785	Les deux sexes - Population active totale
15	20	50	20	35	Activité économique - Sans objet (19)
395	715	585	550	820	Toutes les activités économiques (20)
70	150	105	75	95	Industries primaires (26)
45	145	105	85	140	Industries manufacturières
165	420	350	310	590	Bâtiment et travaux publics
70	85	90	105	140	Transports, communications et autres services publics
375	785	750	735	850	Commerce
50	120	100	75	110	Finances, assurances et affaires immobilières
					Services socio-culturels, commerciaux et personnels
					Administration publique et défense

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Peterborough	CT - SR		CT - SR	
	CA - AR (2)	001	002	003	004
CLASS OF WORKER:					
Males - All classes of worker (20)	24,330	1,275	1,125	950	1,225
Paid workers (27)	22,245	1,240	1,090	915	1,170
Self-employed (28)	2,035	35	35	35	55
Females - All classes of worker (20)	17,350	955	820	685	895
Paid workers (27)	16,655	920	810	660	880
Self-employed (28)	525	25	10	15	15
PLACE OF WORK:					
Males in employed labour force	23,245	1,270	1,070	915	1,175
Working in CT (29) (*)	1,770	80	60	170	440
Working at home (*)	245	20	15	10	10
Working in C(M)A (30)	18,035	945	900	620	610
Working outside C(M)A (31)	2,910	245	75	110	110
Working outside Canada	45	-	10	-	5
With no usual place of work in C(M)A	480	-	30	15	15
Females in employed labour force	16,185	895	800	650	830
Working in CT (29) (*)	1,735	60	75	175	150
Working at home (*)	310	30	15	-	5
Working in C(M)A (30)	13,690	825	690	445	665
Working outside C(M)A (31)	580	5	20	20	10
Working outside Canada	35	5	5	-	-
With no usual place of work in C(M)A	145	-	15	5	5
1980 INCOME					
TOTAL INCOME (*) - Males 15 years and over with income	29,940	1,435	1,495	1,060	1,455
Under \$2,000 (32)	2,370	85	75	85	115
\$ 2,000 - \$ 3,999	1,860	50	95	55	125
4,000 - 5,999	2,350	65	100	50	100
6,000 - 9,999	3,720	100	270	105	175
10,000 - 14,999	4,680	210	260	170	235
15,000 - 19,999	5,230	325	270	205	300
20,000 - 24,999	4,470	330	230	230	245
25,000 and over	5,240	275	195	160	160
Average income	\$ 16,089	17,610	14,773	16,154	14,191
Median income	\$ 14,975	18,504	14,179	17,153	14,166
Standard error of average income	\$ 156	483	464	559	468
Females 15 years and over with income	28,335	1,310	1,445	980	1,385
Under \$1,000 (32)	3,295	185	175	155	125
\$ 1,000 - \$ 1,999	2,355	80	70	90	115
2,000 - 2,999	2,210	90	140	60	150
3,000 - 3,999	1,940	95	125	70	110
4,000 - 5,999	5,080	170	260	180	275
6,000 - 7,999	2,985	150	130	125	125
8,000 - 9,999	2,440	155	145	80	110
10,000 - 14,999	4,330	200	215	130	230
15,000 and over	3,705	190	190	90	140
Average income	\$ 7,538	7,433	7,468	6,632	6,808
Median income	\$ 5,756	6,567	5,635	5,313	5,449
Standard error of average income	\$ 84	314	374	387	296
EMPLOYMENT INCOME:					
Males 15 years and over who worked in 1980	25,320	1,285	1,145	980	1,280
Without employment income	580	5	10	10	50
With employment income	24,735	1,280	1,135	970	1,230
Under \$2,000 (32)	2,560	100	100	80	160
\$ 2,000 - \$ 4,999	2,585	70	95	70	145
5,000 - 9,999	2,745	80	130	85	100
10,000 - 11,999	1,315	55	40	40	70
12,000 - 14,999	2,465	120	135	120	120
15,000 - 17,999	2,780	170	185	130	185
18,000 - 19,999	2,055	150	100	105	120
20,000 - 24,999	4,095	330	195	205	215
25,000 and over	4,135	210	160	130	115
Average employment income (33)	\$ 15,715	17,267	15,339	15,972	13,696
Median employment income (33)	\$ 15,770	18,456	16,166	17,095	15,499
Standard error of average employment income (33)	\$ 150	493	520	573	496

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR 005	CT - SR 006	CT - SR 007	CT - SR 008	CT - SR 009.01	Caractéristiques
655	1,370	1,135	1,105	1,575	STATUT PROFESSIONNEL:
630	1,260	1,050	1,030	1,495	Hommes - Tous les statuts professionnels (20)
30	120	80	70	80	Travailleurs rémunérés (27)
525	1,060	1,000	860	1,210	Travailleurs autonomes (28)
520	1,030	965	835	1,180	Femmes - Tous les statuts professionnels (20)
10	25	35	30	30	Travailleuses rémunérées (27)
					Travailleuses autonomes (28)
					LIEU DE TRAVAIL:
600	1,300	1,010	1,050	1,500	Hommes dans la population active occupée
45	200	235	70	85	Travaillant dans le SR (29) (*)
5	15	10	30	15	Travaillant à domicile (*)
500	900	620	910	1,135	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
55	125	110	70	270	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
-	5	-	-	-	Travaillant en dehors du Canada
-	60	45	5	5	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
465	960	910	800	1,110	Femmes dans la population active occupée
20	250	370	50	105	Travaillant dans le SR (29) (*)
-	40	20	10	35	Travaillant à domicile (*)
425	680	505	740	935	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
20	15	30	5	65	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
-	-	-	-	-	Travaillant en dehors du Canada
10	10	10	10	5	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
					REVENU EN 1980
835	1,750	1,500	1,420	1,830	REVENU TOTAL (*) - Hommes de 15 ans et plus ayant un revenu
55	115	105	125	130	Moins de \$2,000 (32)
75	120	200	65	90	\$ 2,000 - \$ 3,999
145	150	235	130	105	4,000 - 5,999
125	215	320	220	195	6,000 - 9,999
130	355	305	220	305	10,000 - 14,999
140	370	180	270	315	15,000 - 19,999
110	230	80	200	335	20,000 - 24,999
55	205	70	190	365	25,000 et plus
13,783	14,304	10,293	16,085	17,287	Revenu moyen \$
10,709	14,262	8,156	14,372	17,139	Revenu médian \$
1,287	433	560	999	571	Erreur type du revenu moyen \$
960	1,780	1,895	1,650	1,710	Femmes de 15 ans et plus ayant un revenu
60	170	140	185	200	Moins de \$1,000 (32)
60	100	135	125	145	\$ 1,000 - \$ 1,999
55	135	115	100	115	2,000 - 2,999
70	130	110	105	95	3,000 - 3,999
210	415	485	375	215	4,000 - 5,999
105	265	280	110	130	6,000 - 7,999
145	135	185	145	145	8,000 - 9,999
150	260	305	225	365	10,000 - 14,999
90	180	140	285	300	15,000 et plus
7,570	7,006	7,094	8,488	8,793	Revenu moyen \$
6,237	5,760	5,872	5,733	7,364	Revenu médian \$
367	257	242	576	355	Erreur type du revenu moyen \$
					REVENU D'EMPLOI:
675	1,445	1,140	1,165	1,665	Hommes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
15	25	20	25	35	Sans revenu d'emploi
660	1,415	1,120	1,140	1,630	Avec un revenu d'emploi
65	130	130	110	155	Moins de \$2,000 (32)
125	160	205	120	135	\$ 2,000 - \$ 4,999
105	165	250	145	155	5,000 - 9,999
20	70	125	60	60	10,000 - 11,999
95	175	130	120	185	12,000 - 14,999
90	195	100	155	190	15,000 - 17,999
25	155	70	120	110	18,000 - 19,999
100	230	60	145	385	20,000 - 24,999
40	150	50	165	260	25,000 et plus
12,375	14,399	9,980	15,400	16,505	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$
12,560	15,249	9,218	15,603	17,329	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33) \$
717	475	532	767	556	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Peterborough CA - AR (2)	CT - SR 001	CT - SR 002	CT - SR 003	CT - SR 004
EMPLOYMENT INCOME - (Concluded):					
Females 15 years and over who worked in 1980	18,920	1,050	890	745	935
Without employment income	495	5	10	20	30
With employment income	18,425	1,045	875	720	900
Under \$1,000 (32)	2,625	150	125	145	110
\$ 1,000 - \$ 1,999	1,780	95	70	60	85
2,000 - 2,999	1,350	65	45	45	85
3,000 - 4,999	2,350	145	125	95	120
5,000 - 7,999	2,615	150	90	120	155
8,000 - 9,999	1,560	110	120	60	65
10,000 - 11,999	1,665	80	105	60	105
12,000 - 14,999	1,935	125	95	80	70
15,000 and over	2,550	130	105	55	115
Average employment income (33)	\$ 7,574	7,370	7,640	6,543	7,113
Median employment income (33)	\$ 6,199	6,688	7,457	5,310	5,790
Standard error of average employment income (33)	\$ 97	359	397	436	383
CENSUS FAMILY INCOME - All families					
Under \$5,000	23,485	1,265	1,220	865	1,105
\$ 5,000 - \$ 9,999	1,040	25	50	50	70
10,000 - 14,999	2,090	75	100	65	85
15,000 - 19,999	3,145	95	190	110	165
20,000 - 24,999	3,145	160	145	90	135
25,000 - 29,999	3,735	250	270	170	215
30,000 - 39,999	3,250	265	165	130	145
40,000 and over	4,275	280	220	165	190
Average income	\$ 2,800	110	75	90	100
Median income	\$ 24,817	25,422	22,460	24,147	22,901
Standard error of average income	\$ 23,091	25,519	22,083	24,101	22,888
	\$ 219	595	666	859	756
INCOME OF NON-FAMILY PERSONS 15 YEARS AND OVER:					
All non-family persons	10,080	225	475	180	495
Under \$2,000	880	15	30	15	45
\$ 2,000 - \$ 3,999	760	10	30	10	45
4,000 - 5,999	2,370	45	100	35	130
6,000 - 9,999	2,050	50	110	30	75
10,000 - 14,999	1,705	25	85	30	85
15,000 - 19,999	1,200	50	60	55	75
20,000 - 24,999	575	20	35	-	35
25,000 and over	545	15	20	15	5
Average income	\$ 10,371	11,170	10,818	11,682	9,214
Median income	\$ 7,823	8,954	8,840	13,499	6,785
Standard error of average income	\$ 189	995	718	996	577
INCIDENCE OF LOW INCOME (34) (*):					
All economic families	23,585	1,275	1,230	875	1,140
Low income economic families	2,685	100	145	130	150
Incidence of low income (35)	% 11.4	7.8	12.1	14.5	13.4
All unattached individuals	8,045	145	350	145	350
Low income unattached individuals	3,035	30	105	60	150
Incidence of low income (35)	% 37.7	21.5	30.0	40.4	42.3
PRIVATE HOUSEHOLD INCOME - All households					
Under \$5,000	30,520	1,400	1,560	980	1,425
\$ 5,000 - \$ 9,999	1,990	20	90	65	80
10,000 - 14,999	4,400	100	225	85	185
15,000 - 19,999	4,380	100	210	130	250
20,000 - 24,999	4,135	220	200	125	185
25,000 - 29,999	4,275	270	300	185	255
30,000 - 39,999	3,515	295	205	135	165
40,000 and over	4,555	280	240	155	195
Average income	\$ 3,270	115	90	115	105
Median income	\$ 22,534	25,007	21,128	23,372	20,898
Standard error of average income	\$ 20,386	24,868	20,827	23,454	20,242
	\$ 191	580	625	831	667

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
005	006	007	008	009.01	
					REVENU D'EMPLOI - (fin):
555	1,180	1,050	985	1,295	Femmes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
25	25	40	10	30	Sans revenu d'emploi
525	1,155	1,015	975	1,265	Avec un revenu d'emploi
60	140	120	165	170	Moins de \$1,000 (32)
35	110	90	90	90	\$ 1,000 - \$ 1,999
35	115	75	50	80	2,000 - 2,999
90	140	135	75	155	3,000 - 4,999
70	215	175	95	125	5,000 - 7,999
65	105	90	120	80	8,000 - 9,999
60	105	130	85	120	10,000 - 11,999
60	100	135	100	210	12,000 - 14,999
55	125	75	195	235	15,000 et plus
8,068	6,997	7,307	8,396	8,805	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
7,225	6,184	6,379	8,238	8,266	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33)
564	341	359	449	382	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
600	1,405	980	1,045	1,465	REVENU DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT - Toutes les familles
25	65	155	50	50	Moins de \$5,000
110	175	240	125	50	\$ 5,000 - \$ 9,999
110	205	215	125	190	10,000 - 14,999
100	235	140	150	240	15,000 - 19,999
90	230	70	200	255	20,000 - 24,999
60	205	60	125	220	25,000 - 29,999
80	185	60	160	285	30,000 - 39,999
25	105	40	115	190	40,000 et plus
20,636	21,719	14,610	25,407	26,609	Revenu moyen
17,457	20,424	11,549	21,435	24,193	Revenu médian
1,658	641	759	1,799	799	Erreur type du revenu moyen
605	755	1,565	930	615	REVENU DES PERSONNES HORS FAMILLE DE 15 ANS ET PLUS:
35	60	175	80	55	Toutes les personnes hors famille
75	65	175	50	40	Moins de \$2,000
150	215	380	245	75	\$ 2,000 - \$ 3,999
165	170	330	150	110	4,000 - 5,999
90	95	265	210	130	6,000 - 9,999
35	85	145	125	70	10,000 - 14,999
25	55	60	40	80	15,000 - 19,999
35	20	40	35	55	20,000 - 24,999
10,222	9,083	8,886	10,866	12,676	25,000 et plus
7,261	6,607	6,784	8,783	11,358	Revenu moyen
901	559	463	923	724	Revenu médian
					Erreur type du revenu moyen
640	1,445	1,045	1,070	1,480	FRÉQUENCE DES FAIBLES REVENUS (34) (*):
135	190	360	160	120	Toutes les familles économiques
21.4	13.1	34.6	14.6	8.1	Familles économiques à faible revenu
485	610	1,370	805	515	Fréquence des faibles revenus (35)
220	285	640	345	135	Toutes les personnes seules
45.8	46.1	46.7	43.0	26.6	Personnes seules à faible revenu
					Fréquence des faibles revenus (35)
1,050	1,945	2,200	1,745	1,920	REVENU DU MÉNAGE PRIVÉ - Tous les ménages
80	150	435	165	110	Moins de \$5,000
325	390	655	370	155	\$ 5,000 - \$ 9,999
160	285	435	270	290	10,000 - 14,999
165	315	285	245	270	15,000 - 19,999
120	260	140	215	310	20,000 - 24,999
60	210	95	130	265	25,000 - 29,999
80	200	85	205	305	30,000 - 39,999
55	140	70	145	210	40,000 et plus
17,460	19,427	12,877	20,784	24,068	Revenu moyen
14,040	17,489	10,090	16,608	22,080	Revenu médian
1,094	585	502	1,236	702	Erreur type du revenu moyen

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 009.02	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013
Population, 1976 (3)	6,404 a	2,788	2,993	5,408	5,744
Population, 1981	7,386	2,653	2,699	4,889	5,314
Land area in square kilometres, 1981	6.14	0.67	1.01	3.16	2.41
Population density by square kilometre, 1981	1 202.9	3 959.7	2 672.3	1 547.2	2 205.0
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, males	2,005	675	810	1,285	1,370
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, females	2,370	790	960	1,605	1,535
Median age at first marriage, males	24.8	24.2	24.2	24.0	24.5
Median age at first marriage, females	22.7	21.7	22.7	21.6	21.8
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,200	1,992	2,357	2,457	2,406
Persons ever married 15-44 years of age, males	740	345	310	525	550
Persons ever married 15-44 years of age, females	895	365	365	680	700
Median age at first marriage, males	24.0	22.4	23.1	23.5	23.6
Median age at first marriage, females	21.8	20.7	21.2	20.8	21.5
Children ever born per 1,000 ever-married women	1,957	1,280	1,788	2,010	2,097
Persons ever married 45 years of age and over, males	1,265	330	495	765	815
Persons ever married 45 years of age and over, females	1,475	430	590	925	840
Median age at first marriage, males	25.5	27.1	25.1	24.9	25.3
Median age at first marriage, females	23.5	23.0	24.2	22.7	22.2
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,349	2,590	2,712	2,785	2,663
MOBILITY STATUS - Population 5 years and over	6,730	2,265	2,750	4,595	4,795
Non-movers	3,330	865	1,825	3,205	3,310
Movers	3,405	1,405	925	1,390	1,490
Non-migrants	1,690	685	535	885	805
Migrants	1,710	725	390	505	685
From same CMA/CA	95	65	45	35	40
From same province	1,305	560	270	355	450
Different CMA/CA	920	395	190	225	310
Non-CMA/CA	385	160	85	130	135
From different province	270	75	60	45	105
CMA/CA	250	50	50	20	85
Non-CMA/CA	20	25	10	25	20
From outside Canada	45	25	15	65	90
HOME LANGUAGE(*) - English mother tongue (4) (*)	6,720	2,360	2,715	4,610	4,780
English home language	6,690	2,355	2,700	4,610	4,775
French home language	25	-	5	-	-
French mother tongue (4) (*)	50	5	20	45	60
English home language	35	5	20	45	45
French home language	15	-	-	-	15
Other mother tongues (5) (*)	375	105	150	225	235
English home language	230	75	75	125	125
French home language	-	-	-	-	-
Home language same as mother tongue	145	35	75	100	100
OFFICIAL LANGUAGE(*) - English only	6,710	2,310	2,675	4,670	4,680
French only	-	-	-	-	-
Both English and French	410	150	180	200	385
Neither English nor French	20	10	25	10	5
ETHNIC ORIGIN(*) - Single origins	6,380	2,230	2,655	4,500	4,515
British	5,280	1,915	2,295	3,795	3,925
French	165	65	105	160	125
Other	930	250	250	545	465
Multiple origins	770	235	225	395	555
RELIGION - Catholic	1,760	500	760	1,300	1,145
Protestant	4,745	1,625	1,920	3,260	3,475
United Church	2,175	660	940	1,345	1,755
Anglican	1,265	380	455	800	775
Eastern Orthodox	55	5	-	10	20
Jewish	90	15	5	15	20
No religious preference	405	325	190	295	335
Eastern Non-Christian	85	-	-	5	80
Other	10	-	-	-	-
PLACE OF BIRTH - Born in Canada	6,095	2,150	2,495	4,315	4,395
Born in province of residence	5,430	1,960	2,310	3,980	3,940
Born outside Canada (6) (*)	1,050	315	385	575	675
United States of America	130	30	60	20	90
Other America	25	15	-	-	-
United Kingdom	500	195	170	340	335
Other European	235	40	90	195	155
Asia	80	25	60	15	45

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
014	100	101	102	103	
414	5,610	1,826 a	5,889 a	2,885 a	Population, 1976 (3)
739	5,713	2,169	5,881	3,067	Population, 1981
9,25	160,40	302,07	204,84	75,96	Superficie en kilomètres carrés, 1981
79,9	35,6	7,2	28,7	40,4	Densité de la population au kilomètre carré, 1981
190	1,535	610	1,680	920	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, hommes
220	1,740	680	1,790	975	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, femmes
23,9	24,1	24,3	23,7	24,0	Âge médian au premier mariage, hommes
21,5	21,6	20,9	21,6	21,6	Âge médian au premier mariage, femmes
2,160	2,686	2,457	2,336	2,278	Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires
100	710	305	745	420	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, hommes
105	815	370	855	475	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, femmes
23,9	22,9	23,5	22,7	23,1	Âge médian au premier mariage, hommes
21,0	20,9	20,0	20,6	20,8	Âge médian au premier mariage, femmes
1,643	2,015	1,965	2,144	1,749	Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires
90	825	300	935	500	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, hommes
110	925	315	940	500	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, femmes
24,3	25,2	25,5	24,9	24,9	Âge médian au premier mariage, hommes
21,8	22,4	21,9	22,8	22,3	Âge médian au premier mariage, femmes
2,670	3,275	3,036	2,510	2,785	Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires
670	5,290	2,005	5,465	2,925	MOBILITÉ - Population de 5 ans et plus
215	3,290	1,285	3,375	1,815	Personnes n'ayant pas déménagé
455	1,995	715	2,090	1,115	Personnes ayant déménagé
185	1,010	220	750	330	Non-migrants
275	990	500	1,340	780	Migrants
25	315	230	490	255	De la même RMR/AR
160	585	265	675	420	De la même province
145	355	165	485	380	RMR/AR différente
10	235	100	190	45	Autre qu'une RMR/AR
45	55	5	95	75	D'une autre province
45	40	-	90	70	RMR/AR
-	15	5	10	5	Autre qu'une RMR/AR
45	30	5	75	35	De l'extérieur du Canada
655	5,440	2,070	5,410	2,945	LANGUE PARLÉE À LA MAISON (*) - Langue maternelle anglaise (4) (*)
650	5,430	2,070	5,395	2,940	Langue anglaise parlée à la maison
-	-	-	10	5	Langue française parlée à la maison
15	45	10	55	50	Langue maternelle française (4) (*)
5	40	10	50	25	Langue anglaise parlée à la maison
5	5	-	5	20	Langue française parlée à la maison
35	200	85	355	125	Autres langues maternelles (5) (*)
30	140	50	300	80	Langue anglaise parlée à la maison
-	-	-	-	-	Langue française parlée à la maison
5	55	25	60	45	Langue parlée à la maison même que la langue maternelle
595	5,460	2,105	5,600	2,935	LANGUE OFFICIELLE (*) - Anglais seulement
-	-	-	-	-	Français seulement
110	230	55	225	185	Anglais et français
-	-	5	-	-	Ni l'anglais ni le français
650	5,370	2,000	5,265	2,835	ORIGINE ETHNIQUE (*) - Origines uniques
510	4,790	1,775	4,230	2,390	Britannique
30	95	30	120	105	Française
110	485	195	910	345	Autres
55	315	165	565	275	Origines multiples
195	1,510	195	715	1,080	RELIGION - Catholique
470	3,785	1,820	4,700	1,760	Protestante
160	1,820	845	2,770	895	Église unie
110	1,060	350	885	520	Anglicane
-	20	5	15	-	Orthodoxe orientale
-	25	-	-	10	Juive
40	305	150	340	255	Aucune préférence religieuse indiquée
-	45	-	20	-	Non chrétienne orientale
-	-	-	35	15	Autres
565	5,205	1,980	5,205	2,795	LIEU DE NAISSANCE - Née au Canada
455	4,955	1,905	4,840	2,590	Née dans la province de résidence
135	485	185	620	320	Née en dehors du Canada (6) (*)
20	30	15	125	35	États-Unis d'Amérique
-	15	-	-	-	Autre Amérique
65	245	75	275	130	Royaume-Uni
45	170	90	205	145	Autre Européen
-	10	-	5	-	Asie

Voir note et renvoi (s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 009.02	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013
PERIOD OF IMMIGRATION (7) (4) - Before 1945	255	95	85	90	140
1945 - 1964	390	120	170	285	295
1965 - 1978	370	85	110	160	195
1979 - 1981 (8)	10	20	15	35	35
AGE AT IMMIGRATION (7) (4) - 0 - 4 years	195	50	75	105	115
5 - 19 years	235	90	95	125	205
20 years and over	600	170	210	355	360
POPULATION 15 YEARS AND OVER	5,705	2,095	2,340	3,835	3,945
Attending school full-time	750	230	360	520	720
Not attending school full-time (9)	4,955	1,865	1,980	3,320	3,225
HIGHEST LEVEL OF SCHOOLING (4):					
Less than Grade 9 (10)	445	330	260	580	355
Grades 9-13 - without secondary certificate	1,340	635	725	1,245	1,085
- with secondary certificate	875	270	370	600	600
Trades certificate or diploma	135	45	130	145	155
Other non-university education only (11) - without certificate	395	175	135	315	195
- with certificate (12)	1,030	275	350	570	710
University (13) - without degree	575	145	150	215	345
- with degree	905	220	220	165	500
OCCUPIED PRIVATE DWELLINGS	2,550	1,145	1,055	1,695	1,600
Average number of rooms per dwelling	6.4	5.3	6.2	6.0	6.5
Period of construction - before 1946	175	825	445	275	40
- 1946 - 1960	875	215	465	615	355
- 1961 - 1970	425	65	80	510	1,015
- 1971 - 1981 (8)	1,080	40	55	290	190
Dwellings with - one bathroom	1,370	945	715	1,295	850
- more than one bathroom	1,185	195	335	400	755
- central heating	2,540	1,075	1,020	1,645	1,600
- minor repairs needed	280	325	250	285	225
- major repairs needed	70	110	50	40	25
Average value of dwelling (14)	\$ 71,372	41,698	48,139	45,792	56,315
PRIVATE HOUSEHOLDS - average number of persons per room	0.4	0.4	0.4	0.5	0.5
- median length of occupancy - years	5	2	8	9	8
Average gross rent (monthly) (15)	\$ 308	241	269	210	289
Gross rent > 25% of household income (15) (34)	235	120	40	85	75
Average major payments for owners (monthly) (16) (17)	\$ 406	301	305	318	371
Owner's major payments > 25% of household income (16) (17) (34)	175	75	90	145	135
CENSUS FAMILIES IN PRIVATE HOUSEHOLDS	2,055	630	825	1,415	1,405
By family structure:					
Husband-wife families	1,850	505	730	1,210	1,275
With children at home	1,035	225	385	705	860
With no children at home	815	280	345	505	420
Children no longer at home	545	130	225	335	315
Childless	270	155	120	170	100
Lone-parent families	200	130	95	205	130
Male parent	25	15	25	15	30
Female parent	180	115	65	185	100
By family structure and number of members in the labour force:					
No members in the labour force	390	165	120	255	180
Some members in the labour force	1,665	465	705	1,165	1,225
One member only	690	215	300	430	395
Two or more members	980	250	400	740	830
Husband-wife families:					
No members in the labour force	310	135	120	175	155
Some members in the labour force	1,545	370	605	1,040	1,120
One member only	605	150	220	350	355
Two or more members	940	220	385	690	765
Husband and wife in the labour force	785	205	340	585	665
Lone-parent families:					
No members in the labour force	80	30	-	75	20
Some members in the labour force	120	95	95	125	110

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
014	100	101	102	103	
-	115	10	130	85	PÉRIODE D'IMMIGRATION (7) (*) - Avant 1945
55	235	150	310	130	1945 - 1964
65	135	15	135	80	1965 - 1978
15	-	5	30	20	1979 - 1981 (8)
5	100	50	115	85	ÂGE À L'IMMIGRATION (7) (*) - 0 - 4 ans
40	150	35	165	100	5 - 19 ans
90	235	95	330	125	20 ans et plus
545	4,355	1,620	4,450	2,380	POPULATION DE 15 ANS ET PLUS
85	555	165	515	255	Fréquentant l'école à plein temps
465	3,800	1,450	3,935	2,130	Ne fréquentant pas l'école à plein temps (9)
20	845	445	725	215	PLUS HAUT NIVEAU DE SCOLARITÉ (=):
135	1,335	425	1,465	830	N'ayant pas atteint la 9e année (10)
45	545	220	570	310	9e-13e année - sans certificat d'études secondaires
15	200	45	175	135	- avec certificat d'études secondaires
35	265	60	250	170	Certificat ou diplôme d'une école de métiers
65	715	265	665	435	Autres études non universitaires seulement (11) - sans certificat
90	200	115	345	165	- avec certificat (12)
140	250	50	250	130	Études universitaires (13) - sans grade
					- avec grade
235	1,865	675	1,860	1,035	LOGEMENTS PRIVÉS OCCUPÉS
6,8	6,2	6,5	6,5	6,5	Nombre moyen de pièces par logement
15	615	315	335	105	Période de construction - avant 1946
35	460	45	465	130	- 1946-1960
35	300	100	540	300	- 1961-1970
155	490	220	515	500	- 1971-1981 (8)
80	1,265	490	1,280	705	Logements - avec une salle de bains
160	595	155	540	320	- avec plus d'une salle de bains
220	1,750	545	1,580	965	- avec chauffage central
40	440	180	280	175	- nécessitant des réparations mineures
-	80	65	125	35	- nécessitant des réparations majeures
82,261	55,241	62,759	60,486	65,254	Valeur moyenne du logement (14)
0,4	0,5	0,5	0,5	0,5	MÉNAGES PRIVÉS - nombre moyen de personnes par pièce
4	7	8	7	6	- durée médiane d'occupation - années
317	273	245	219	162	Loyer brut moyen (mensuel) (15)
5	70	15	35	5	Loyer brut > 25% du revenu du ménage (15) (34)
378	273	259	337	354	Moyenne des principales dépenses de propriété (mensuel) (16) (17)
25	210	80	260	160	Principales dépenses de propriété > 25% du revenu du ménage (16) (17) (34)
200	1,560	605	1,665	900	FAMILLES DE RECENSEMENT DANS LES MÉNAGES PRIVÉS
185	1,410	560	1,550	835	Selon la structure de la famille:
105	900	350	940	480	Familles époux-épouse
75	510	210	610	355	Avec enfants à la maison
45	340	110	435	230	Sans enfants à la maison
30	170	100	170	135	Dont les enfants ne sont plus à la maison
15	150	45	115	60	Sans enfants
-	30	10	30	10	Familles monoparentales
15	125	35	85	50	Parent de sexe masculin
					Parent de sexe féminin
10	245	115	290	185	Selon la structure de la famille et le nombre de membres actifs:
190	1,310	490	1,375	710	Aucun membre actif
55	505	200	575	300	Quelques membres actifs
135	810	295	790	410	Un membre seulement
					Deux membres ou plus
10	215	100	260	180	Familles époux-épouse:
175	1,190	465	1,290	660	Aucun membre actif
40	435	175	510	255	Quelques membres actifs
130	755	285	780	405	Un membre seulement
105	630	255	655	350	Deux membres ou plus
					Époux et épouse actifs
-	30	20	35	10	Familles monoparentales:
15	120	25	80	50	Aucun membre actif
					Quelques membres actifs

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 009.02	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013
LABOUR FORCE ACTIVITY:					
Males - Population 15 years and over	2,640	980	1,145	1,785	1,910
In the labour force	1,975	690	885	1,310	1,530
Employed	1,915	625	840	1,240	1,460
Unemployed	55	60	35	70	70
Not in the labour force	670	290	260	475	380
Worked either in 1981 or 1980	155	70	90	130	85
Participation rate	74.8	70.4	77.3	73.4	80.1
15-24 years	63.5	85.0	69.2	60.7	67.3
25 years and over	78.0	66.0	80.0	77.6	84.7
Married(excluding separated)	79.6	65.0	79.9	79.1	85.0
Unemployment rate	2.8	8.7	4.0	5.3	4.6
15-24 years	11.0	17.6	13.3	9.3	8.8
25 years and over	1.2	5.8	1.5	4.3	3.4
Females - Population 15 years and over	3,065	1,115	1,195	2,050	2,035
In the labour force	1,400	565	650	1,020	1,095
Employed	1,320	455	600	960	1,025
Unemployed	80	115	50	60	75
Not in the labour force	1,660	550	545	1,035	940
Worked either in 1981 or 1980	285	65	90	155	150
Participation rate	45.7	50.7	54.4	49.8	53.8
15-24 years	63.0	68.3	84.3	51.7	64.6
25 years and over	42.1	43.9	46.3	49.4	50.8
Married(excluding separated)	44.3	50.0	50.3	54.9	53.2
Unemployment rate	5.7	20.4	7.7	5.9	6.8
15-24 years	14.7	24.4	7.0	13.3	12.9
25 years and over	3.3	18.1	8.0	3.8	4.4
OCCUPATION MAJOR GROUPS (18):					
Males - Total labour force	1,975	685	885	1,310	1,530
Occupation - Not applicable(19)	10	-	5	10	10
All occupations(20)	1,960	685	875	1,300	1,515
Managerial, administrative and related occupations	355	15	80	165	170
Teaching and related occupations	90	45	50	35	150
Occupations in medicine and health	90	20	20	15	15
Technological, social, religious, artistic and related occupations(21)	320	80	85	145	205
Clerical and related occupations	125	30	100	80	95
Sales occupations	275	80	90	165	200
Service occupations	190	65	105	165	160
Primary occupations(22)	50	20	35	15	30
Processing occupations	50	20	25	45	60
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations(23)	160	125	175	235	220
Construction trades occupations	110	80	40	90	135
Transport equipment operating occupations	40	45	15	40	40
Other(24)	115	60	50	115	25
Females - Total labour force	1,400	565	655	1,020	1,095
Occupation - Not applicable(19)	10	25	5	10	45
All occupations(20)	1,390	540	645	1,010	1,055
Managerial, administrative and related occupations	40	25	25	40	45
Teaching and related occupations	140	40	80	30	110
Occupations in medicine and health	140	15	35	130	145
Technological, social, religious, artistic and related occupations(21)	115	40	35	45	50
Clerical and related occupations	440	180	225	395	385
Sales occupations	230	45	95	150	165
Service occupations	195	110	110	130	115
Primary occupations(22)	15	-	10	-	-
Processing occupations	10	-	-	5	5
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations(23)	40	45	10	55	25
Other(25)	15	35	20	15	5
INDUSTRY DIVISIONS (18):					
Both sexes - Total labour force	3,375	1,250	1,535	2,330	2,625
Industry - Not applicable(19)	20	25	5	20	55
All industries(20)	3,355	1,225	1,525	2,310	2,570
Primary industries(26)	60	5	30	20	30
Manufacturing industries	785	305	355	750	620
Construction industry	115	65	60	90	100
Transportation, communication and other utilities	190	75	65	105	90
Trade	620	195	310	510	505
Finance, insurance and real estate	175	60	60	75	105
Community, business and personal service industries	1,250	430	590	640	995
Public administration and defence	160	85	55	125	120

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
014	100	101	102	103	
255	2.150	835	2.250	1.205	ACTIVITÉ:
235	1.625	575	1.705	870	Hommes - Population de 15 ans et plus
235	1.555	555	1.635	840	Faisant partie de la population active
-	70	25	65	30	Occupés
25	520	255	545	330	En chômage
10	155	60	135	50	Ne faisant pas partie de la population active
92.2	75.6	68.9	75.8	72.2	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
75.0	69.8	50.0	67.3	76.0	Taux d'activité
95.0	77.7	74.4	78.1	71.2	15-24 ans
97.3	79.6	76.3	80.6	74.1	25 ans et plus
-	4.3	4.3	3.8	3.4	Mariés (les séparés non compris)
-	8.1	5.9	6.1	7.9	Taux de chômage
-	3.2	4.0	3.3	1.5	15-24 ans
290	2.205	785	2.200	1.180	25 ans et plus
185	1.080	350	1.020	560	Femmes - Population de 15 ans et plus
170	980	310	955	520	Faisant partie de la population active
10	105	40	60	45	Occupées
110	1.125	435	1.180	615	En chômage
20	135	40	160	80	Ne faisant pas partie de la population active
63.8	49.0	44.6	46.4	47.5	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
73.3	64.3	48.0	56.5	67.4	Taux d'activité
60.5	44.5	43.9	44.0	43.0	15-24 ans
57.9	46.7	50.4	45.3	43.6	25 ans et plus
5.4	9.7	11.4	5.9	8.0	Mariées (les séparées non comprises)
-	14.3	25.0	9.6	13.8	Taux de chômage
7.7	8.5	10.3	3.9	6.0	15-24 ans
					25 ans et plus
235	1.630	575	1.700	870	GRANDS GROUPES PROFESSIONNELS (18):
-	10	-	10	5	Hommes - Population active totale
235	1.615	575	1.690	865	Profession - Sans objet (19)
70	115	30	175	115	Toutes les professions (20)
30	60	5	35	10	Directeurs, gérants, administrateurs et personnel assimilé
10	15	-	30	-	Enseignants et personnel assimilé
					Médecine et santé
20	65	35	130	60	Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21)
10	115	20	90	60	Employés de bureau et travailleurs assimilés
30	90	40	190	95	Travailleurs spécialisés dans la vente
30	160	10	100	50	Travailleurs spécialisés dans les services
-	145	105	110	45	Professions primaires (22)
5	65	35	30	30	Travailleurs des industries de transformation
					Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication,
20	320	125	360	190	le montage et la réparation de produits (23)
5	295	95	265	130	Travailleurs du bâtiment
-	70	45	70	55	Personnel d'exploitation des transports
5	100	25	110	25	Autres (24)
180	1.085	345	1.025	565	Femmes - Population active totale
-	30	10	-	15	Profession - Sans objet (19)
180	1.055	340	1.015	545	Toutes les professions (20)
5	45	10	25	35	Directeurs, gérants, administrateur et personnel assimilé
15	35	20	60	20	Enseignants et personnel assimilé
15	125	45	85	70	Médecine et santé
					Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21)
20	30	10	25	35	Employés de bureau et travailleurs assimilés
65	345	110	370	180	Travailleurs spécialisés dans la vente
10	100	40	140	40	Travailleurs spécialisés dans les services
30	240	65	145	100	Professions primaires (22)
10	30	20	50	10	Travailleurs des industries de transformation
-	5	15	-	-	Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication,
					le montage et la réparation de produits (23)
-	40	10	95	40	Autres (25)
5	60	10	25	15	
415	2.710	925	2.725	1.435	DIVISIONS D'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE (18):
-	40	10	15	20	Les deux sexes - Population active totale
415	2.670	920	2.710	1.415	Activité économique - Sans objet (19)
10	135	135	155	55	Toutes les activités économiques (20)
55	620	200	595	375	Industries primaires (26)
20	255	90	230	145	Industries manufacturières
10	160	105	125	80	Bâtiment et travaux publics
35	435	105	590	250	Transports, communications et autres services publics
25	105	15	125	45	Commerce
250	850	240	725	425	Finances, assurances et affaires immobilières
10	115	25	150	35	Services socio-culturels, commerciaux et personnels
					Administration publique et défense

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 009.02	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013
CLASS OF WORKER:					
Males - All classes of worker (20)	1,965	685	880	1,300	1,515
Paid workers (27)	1,800	630	815	1,255	1,415
Self-employed (28)	160	60	60	45	95
Females - All classes of worker (20)	1,385	540	650	1,010	1,050
Paid workers (27)	1,330	515	640	1,000	1,030
Self-employed (28)	50	15	-	10	25
PLACE OF WORK:					
Males in employed labour force	1,915	625	845	1,240	1,460
Working in CT (29) (*)	120	65	55	40	75
Working at home (*)	25	15	30	20	15
Working in C(M)A (30)	1,530	480	680	1,085	1,170
Working outside C(M)A (31)	235	60	85	85	170
Working outside Canada	10	-	-	-	5
With no usual place of work in C(M)A	25	20	25	30	40
Females in employed labour force	1,320	450	600	960	1,020
Working in CT (29) (*)	250	15	45	90	75
Working at home (*)	70	5	25	25	20
Working in C(M)A (30)	975	410	535	820	900
Working outside C(M)A (31)	70	15	5	45	40
Working outside Canada	15	-	-	-	-
With no usual place of work in C(M)A	15	5	10	5	15
1980 INCOME					
TOTAL INCOME (*) - Males 15 years and over with income	2,500	960	1,075	1,620	1,785
Under \$2,000 (32)	205	35	85	170	200
\$ 2,000 - \$ 3,999	130	105	70	70	80
4,000 - 5,999	100	185	80	70	105
6,000 - 9,999	195	175	125	165	150
10,000 - 14,999	290	145	190	290	200
15,000 - 19,999	390	150	185	280	210
20,000 - 24,999	320	95	180	335	285
25,000 and over	860	65	160	250	560
Average income	\$ 21,224	11,751	15,242	16,036	18,956
Median income	\$ 19,260	9,674	14,659	16,112	19,086
Standard error of average income	\$ 684	554	641	522	737
Females 15 years and over with income	2,630	985	970	1,615	1,685
Under \$1,000 (32)	285	55	130	155	260
\$ 1,000 - \$ 1,999	235	95	65	120	205
2,000 - 2,999	220	80	70	100	170
3,000 - 3,999	130	70	75	120	120
4,000 - 5,999	375	215	170	285	210
6,000 - 7,999	215	110	110	165	155
8,000 - 9,999	245	65	65	180	90
10,000 - 14,999	395	160	155	235	260
15,000 and over	525	145	120	260	215
Average income	\$ 8,792	8,309	7,469	8,278	7,069
Median income	\$ 6,564	5,936	5,648	6,283	4,721
Standard error of average income	\$ 330	476	429	369	345
EMPLOYMENT INCOME:					
Males 15 years and over who worked in 1980	2,080	710	925	1,385	1,550
Without employment income	35	35	15	15	35
With employment income	2,045	680	910	1,370	1,515
Under \$2,000 (32)	205	90	80	170	160
\$ 2,000 - \$ 4,999	200	105	115	85	125
5,000 - 9,999	195	100	85	105	135
10,000 - 11,999	80	45	75	70	50
12,000 - 14,999	115	75	75	165	65
15,000 - 17,999	135	95	80	130	130
18,000 - 19,999	155	50	130	125	115
20,000 - 24,999	275	70	145	325	240
25,000 and over	685	55	125	195	490
Average employment income (33)	\$ 19,939	11,637	15,068	15,956	19,334
Median employment income (33)	\$ 18,898	11,845	15,956	17,043	19,437
Standard error of average employment income (33)	\$ 711	625	698	530	779

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR 014	CT - SR 100	CT - SR 101	CT - SR 102	CT - SR 103	Caractéristiques
235	1,615	575	1,695	865	STATUT PROFESSIONNEL:
225	1,400	460	1,470	775	Hommes - Tous les statuts professionnels (20)
10	210	120	220	90	Travailleurs rémunérés (27)
185	1,055	340	1,015	550	Travailleurs autonomes (28)
185	1,000	290	915	545	Femmes - Tous les statuts professionnels (20)
-	50	20	70	-	Travailleuses rémunérées (27)
					Travailleuses autonomes (28)
					LIEU DE TRAVAIL:
230	1,555	550	1,640	840	Hommes dans la population active occupée
30	...	...	...	...	Travaillant dans le SR (29) (*)
10	...	...	...	...	Travaillant à domicile (*)
165	1,250	385	1,385	710	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
40	275	165	200	105	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
-	5	-	-	-	Travaillant en dehors du Canada
-	25	-	55	30	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
175	980	310	965	520	Femmes dans la population active occupée
15	...	...	...	...	Travaillant dans le SR (29) (*)
-	...	...	...	...	Travaillant à domicile (*)
140	935	295	875	500	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
10	35	15	85	20	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
-	-	-	-	-	Travaillant en dehors du Canada
-	5	-	5	-	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
					REVENU EN 1980
245	1,985	760	2,110	1,130	REVENU TOTAL (*) - Hommes de 15 ans et plus ayant un revenu
20	165	35	220	85	Moins de \$2,000 (32)
25	130	50	90	65	\$ 2,000 - \$ 3,999
10	170	95	175	85	4,000 - 5,999
20	240	160	230	150	6,000 - 9,999
15	375	95	295	145	10,000 - 14,999
20	375	105	400	245	15,000 - 19,999
40	275	100	290	125	20,000 - 24,999
90	260	120	405	230	25,000 et plus
28,430	14,846	14,121	16,298	16,394	Revenu moyen \$
20,699	13,644	11,353	15,353	16,499	Revenu médian \$
5,657	504	768	552	676	Erreur type du revenu moyen \$
235	1,730	580	1,615	885	Femmes de 15 ans et plus ayant un revenu
25	220	75	230	150	Moins de \$1,000 (32)
15	150	35	160	105	\$ 1,000 - \$ 1,999
15	120	40	130	35	2,000 - 2,999
30	145	55	115	40	3,000 - 3,999
-	310	130	305	125	4,000 - 5,999
50	210	80	195	65	6,000 - 7,999
20	160	20	115	75	8,000 - 9,999
45	255	80	195	180	10,000 - 14,999
35	160	70	160	115	15,000 et plus
8,663	6,695	7,046	6,744	7,484	Revenu moyen \$
7,405	5,598	5,403	5,250	5,891	Revenu médian \$
932	256	488	335	428	Erreur type du revenu moyen \$
					REVENU D'EMPLOI:
230	1,690	625	1,770	890	Hommes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
5	30	40	70	25	Sans revenu d'emploi
230	1,660	590	1,705	860	Avec un revenu d'emploi
25	185	45	200	95	Moins de \$2,000 (32)
35	190	100	150	90	\$ 2,000 - \$ 4,999
10	160	120	185	100	5,000 - 9,999
15	155	25	80	45	10,000 - 11,999
30	220	35	165	75	12,000 - 14,999
15	170	35	235	100	15,000 - 17,999
5	130	50	80	60	18,000 - 19,999
30	265	100	330	110	20,000 - 24,999
70	180	85	290	180	25,000 et plus
20,005	14,296	14,159	15,716	15,695	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$
15,280	13,510	13,499	15,717	15,758	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33) \$
2,477	549	873	517	725	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 009.02	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013
EMPLOYMENT INCOME - (Concluded):					
Females 15 years and over who worked in 1980	1,630	590	690	1,105	1,125
Without employment income	10	10	20	5	35
With employment income	1,615	580	670	1,100	1,095
Under \$1,000 (32)	260	50	140	135	170
\$ 1,000 - \$ 1,999	180	65	40	90	165
2,000 - 2,999	100	50	65	40	100
3,000 - 4,999	240	85	100	140	95
5,000 - 7,999	145	70	80	190	120
8,000 - 9,999	125	45	35	95	60
10,000 - 11,999	125	55	85	110	130
12,000 - 14,999	145	70	55	115	75
15,000 and over	295	85	85	185	175
Average employment income (33)	\$ 7,902	8,047	7,109	8,534	7,650
Median employment income (33)	\$ 5,632	6,731	4,922	7,184	6,022
Standard error of average employment income (33)	\$ 389	585	513	454	452
CENSUS FAMILY INCOME - All families					
Under \$5,000	2,055	635	825	1,420	1,405
\$ 5,000 - \$ 9,999	65	35	30	75	30
10,000 - 14,999	80	145	50	125	55
15,000 - 19,999	160	145	125	210	125
20,000 - 24,999	220	80	115	165	155
25,000 - 29,999	285	105	125	165	150
30,000 - 39,999	280	55	140	215	240
40,000 and over	475	30	175	325	370
Average income	\$ 31,618	17,007	24,311	24,029	30,043
Median income	\$ 28,775	13,881	24,015	24,085	28,835
Standard error of average income	\$ 899	833	897	720	923
INCOME OF NON-FAMILY PERSONS 15 YEARS AND OVER:					
All non-family persons	680	740	330	430	285
Under \$2,000	35	35	35	25	35
\$ 2,000 - \$ 3,999	30	100	10	-	15
4,000 - 5,999	130	150	60	75	65
6,000 - 9,999	130	145	90	120	40
10,000 - 14,999	150	115	80	75	50
15,000 - 19,999	75	95	25	75	40
20,000 - 24,999	30	45	35	20	20
25,000 and over	100	55	-	35	20
Average income	\$ 13,461	10,959	9,569	12,349	10,787
Median income	\$ 10,291	8,320	8,585	9,799	7,614
Standard error of average income	\$ 838	675	681	888	993
INCIDENCE OF LOW INCOME (34) (*):					
All economic families	2,070	655	830	1,410	1,385
Low income economic families	145	125	60	160	70
Incidence of low income (35)	% 6.9	18.3	6.8	11.4	5.0
All unattached individuals	550	615	285	335	240
Low income unattached individuals	150	245	110	95	100
Incidence of low income (35)	% 27.1	40.2	38.9	27.6	41.7
PRIVATE HOUSEHOLD INCOME - All households					
Under \$5,000	2,550	1,145	1,050	1,695	1,600
\$ 5,000 - \$ 9,999	115	95	60	70	45
10,000 - 14,999	215	280	155	235	120
15,000 - 19,999	285	240	175	260	160
20,000 - 24,999	290	165	145	175	175
25,000 - 29,999	340	150	130	200	145
30,000 - 39,999	300	85	125	230	250
40,000 and over	485	65	180	345	380
Average income	\$ 28,673	16,960	21,658	23,021	28,590
Median income	\$ 25,764	13,565	19,890	22,896	27,860
Standard error of average income	\$ 812	782	857	670	886

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR 014	CT - SR 100	CT - SR 101	CT - SR 102	CT - SR 103	Caractéristiques
					REVENU D'EMPLOI - (fin):
185	1,160	365	1,110	590	Femmes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
5	15	35	40	25	Sans revenu d'emploi
180	1,145	325	1,065	565	Avec un revenu d'emploi
15	180	35	165	90	Moins de \$1,000 (32)
5	115	25	110	50	\$ 1,000 - \$ 1,999
20	115	30	75	10	2,000 - 2,999
35	140	60	130	40	3,000 - 4,999
25	185	65	245	60	5,000 - 7,999
15	105	10	90	50	8,000 - 9,999
20	70	5	65	60	10,000 - 11,999
20	110	55	75	110	12,000 - 14,999
25	120	40	110	100	15,000 et plus
8,685	6,507	7,209	6,905	8,636	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
6,999	5,225	5,539	5,565	9,153	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33)
1,078	320	664	425	531	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
					REVENU DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT - Toutes les familles
200	1,560	610	1,665	900	Moins de \$5,000
-	60	10	35	45	\$ 5,000 - \$ 9,999
5	205	85	140	55	10,000 - 14,999
10	220	85	260	105	15,000 - 19,999
25	160	105	265	150	20,000 - 24,999
20	320	100	255	100	25,000 - 29,999
30	195	105	215	120	30,000 - 39,999
45	220	55	260	210	40,000 et plus
60	175	60	225	105	Revenu moyen
42,377	23,258	21,917	24,934	25,071	Revenu médian
32,053	21,955	21,049	21,853	24,599	Erreur type du revenu moyen
6,734	710	974	748	878	
					REVENU DES PERSONNES HORS FAMILLE DE 15 ANS ET PLUS:
45	460	155	385	190	Toutes les personnes hors famille
-	40	10	55	25	Moins de \$2,000
15	20	5	20	5	\$ 2,000 - \$ 3,999
-	130	70	135	45	4,000 - 5,999
10	95	40	55	40	6,000 - 9,999
20	85	15	40	15	10,000 - 14,999
5	70	5	40	25	15,000 - 19,999
5	10	5	15	10	20,000 - 24,999
-	10	5	30	20	25,000 et plus
10,185	8,954	7,862	9,446	11,261	Revenu moyen
13,030	6,865	5,885	5,832	7,817	Revenu médian
1,774	567	897	874	1,376	Erreur type du revenu moyen
					FRÉQUENCE DES FAIBLES REVENUS (34) (*):
200	1,550	610	1,520	920	Toutes les familles économiques
10	205	80	95	75	Familles économiques à faible revenu
5.8	13.1	13.0	6.4	8.4	Fréquence des faibles revenus (35)
45	380	90	250	130	Toutes les personnes seules
20	110	15	60	35	Personnes seules à faible revenu
39.7	30.3	17.0	24.4	29.3	Fréquence des faibles revenus (35)
					REVENU DU MÉNAGE PRIVÉ - Tous les ménages
235	1,865	675	1,855	1,035	Moins de \$5,000
10	80	30	90	60	\$ 5,000 - \$ 9,999
10	310	100	180	80	10,000 - 14,999
15	285	95	300	120	15,000 - 19,999
30	230	110	265	185	20,000 - 24,999
25	335	110	270	125	25,000 - 29,999
30	215	85	235	130	30,000 - 39,999
55	225	85	270	225	40,000 et plus
60	190	55	250	115	Revenu moyen
38,541	21,715	21,063	24,105	24,227	Revenu médian
28,966	20,461	19,416	21,235	23,259	Erreur type du revenu moyen
5,712	642	938	727	815	

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR	CT - SR			
	104	105			
Population, 1976 (3)	3,417 a	4,805 a			
Population, 1981	3,493	4,758			
Land area in square kilometres, 1981	85.31	287.23			
Population density by square kilometre, 1981	40.9	16.6			
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, males	1,025	1,275			
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, females	1,085	1,345			
Median age at first marriage, males	23.9	23.8			
Median age at first marriage, females	21.8	21.3			
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,424	2,777			
Persons ever married 15-44 years of age, males	480	600			
Persons ever married 15-44 years of age, females	530	690			
Median age at first marriage, males	23.4	22.5			
Median age at first marriage, females	21.4	20.8			
Children ever born per 1,000 ever-married women	1,844	2,039			
Persons ever married 45 years of age and over, males	545	675			
Persons ever married 45 years of age and over, females	555	650			
Median age at first marriage, males	24.5	25.4			
Median age at first marriage, females	22.8	22.4			
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,977	3,563			
MOBILITY STATUS - Population 5 years and over	3,225	4,440			
Non-movers	1,995	2,975			
Movers	1,230	1,460			
Non-migrants	655	770			
Migrants	575	690			
From same CMA/CA	235	165			
From same province	285	480			
Different CMA/CA	195	305			
Non-CMA/CA	95	165			
From different province	10	30			
CMA/CA	10	20			
Non-CMA/CA	-	10			
From outside Canada	40	20			
HOME LANGUAGE (*) - English mother tongue (4) (*)	3,265	4,555			
English home language	3,260	4,540			
French home language	-	-			
French mother tongue (4) (*)	30	30			
English home language	30	30			
French home language	-	-			
Other mother tongues (5) (*)	175	185			
English home language	115	100			
French home language	-	-			
Home language same as mother tongue	60	90			
OFFICIAL LANGUAGE (*) - English only	3,265	4,600			
French only	-	-			
Both English and French	200	155			
Neither English nor French	-	20			
ETHNIC ORIGIN (*) - Single origins	3,155	4,315			
British	2,710	3,610			
French	85	140			
Other	365	565			
Multiple origins	310	455			
RELIGION - Catholic	625	1,275			
Protestant	2,605	3,180			
United Church	1,350	1,840			
Anglican	630	535			
Eastern Orthodox	10	-			
Jewish	-	10			
No religious preference	225	255			
Eastern Non-Christian	-	40			
Other	-	5			
PLACE OF BIRTH - Born in Canada	3,080	4,385			
Born in province of residence	2,860	4,225			
Born outside Canada (6) (*)	390	380			
United States of America	30	35			
Other America	5	-			
United Kingdom	175	130			
Other European	155	200			
Asia	25	5			

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

					Caractéristiques
					<p>Population, 1976 (3) Population, 1981 Superficie en kilomètres carrés, 1981 Densité de la population au kilomètre carré, 1981</p> <p>PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, hommes PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, femmes Âge médian au premier mariage, hommes Âge médian au premier mariage, femmes Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, hommes Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, femmes Âge médian au premier mariage, hommes Âge médian au premier mariage, femmes Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, hommes Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, femmes Âge médian au premier mariage, hommes Âge médian au premier mariage, femmes Enfants mis au monde pour 1,000 femmes non célibataires</p> <p>MOBILITÉ - Population de 5 ans et plus Personnes n'ayant pas déménagé Personnes ayant déménagé Non-migrants Migrants De la même RMR/AR De la même province RMR/AR différente Autre qu'une RMR/AR D'une autre province RMR/AR Autre qu'une RMR/AR De l'extérieur du Canada</p> <p>LANGUE PARLÉE À LA MAISON (*) - Langue maternelle anglaise (4) (1) Langue anglaise parlée à la maison Langue française parlée à la maison Langue maternelle française (4) (1) Langue anglaise parlée à la maison Langue française parlée à la maison Autres langues maternelles (5) (1) Langue anglaise parlée à la maison Langue française parlée à la maison Langue parlée à la maison même que la langue maternelle</p> <p>LANGUE OFFICIELLE (*) - Anglais seulement Français seulement Anglais et français Ni l'anglais ni le français</p> <p>ORIGINE ETHNIQUE (*) - Origines uniques Britannique Française Autres Origines multiples</p> <p>RELIGION - Catholique Protestante Église unie Anglicane Orthodoxe orientale Juive Aucune préférence religieuse indiquée Non chrétienne orientale Autres</p> <p>LIEU DE NAISSANCE - Née au Canada Née dans la province de résidence Née en dehors du Canada (6) (*) États-Unis d'Amérique Autre Amérique Royaume-Uni Autre Européen Asie</p>

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 104	CT - SR 105			
PERIOD OF IMMIGRATION (7) (*):					
- Before 1945	55	65			
1945 - 1964	275	215			
1965 - 1978	60	65			
1979 - 1981 (8)	-	30			
AGE AT IMMIGRATION (7) (*):					
- 0 - 4 years	75	75			
5 - 19 years	95	110			
20 years and over	220	195			
POPULATION 15 YEARS AND OVER	2,705	3,610			
Attending school full-time	415	440			
Not attending school full-time (9)	2,290	3,175			
HIGHEST LEVEL OF SCHOOLING (*):					
Less than Grade 9 (10)	365	655			
Grades 9-13 - without secondary certificate	775	1,330			
- with secondary certificate	400	490			
Trades certificate or diploma	120	140			
Other non-university education only (11):	130	170			
- without certificate	515	490			
- with certificate (12)	230	155			
University (13):	180	185			
- without degree					
- with degree					
OCCUPIED PRIVATE DWELLINGS	1,145	1,430			
Average number of rooms per dwelling	6.9	6.7			
Period of construction - before 1946	220	630			
- 1946 - 1960	365	225			
- 1961 - 1970	205	240			
- 1971 - 1981 (8)	350	335			
Dwellings with:					
- one bathroom	655	980			
- more than one bathroom	485	410			
- central heating	1,055	1,235			
- minor repairs needed	215	345			
- major repairs needed	60	60			
Average value of dwelling (14)	\$ 73,648	\$ 58,292			
PRIVATE HOUSEHOLDS - average number of persons per room	0.4	0.5			
- median length of occupancy - years	6	9			
Average gross rent (monthly) (15)	\$ 241	\$ 235			
Gross rent > 25% of household income (15) (34)	10	30			
Average major payments for owners (monthly) (16) (17)	\$ 392	\$ 333			
Owner's major payments > 25% of household income (16) (17) (34)	160	130			
CENSUS FAMILIES IN PRIVATE HOUSEHOLDS	1,000	1,270			
By family structure:					
Husband-wife families	935	1,170			
With children at home	595	810			
With no children at home	340	365			
Children no longer at home	220	225			
Childless	120	140			
Lone-parent families	65	100			
Male parent	20	20			
Female parent	45	75			
By family structure and number of members in the labour force:					
No members in the labour force	115	130			
Some members in the labour force	885	1,140			
One member only	290	395			
Two or more members	500	745			
Husband-wife families:					
No members in the labour force	100	110			
Some members in the labour force	840	1,060			
One member only	260	350			
Two or more members	580	705			
Husband and wife in the labour force	495	590			
Lone-parent families:					
No members in the labour force	20	20			
Some members in the labour force	45	80			

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

					Caractéristiques
					<p>PÉRIODE D'IMMIGRATION (7) (*): - Avant 1945 1945 - 1964 1965 - 1978 1979 - 1981 (8)</p> <p>ÂGE À L'IMMIGRATION (7) (*): - 0 - 4 ans 5 - 19 ans 20 ans et plus</p> <p>POPULATION DE 15 ANS ET PLUS</p> <p>fréquentant l'école à plein temps Ne fréquentant pas l'école à plein temps (9)</p> <p>PLUS HAUT NIVEAU DE SCOLARITÉ (*): N'ayant pas atteint la 9e année (10) 9e-13e année - sans certificat d'études secondaires - avec certificat d'études secondaires Certificat ou diplôme d'une école de métiers Autres études non universitaires seulement (11) - sans certificat - avec certificat (12)</p> <p>Études universitaires (13) - sans grade - avec grade</p> <p>LOGEMENTS PRIVÉS OCCUPÉS</p> <p>Nombre moyen de pièces par logement Période de construction - avant 1946 - 1946-1960 - 1961-1970 - 1971-1981 (8)</p> <p>Logements - avec une salle de bains - avec plus d'une salle de bains - avec chauffage central - nécessitant des réparations mineures - nécessitant des réparations majeures</p> <p>Valeur moyenne du logement (14) \$</p> <p>MÉNAGES PRIVÉS - nombre moyen de personnes par pièce - durée médiane d'occupation - années \$</p> <p>Loyer brut moyen (mensuel) (15) \$</p> <p>Loyer brut > 25% du revenu du ménage (15) (34)</p> <p>Moyenne des principales dépenses de propriété (mensuel) (16) (17) \$</p> <p>Principales dépenses de propriété > 25% du revenu du ménage (16) (17) (34)</p> <p>FAMILLES DE RECENSEMENT DANS LES MÉNAGES PRIVÉS</p> <p>Selon la structure de la famille:</p> <p>Familles époux-épouse Avec enfants à la maison Sans enfants à la maison Dont les enfants ne sont plus à la maison Sans enfants</p> <p>Familles monoparentales Parent de sexe masculin Parent de sexe féminin</p> <p>Selon la structure de la famille et le nombre de membres actifs:</p> <p>Aucun membre actif Quelques membres actifs Un membre seulement Deux membres ou plus</p> <p>Familles époux-épouse: Aucun membre actif Quelques membres actifs Un membre seulement Deux membres ou plus Époux et épouse actifs</p> <p>Familles monoparentales: Aucun membre actif Quelques membres actifs</p>

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR	CT - SR			
	104	105			
LABOUR FORCE ACTIVITY:					
Males - Population 15 years and over	1,385	1,870			
In the labour force	1,115	1,490			
Employed	1,045	1,405			
Unemployed	70	80			
Not in the labour force	265	385			
Worked either in 1981 or 1980	95	80			
Participation rate	80.5	79.7			
15-24 years	67.7	69.0			
25 years and over	84.7	83.5			
Married(excluding separated)	85.8	87.0			
Unemployment rate	6.3	5.4			
15-24 years	7.1	11.6			
25 years and over	5.5	3.5			
Females - Population 15 years and over	1,320	1,745			
In the labour force	730	870			
Employed	695	775			
Unemployed	30	95			
Not in the labour force	595	875			
Worked either in 1981 or 1980	60	160			
Participation rate	55.3	49.9			
15-24 years	70.7	57.5			
25 years and over	50.5	47.1			
Married(excluding separated)	55.2	51.5			
Unemployment rate	4.1	10.9			
15-24 years	-	16.0			
25 years and over	5.8	8.1			
OCCUPATION MAJOR GROUPS (18):					
Males - Total labour force	1,120	1,490			
Occupation - Not applicable(19)	15	-			
All occupations (20)	1,105	1,480			
Managerial, administrative and related occupations	150	135			
Teaching and related occupations	30	40			
Occupations in medicine and health	25	10			
Technological, social, religious, artistic and related occupations (21)	85	45			
Clerical and related occupations	40	80			
Sales occupations	140	90			
Service occupations	75	90			
Primary occupations (22)	80	290			
Processing occupations	10	60			
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations (23)	200	335			
Construction trades occupations	160	165			
Transport equipment operating occupations	50	80			
Other (24)	50	55			
Females - Total labour force	730	870			
Occupation - Not applicable(19)	10	25			
All occupations (20)	720	840			
Managerial, administrative and related occupations	35	30			
Teaching and related occupations	40	40			
Occupations in medicine and health	65	65			
Technological, social, religious, artistic and related occupations (21)	15	25			
Clerical and related occupations	290	310			
Sales occupations	100	90			
Service occupations	90	130			
Primary occupations (22)	15	70			
Processing occupations	15	10			
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations (23)	45	55			
Other (25)	10	15			
INDUSTRY DIVISIONS (18):					
Both sexes - Total labour force	1,850	2,360			
Industry - Not applicable(19)	25	35			
All industries (20)	1,820	2,325			
Primary industries (26)	110	400			
Manufacturing industries	440	540			
Construction industry	205	145			
Transportation, communication and other utilities	100	100			
Trade	320	410			
Finance, insurance and real estate	100	60			
Community, business and personal service industries	490	600			
Public administration and defence	60	75			

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

					Caractéristiques
					<p>ACTIVITÉ: Hommes - Population de 15 ans et plus Faisant partie de la population active Occupés En chômage Ne faisant pas partie de la population active Ayant travaillé en 1981 ou en 1980 Taux d'activité 15-24 ans 25 ans et plus Mariés (les séparés non compris) Taux de chômage 15-24 ans 25 ans et plus Femmes - Population de 15 ans et plus Faisant partie de la population active Occupées En chômage Ne faisant pas partie de la population active Ayant travaillé en 1981 ou en 1980 Taux d'activité 15-24 ans 25 ans et plus Mariées (les séparées non comprises) Taux de chômage 15-24 ans 25 ans et plus</p> <p>GRANDS GROUPES PROFESSIONNELS (18) Hommes - Population active totale Profession - Sans objet (19) Toutes les professions (20) Directeurs, gérants, administrateurs et personnel assimilé Enseignants et personnel assimilé Médecine et santé Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21) Employés de bureau et travailleurs assimilés Travailleurs spécialisés dans la vente Travailleurs spécialisés dans les services Professions primaires (22) Travailleurs des industries de transformation Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits (23) Travailleurs du bâtiment Personnel d'exploitation des transports Autres (24) Femmes - Population active totale Profession - Sans objet (19) Toutes les professions (20) Directeurs, gérants, administrateur et personnel assimilé Enseignants et personnel assimilé Médecine et santé Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21) Employés de bureau et travailleurs assimilés Travailleurs spécialisés dans la vente Travailleurs spécialisés dans les services Professions primaires (22) Travailleurs des industries de transformation Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits (23) Autres (25)</p> <p>DIVISIONS D'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE (18): Les deux sexes - Population active totale Activité économique - Sans objet (19) Toutes les activités économiques (20) Industries primaires (26) Industries manufacturières Bâtiment et travaux publics Transports, communications et autres services publics Commerce Finances, assurances et affaires immobilières Services socio-culturels, commerciaux et personnels Administration publique et défense</p>

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 104	CT - SR 105			
CLASS OF WORKER:					
Males - All classes of worker (20)	1,105	1,480			
Paid workers (27)	990	1,135			
Self-employed (28)	115	325			
Females - All classes of worker (20)	715	845			
Paid workers (27)	680	735			
Self-employed (28)	15	70			
PLACE OF WORK:					
Males in employed labour force	1,045	1,405			
Working in CT (29) (*)	...	...	
Working at home (*)	...	...	
Working in C(M)A (30)	855	1,210			
Working outside C(M)A (31)	145	185			
Working outside Canada	-	-			
With no usual place of work in C(M)A	50	10			
Females in employed labour force	695	775			
Working in CT (29) (*)	...	...	
Working at home (*)	...	...	
Working in C(M)A (30)	660	745			
Working outside C(M)A (31)	20	25			
Working outside Canada	5	-			
With no usual place of work in C(M)A	15	5			
1980 INCOME					
TOTAL INCOME (=) - Males 15 years and over with income	1,285	1,700			
Under \$2,000 (32)	110	150			
\$ 2,000 - \$ 3,999	90	95			
4,000 - 5,999	65	135			
6,000 - 9,999	115	270			
10,000 - 14,999	200	265			
15,000 - 19,999	220	270			
20,000 - 24,999	180	245			
25,000 and over	295	270			
Average income	\$ 18,288	15,231			
Median income	\$ 15,999	14,042			
Standard error of average income	\$ 903	570			
Females 15 years and over with income	1,015	1,270			
Under \$1,000 (32)	100	215			
\$ 1,000 - \$ 1,999	100	145			
2,000 - 2,999	100	165			
3,000 - 3,999	70	65			
4,000 - 5,999	140	230			
6,000 - 7,999	95	125			
8,000 - 9,999	80	70			
10,000 - 14,999	145	150			
15,000 and over	175	110			
Average income	\$ 8,389	5,751			
Median income	\$ 5,884	4,409			
Standard error of average income	\$ 534	307			
EMPLOYMENT INCOME:					
Males 15 years and over who worked in 1980	1,160	1,520			
Without employment income	35	45			
With employment income	1,130	1,475			
Under \$2,000 (32)	110	180			
\$ 2,000 - \$ 4,999	115	155			
5,000 - 9,999	105	230			
10,000 - 11,999	85	70			
12,000 - 14,999	95	155			
15,000 - 17,999	115	145			
18,000 - 19,999	100	115			
20,000 - 24,999	155	180			
25,000 and over	255	250			
Average employment income (33)	\$ 18,087	14,901			
Median employment income (33)	\$ 16,358	13,869			
Standard error of average employment income (33)	\$ 956	625			

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

					Caractéristiques
					<p>STATUT PROFESSIONNEL: Hommes - Tous les statuts professionnels (20) Travailleurs rémunérés (27) Travailleurs autonomes (28) Femmes - Tous les statuts professionnels (20) Travailleuses rémunérées (27) Travailleuses autonomes (28)</p> <p>LIEU DE TRAVAIL: Hommes dans la population active occupée Travaillant dans le SR (29) (*) Travaillant à domicile (*) Travaillant dans l'AR/RMR (30) Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31) Travaillant en dehors du Canada Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR Femmes dans la population active occupée Travaillant dans le SR (29) (*) Travaillant à domicile (*) Travaillant dans l'AR/RMR (30) Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31) Travaillant en dehors du Canada Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR</p> <p>REVENU EN 1980 REVENU TOTAL (*) - Hommes de 15 ans et plus ayant un revenu Moins de \$2,000 (32) \$ 2,000 - \$ 3,999 4,000 - 5,999 6,000 - 9,999 10,000 - 14,999 15,000 - 19,999 20,000 - 24,999 25,000 et plus Revenu moyen \$ Revenu médian \$ Erreur type du revenu moyen \$ Femmes de 15 ans et plus ayant un revenu Moins de \$1,000 (32) \$ 1,000 - \$ 1,999 2,000 - 2,999 3,000 - 3,999 4,000 - 5,999 6,000 - 7,999 8,000 - 9,999 10,000 - 14,999 15,000 et plus Revenu moyen \$ Revenu médian \$ Erreur type du revenu moyen \$</p> <p>REVENU D'EMPLOI: Hommes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980 Sans revenu d'emploi Avec un revenu d'emploi Moins de \$2,000 (32) \$ 2,000 - \$ 4,999 5,000 - 9,999 10,000 - 11,999 12,000 - 14,999 15,000 - 17,999 18,000 - 19,999 20,000 - 24,999 25,000 et plus Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$ Médiane du revenu d'emploi déclaré (33) \$ Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$</p>

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 104	CT - SR 105			
EMPLOYMENT INCOME - (Concluded):					
Females 15 years and over who worked in 1980	750	945			
Without employment income	20	70			
With employment income	730	875			
Under \$1,000 (32)	55	155			
\$ 1,000 - \$ 1,999	105	110			
2,000 - 2,999	65	90			
3,000 - 4,999	105	95			
5,000 - 7,999	80	145			
8,000 - 9,999	40	80			
10,000 - 11,999	60	50			
12,000 - 14,999	75	60			
15,000 and over	145	85			
Average employment income (33)	\$ 8,313	6,100			
Median employment income (33)	\$ 6,544	4,621			
Standard error of average employment income (33)	\$ 527	392			
CENSUS FAMILY INCOME - All families					
Under \$5,000	1,000	1,265			
\$ 5,000 - \$ 9,999	55	55			
10,000 - 14,999	30	95			
15,000 - 19,999	105	190			
20,000 - 24,999	125	180			
25,000 - 29,999	150	205			
30,000 - 39,999	120	150			
40,000 and over	230	265			
Average income	\$ 190	130			
Median income	\$ 29,278	24,315			
Standard error of average income	\$ 27,202	22,438			
	\$ 1,195	830			
INCOME OF NON-FAMILY PERSONS 15 YEARS AND OVER:					
All non-family persons	230	295			
Under \$2,000	40	45			
\$ 2,000 - \$ 3,999	30	20			
4,000 - 5,999	40	100			
6,000 - 9,999	35	60			
10,000 - 14,999	40	20			
15,000 - 19,999	30	25			
20,000 - 24,999	5	15			
25,000 and over	20	10			
Average income	\$ 11,123	7,935			
Median income	\$ 6,954	5,727			
Standard error of average income	\$ 1,553	830			
INCIDENCE OF LOW INCOME (34) (*):					
All economic families	1,005	1,230			
Low income economic families	70	115			
Incidence of low income (35)	% 6.6	9.1			
All unattached individuals	150	195			
Low income unattached individuals	50	70			
Incidence of low income (35)	% 34.8	33.7			
PRIVATE HOUSEHOLD INCOME - All households					
Under \$5,000	1,145	1,430			
\$ 5,000 - \$ 9,999	55	75			
10,000 - 14,999	70	160			
15,000 - 19,999	110	205			
20,000 - 24,999	150	215			
25,000 - 29,999	165	210			
30,000 - 39,999	115	145			
40,000 and over	240	260			
Average income	\$ 235	160			
Median income	\$ 28,743	23,281			
Standard error of average income	\$ 26,249	21,521			
	\$ 1,106	798			

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

					Caractéristiques
					<p>REVENU D'EMPLOI - (fin):</p> <p>Femmes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980</p> <p>Sans revenu d'emploi</p> <p>Avec un revenu d'emploi</p> <p>Moins de \$1,000 (32)</p> <p>\$ 1,000 - \$ 1,999</p> <p>2,000 - 2,999</p> <p>3,000 - 4,999</p> <p>5,000 - 7,999</p> <p>8,000 - 9,999</p> <p>10,000 - 11,999</p> <p>12,000 - 14,999</p> <p>15,000 et plus</p> <p>Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$</p> <p>Médiane du revenu d'emploi déclaré (33) \$</p> <p>Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$</p> <p>REVENU DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT - Toutes les familles</p> <p>Moins de \$5,000</p> <p>\$ 5,000 - \$ 9,999</p> <p>10,000 - 14,999</p> <p>15,000 - 19,999</p> <p>20,000 - 24,999</p> <p>25,000 - 29,999</p> <p>30,000 - 39,999</p> <p>40,000 et plus</p> <p>Revenu moyen \$</p> <p>Revenu médian \$</p> <p>Erreur type du revenu moyen \$</p> <p>REVENU DES PERSONNES HORS FAMILLE DE 15 ANS ET PLUS:</p> <p>Toutes les personnes hors famille</p> <p>Moins de \$2,000</p> <p>\$ 2,000 - \$ 3,999</p> <p>4,000 - 5,999</p> <p>6,000 - 9,999</p> <p>10,000 - 14,999</p> <p>15,000 - 19,999</p> <p>20,000 - 24,999</p> <p>25,000 et plus</p> <p>Revenu moyen \$</p> <p>Revenu médian \$</p> <p>Erreur type du revenu moyen \$</p> <p>FRÉQUENCE DES FAIBLES REVENUS (34) (=):</p> <p>Toutes les familles économiques</p> <p>Familles économiques à faible revenu</p> <p>Fréquence des faibles revenus (35) %</p> <p>Toutes les personnes seules</p> <p>Personnes seules à faible revenu</p> <p>Fréquence des faibles revenus (35) %</p> <p>REVENU DU MÉNAGE PRIVÉ - Tous les ménages</p> <p>Moins de \$5,000</p> <p>\$ 5,000 - \$ 9,999</p> <p>10,000 - 14,999</p> <p>15,000 - 19,999</p> <p>20,000 - 24,999</p> <p>25,000 - 29,999</p> <p>30,000 - 39,999</p> <p>40,000 et plus</p> <p>Revenu moyen \$</p> <p>Revenu médian \$</p> <p>Erreur type du revenu moyen \$</p>

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Notes and Footnotes

Notes:

- a - Adjusted figures due to boundary changes.
- * - For additional information concerning the data, see "Special Notes" section of text.
- Median age at first marriage is based on unrounded data, by single years.
- Average and median income based on unrounded data; participation and unemployment rates based on rounded data.
- Occupation data for 1981 are based on the 1980 Standard Occupational Classification.
- Industry data for 1981 are based on the 1970 Standard Industrial Classification.
- n.e.c. = not elsewhere classified.

Footnotes:

- (1) With the exception of the first four lines of data which are based on 100% data.
- (2) Totals for each component of the CMA/CA are shown in Catalogue Nos. 95-943 and 95-944.
- (3) Based on 1981 area.
- (4) Includes "Other home language".
- (5) Includes "Home language different from mother tongue".
- (6) The total "Born outside Canada" includes persons from countries and regions not specified below.
- (7) Persons born outside Canada who are Canadian citizens by birth do not have a period of immigration or an age at immigration.
- (8) Includes the first five months only of 1981.
- (9) Includes "Attending school part-time".
- (10) Includes "No schooling or kindergarten only".
- (11) Other non-university education refers to both post-secondary non-university courses requiring secondary school graduation and courses taken in other institutions such as trade schools or vocational centres which may not require secondary school graduation.
- (12) Includes "Other non-university certificates or diplomas" and "Trades certificates or diplomas".
- (13) Includes those with both university and other non-university education as well as those with university only.
- (14) For private owner-occupied non-farm dwellings only.
- (15) For one-family households without additional person(s) in tenant-occupied non-farm dwellings only (excludes households with negative or no household income in 1980).
- (16) For one-family households without additional person(s) in owner-occupied non-farm dwellings only (excludes households with negative or no household income in 1980).
- (17) Major payments include mortgage, tax, and utility payments where applicable.
- (18) Occupation major groups and industry divisions totals include computer assignment of the "not stated". These assignments are based on selected socio-economic characteristics.
- (19) Unemployed persons 15 years of age and over, who have never worked or who had worked only prior to January 1, 1980.
- (20) This category is also referred to as the "Experienced Labour Force".
- (21) Includes the following occupation major groups:
 - occupations in natural sciences, engineering and mathematics;
 - occupations in social sciences and related fields;
 - occupations in religion;
 - artistic, literary, recreational and related occupations.
- (22) Includes the following occupation major groups:
 - farming, horticultural and animal husbandry occupations;
 - fishing, trapping and related occupations;
 - forestry and logging occupations;
 - mining and quarrying including oil and gas field occupations.
- (23) Includes the following occupation major groups:
 - machining and related occupations;
 - product fabricating, assembling and repairing occupations.
- (24) Includes the following occupation major groups:
 - material handling and related occupations, n.e.c.;
 - other crafts and equipment operating occupations;
 - occupations not elsewhere classified.
- (25) Includes the following occupation major groups:
 - construction trades occupations;
 - transport equipment operating occupations;
 - material handling and related occupations, n.e.c.;
 - other crafts and equipment operating occupations;
 - occupations not elsewhere classified.
- (26) Includes the following industry divisions:
 - agriculture;
 - forestry;
 - fishing and trapping;
 - mines (including milling), quarries and oil wells.
- (27) Includes self-employed in incorporated companies.
- (28) Includes self-employed in unincorporated companies only.
- (29) Includes persons working at home.
- (30) Includes persons with a CT of work not stated or not codable. Excludes persons with no usual place of work in C(M)A.
- (31) Includes all other CT'd and non-CT'd areas.
- (32) Includes loss.
- (33) For persons with employment income.
- (34) See text for universe covered and for definitions of concepts and terms.
- (35) Calculated from unrounded data.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

Nota et renvois

Nota:

- a - Chiffres ajustés à cause de changements de limites.
- * - Pour obtenir plus de renseignements concernant les données, voir la section "notes spéciales" du texte.
- Âge médian au premier mariage est calculé à partir des données non arrondies par année d'âge.
- La moyenne et médiane du revenu sont calculées à partir de données non arrondies; les taux d'activité et de chômage à partir de données arrondies.
- Les données des professions de 1981 sont basées d'après la Classification type des professions, 1980.
- Les données de l'activité économique de 1981 sont basées d'après la Classification des activités économiques, 1970.
- n.c.a. = non classé ailleurs.

Renvois:

- (1) À l'exception des quatre premières lignes de données qui sont basées sur les données à 100%.
- (2) Les totaux de chaque composante des RMR/AR apparaissent dans les nos 95-843 et 95-844 au catalogue.
- (3) D'après la superficie de 1981.
- (4) Comprend "autre langue parlée à la maison".
- (5) Comprend "langue parlée à la maison différente de la langue maternelle".
- (6) Le total de la population "née en dehors du Canada" comprend également les personnes provenant des pays et des régions qui ne sont pas indiqués ci-dessous.
- (7) Il n'y a pas de période d'immigration ou d'âge à l'immigration pour les personnes nées en dehors du Canada qui sont de citoyenneté canadienne de naissance.
- (8) Ne comprend que les cinq premiers mois de 1981.
- (9) Comprend "fréquentant l'école à temps partiel".
- (10) Comprend "aucune scolarité ou uniquement l'école maternelle".
- (11) Autres études non universitaires: cours postsecondaires non universitaires qui exigent un certificat d'études secondaires ainsi que les cours suivis dans d'autres établissements tels que les écoles de métiers ou les centres de formation professionnelle qui n'exigent pas de certificat d'études secondaires.
- (12) Comprend "certificat ou diplôme d'autres études non universitaires" et "certificat ou diplôme d'une école de métiers".
- (13) Comprend les personnes qui ont fait des études universitaires et d'autres non universitaires ainsi que celles qui ont fait des études universitaires seulement.
- (14) S'applique seulement aux logements non agricoles occupés par leur propriétaire.
- (15) S'applique seulement aux ménages unifamiliaux sans autres personnes dans les logements non agricoles occupés par un locataire (à l'exclusion des ménages ayant enregistré un revenu négatif ou n'ayant aucun revenu en 1980).
- (16) S'applique seulement aux ménages unifamiliaux sans autres personnes dans les logements non agricoles occupés par leur propriétaire (à l'exclusion des ménages ayant enregistré un revenu négatif ou n'ayant aucun revenu en 1980).
- (17) Les principales dépenses comprennent les paiements hypothécaires, l'impôt foncier et les paiements au titre d'autres services, s'il y a lieu.
- (18) Les totaux des grands groupes professionnels et des divisions d'activité économique comprennent les assignations par ordinateur des catégories "non déclarées". Ces assignations sont fondées sur certaines caractéristiques socio-économiques.
- (19) Personnes en chômage de 15 ans et plus qui n'ont jamais travaillé ou ont travaillé seulement avant le 1er janvier 1980.
- (20) On nomme aussi cette catégorie "population active expérimentée".
- (21) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - travailleurs des sciences naturelles, du génie et des mathématiques;
 - travailleurs spécialisés des sciences sociales et domaines connexes;
 - membres du clergé et assimilés;
 - professionnels des domaines artistique et littéraire et personnel assimilé.
- (22) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - agriculteurs, horticulteurs et éleveurs;
 - pêcheurs, trappeurs et travailleurs assimilés;
 - travailleurs forestiers et bûcherons;
 - mineurs, carriers, foreurs de puits de pétrole et de gaz et travailleurs assimilés.
- (23) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - usiniers et travailleurs des domaines connexes;
 - travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits.
- (24) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - manutentionnaires et travailleurs assimilés, n.c.a.;
 - autres ouvriers qualifiés et conducteurs de machines;
 - travailleurs non classés ailleurs.
- (25) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - travailleurs du bâtiment;
 - personnel d'exploitation des transports;
 - manutentionnaires et travailleurs assimilés, n.c.a.;
 - autres ouvriers qualifiés et conducteurs de machines;
 - travailleurs non classés ailleurs.
- (26) Comprend les activités économiques suivantes:
 - agriculture;
 - forêts;
 - chasse et pêche;
 - mines (y compris broyage), carrières et puits de pétrole.
- (27) Y compris les travailleurs et travailleuses autonomes dans les entreprises constituées en corporation.
- (28) Y compris les travailleurs et travailleuses autonomes dans les entreprises non constituées en corporation seulement.
- (29) Y compris les personnes qui travaillent à domicile.
- (30) Y compris les personnes dont le SR est non déclaré ou impossible à coder. Ne comprend pas les personnes sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR.
- (31) Y compris toutes les autres régions divisées en SR ou non.
- (32) Y compris les pertes.
- (33) S'applique aux personnes ayant un revenu d'emploi.
- (34) Se rapporter au texte pour connaître l'univers pris en compte et les définitions des concepts et des termes.
- (35) Calculé à partir de données non arrondies.

CONVERSION TABLE - TABLE DE CONVERSION

Census Tract Numbers in 1981, with Numbers for Corresponding Census Tracts in 1976,
Census Agglomeration of Peterborough

Numéros des secteurs de recensement en 1981 et numéros des secteurs de recensement correspondants en 1976,
agglomération de recensement de Peterborough

1981	1976
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9.01	9*
9.02	9*
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14
100	100
101	DUMMER, TM
102	SMITH, TM*
103	CURVE LAKE 35, IR
104	ENNISMORE, TM
	SMITH, TM*
105	MONAGHAN, NORTH, TM
	OTONABEE, TM
	HIAWATHA 36, IR

* Part of a Census Tract or Census Subdivision. - Partie de secteur de recensement ou de subdivision de recensement.

Statistics Canada Library
Bibliothèque Statistique Canada



1010010854

